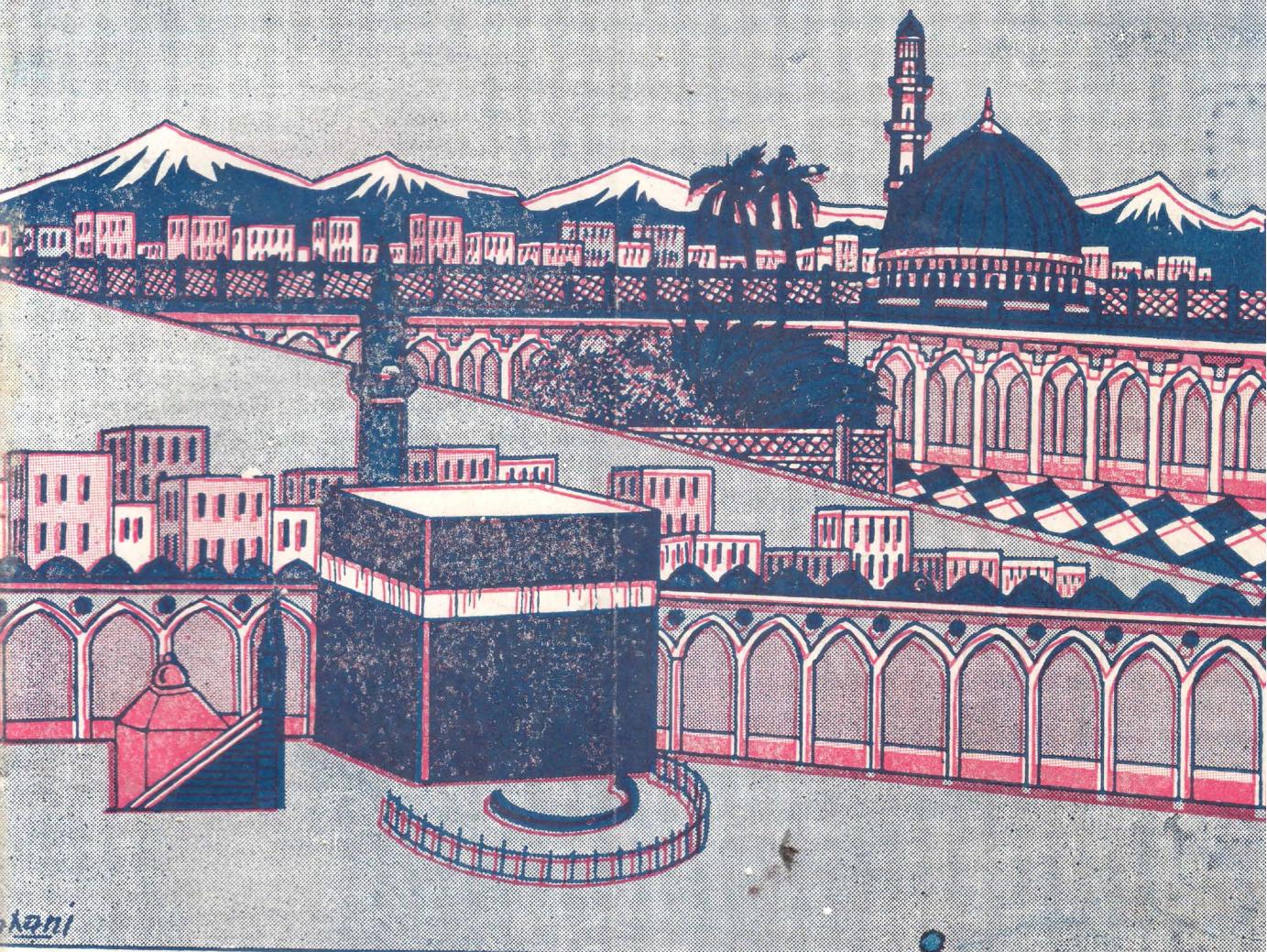


# ওড়েমানুল-হাদিছ



প্রার্থক

যোহাম্মদ আব্দুল্লাহেল কাফী আল খেরায়শী

এই  
সংখ্যার চূল্পা

১০

বার্ষিক  
চূল্পা সভাক

৬।১০

# তজু'মাল্লেন-হাদীছ

( মাসিক )

৭ম বর্ষ—৩য় সংখ্যা

ফাল্গুন ১৩৬৩ —— ফেব্রুয়ারী ২৯৫৭

## বিষয়সূচী

বিষয়	লেখক	পৃষ্ঠা
১। তফছীর-চুরত-আলফাতিহা	মোহাম্মদ আবদুল্লাহেল্ কাফী আলকোরায়শী	১০৫
২। আহলেহাদীছ পরিচিতি	...	১১৬
৩। শুরাহাবী বিদ্রোহের কাহিনী	(ইতিহাস) আহমদ আলী	১২১
৪। বিজ্ঞানের জ্যোতির্বিদ্যার আধুনিকতম কল্প	(বিজ্ঞান) মোহাম্মদ আকরম আলী বি.এ. (অনাস)	১২৫
৫। আধুনিক সভ্যতার তত্ত্বকথা	( প্রবন্ধ ) হাছান আলী এম. এ. বি. এল, (প্রাক্তন মন্ত্রী)	১২৭
৬। রহমতুল্লিল-আলামীন,	" সৈয়দ রশীদুল হাছান(অবসর প্রাপ্ত সেশনস জজ)	১৩১
৭। আরাবী শিক্ষা	( শিক্ষা ) মূল : মোহাম্মদ আবদুল্লাহেল্ কাফী অনুবাদ : মুন্তাছির আহমদ রহমানী	১৩৪
৮। দান্পত্য কমিশনের রিপোর্ট	(বিতর্ক ও বিচার) মোহাম্মদ আবদুল্লাহেল্ কাফী আলকোরায়শী	১৩৭
৯। জামাতে ইচলামীতে আমার ঘাওয়া অসম্ভব কেন ?	...	১৪৩
১০। সাময়িক প্রসংগ	সম্পাদক	১৪৯
১১। প্রাণ্পন্থ স্বীকার	মোহাম্মদ আবদুল ইক ইকানী	১৫৪
১২। পূর্বপাক জর্মটিতে আহলে হাদীছের কয়েকটি প্রশ্ন	প্রেসিডেন্ট	১৫৬

আল-হাদীছ প্রিণ্টিং এণ্ড প্রাৰ্টিলিশিং হাউস,

ইংরাজী, বাঙলা, আরাবী ও উর্দু

সবৰকম ছাপার কাজ সুন্দর ও সুলভ ভাবে সম্পন্ন কৰিতে সক্ষম ।

প্রকাশনা প্রার্থনা

৮৬নং কায়ী আলাউদ্দীন রোড, পোঃ রমনা, ঢাকা ১



# তজুর্মানুল-হাদীছ

( মাসিক )

কোরআন ও চূঁমাহর সমাতন ও শাশ্বত মতবাদ, জীবন-দর্শন ও কার্যক্রমের বাহক ও অকৃষ্ট প্রচারক-  
আহসেহাদীছ আন্দোলনের গ্রন্থপত্র।

সপ্তম বর্ষ	ফেব্রুয়ারী ১৯৫৭ খ্রিস্টাব্দ ; ফাল্গুন ১৩৬৩ বঙ্গাব্দ	রজব ১৩৭৬ হিঃ	তৃতীয় সংখ্যা
------------	---	--------------	---------------

প্রকাশ অবল :— ৮৬ নং কাশী আলাউদ্দীন রোড, রমনা, ঢাকা।



بسم الله الرحمن الرحيم  
তুরত-আল-ফাতিহার তফ্ছীর  
فصل الخطاب في تفسير أم الكتاب  
( পূর্বানুবন্ধ )  
( ৪৩ )

(ক) ছিরাতে মুচ্ছতকীয়ের উপরে  
আল্লাহ বিরোচন আল

চুরত হন্দে কথিত হইয়াছে ভৃপৃষ্ঠে এমন কোন বিচ-  
রণকারী নাই, যাহার কপোলদেশ আলাহ ধাৰণ কৰিয়া  
রাখেন নাই। বস্তুতঃ **مَا مِنْ دَيْنٍ إِلَّا هُوَ أَخْدُونَا** **صَيَّرْتَهَا إِنْ رَبِّيْ عَلَى صِرَاطٍ**  
**مَسْتَقِيمٍ !** ‘ছিরাতে মুচ্ছতকীয়’র

উপর বিরাজমান—৫৬আয়ত। আর চুরত আনন্দলে  
বলা হইয়াছে, আল্লাহ **مَسْلَأ رَجَائِنْ :** **كَوْفَرَ اللَّهُ أَكْمَمَ لَأَبْقَمَ**  
দুই প্রকার মাঝবের

শেঁয়ো হো কেল উলি মোলা  
যাচেন, তবখ্যে একজন -  
আইন্তা যোগ্যে লায়াত ব্যক্তি  
বোবা, কোন কিছুতেই মুক্তি  
হল যিষ্টোৱ হো, ও কেন মুক্তি  
বালুড়ল ও হো উলি চৰাত  
সক্ষম নয়, সে সব সময়  
তাহার পূজারীর উপর  
শিষ্টীয়ে ?  
নির্ভর কৰিয়া থাকে, যে মুখেই তাহাকে স্থাপন কৰে  
সে কোন কল্যাণই সাধন কৰেন। সে ব্যক্তি কি এমন  
জনের সমক্ষ হইতে পারে, যিনি জ্ঞানপূর্ণতার  
সহিত আদেশ দিবা থাকেন এবং তিনি ‘ছিরাতে মুচ্ছ-  
তকীয়’র উপর প্রতিষ্ঠিত : ১৬ আয়ত।

চূর্ণত হৃদের আয়তটি দ্বাৰা ছীন। অর্থাৎ আল্লাহ 'ছিৱাতে মুচ্তাকীমে'র উপর প্রতিষ্ঠিত। আৰ প্ৰকৃত-প্ৰস্তাবে তাঁহার অপেক্ষা সৱল ও সমতল, স্বদৃঢ়ওসঠিক পথে স্বপ্রতিষ্ঠ হইবাৰ ক্ষমতা আৰ কাহাৰ থাকিতে পাৰে? তাঁহার সম্ময় উক্তি পৱন সত্য, প্ৰজ্ঞাসম্পন্ন, সঠিক ও গ্রাহ্যমোদিত। কোৱাৱে রচনালোহ (দঃ) কে ইহার বই ইংগিত দেওয়া হইয়াছে—“দেখুন, আপনাৰ বৈবেৰ বাণী সত্যতা ও শ্রায়—**وَ تَمَتْ كَلِمَةً رَبِّكَ صِدْقًا**—**وَ عَلَيْهِ**”  
 পূৰ্বত প্রাপ্ত হইয়াছে”—আলআন্দাম, ১১৫। তাঁহার সম্ময় কাৰ্য কল্যাণময়, সুনিপুণ, কুঞ্চিত ও গ্রাহ্যসংগত। তাঁহার কোন কাৰ্যে ও কথাই অশুভ ও অন্তায়ের প্ৰবেশাধিকাৰ নাই, কাৰণ ‘ছিৱাতে মুচ্তকীম’ হইতে অকল্যাণ ও অন্তাৰ বহিষ্কৃত হইয়াছে। সুতৰাং ধিনি স্বয়ং ‘ছিৱাতে মুচ্তকীম’ৰ উপৰ স্বপ্রতিষ্ঠ, তাঁহার কাৰ্যে ও উক্তিতে অন্যায় ও অমংগলেৰ অনুপ্ৰবেশেৰ স্থোগ কোথায়? যে ব্যক্তি ‘ছিৱাতে মুচ্তকীম’ হইতে বাহিৰ হইয়াছে, তাঁহারই বাক্যে ও কৰ্মে অন্তাৰ অসংলগ্নতা ও অকল্যাণেৰ প্ৰবেশাধিকাৰ বহিয়াছে।  
 রচনালোহ (দঃ) প্ৰার্থন কৱিতেন : অডুহে, আপনাৰ সমীপে উপস্থিত! সমু-**لَبِيكَ وَ سَعِدِيكَ وَالخَيْرُ كَلَمَةً**—**لَبِيكَ وَ لَسْرَ لَيْسَ الْيَكَ**  
 দয় সমৃদ্ধি আপনাৰই  
 সমুদয় কল্যাণ কেবল আপনাৰই হচ্ছে। অশুভেৰ আপনাৰ নিকট স্থান নাই। বস্তুতঃ তাঁহার সমুদয় নামই সুন্দৱ, তাঁহার সমুদয় শুশ পূৰ্বত প্রাপ্ত, তাঁহার সকল কাৰ্য-কলাপ প্ৰজ্ঞাময়, তাঁহার সমুদয় উক্তি সত্য ও গ্রাহ্যসংগত।  
 তাঁহার নামে, তাঁহার শুশে, তাঁহার কাৰ্যে, তাঁহার বাক্যে অকল্যাণেৰ স্থান নাই। ইহাই হইতেছে কোৱা-আনেৰ এই উক্তিৰ তাৎপৰ্য যে, নিশ্চয় আমাৰ গ্ৰন্থ 'ছিৱাতে মুচ্তকীমে'ৰ উপৰ অধিষ্ঠিত। আয়তেৰ পূৰ্ববতী অংশটিক মনোহোগ সাপেক্ষ। আমি আল্লাহৰ উপৰেই নিভ'র কৱিলাম, তিনি **إِنِّي تُسَوْكِتُ عَلَى اللَّهِ رَبِّي**—**وَرِبِّكَ—**  
 তোমাদেৱে ও রব—। অর্থাৎ তিনি যখন আমাৰ রব, তখন তিনি আমাৰে অসহায় ও পৱিত্রকৃত কৱিবেননা।

তিনি আমাৰে বিনষ্ট কৱিবেন না। আৰ যখন তিনি তোমাদেৱে ও রব, তখন তিনি তোমাদিগকে আমাৰ উপৰ প্ৰতিষ্ঠাৰিত ও আমাৰে তোমাদেৱ কপোলদেশ তাঁহা-ৱাই মুঠাব মধো, তোমোৱা তাঁহার অভিপ্ৰায় ছাড়া আৰ কিছুই কৱিতে সমৰ্থ নও এবং তাঁহার সমুদয় আদেশ ও অভিপ্ৰায় 'ছিৱাতে মুচ্তকীমে'ৰ উপৰ প্রতিষ্ঠিত। গ্রাহ্য পৱায়ণতা ও প্ৰজ্ঞাসীলতা তাঁহার কৰ্মেৰ বৈশিষ্ট্য। আৰ যদি তিনি তোমাদিগকে আমাৰ উপৰ ক্ষমতাসম্পন্ন কৱেন, তাহা হইলে ইহাও তাঁহার গ্রাহ্যপৱায়ণতা ও প্ৰজ্ঞাশীলতাৰই পৰিচাক হইবে, কাৰণ তিনি অতাচৰীনন এবং তিনি কোন অনপক কাৰ্য কৱিবেননা, তিনি 'ছিৱাতে মুচ্তকীমে'ৰ উপৰ প্ৰাপ্তি।

আৰ চূৰ্ণত-আনন্দলোৱে যে আয়তে বিবিধ মাঝুয়েৰ তুলনা অন্ত হইয়াছে, তাঁহার ব্যাখ্যা লইয়া বিদ্বানগণ যতভেদ কৱিয়াছেন। এক দল বলিতেছেন যে, বোৰা লোকটি হইতেছে প্ৰতিষ্ঠা ! বোৰা, বধিৰ, বিচাৰ বুক্ষি-বহিত, সবসম্বৰে প্ৰতিষ্ঠা পৃজকেৰ উপৰ নিভ'রশীল ! তাঁহাকে বহন কৰা, যথাস্থানে স্থাপন কৰা, বিসৰ্জন দেওয়া, তাঁহার ভেগ, সেৱা ইত্যাদি নকল বিষয়েই সে প্ৰতিমাপৃজকেৰ যথাপেক্ষী, সে কেমন কৱিবা সৰ্ব-ভূতেয়, সৰ্বসম্মাপণহাৰী, ও বিশ্পালক হইতে পাৰে? তাঁহার পৃজ্ঞ আৰ আল্লাহৰ ইবাদত কি কখনও তুল্য হইবাৰ বোগ্য? যে আল্লাহ গ্রাহ্যপৱায়ণতা ও তওয়ীদেৱ-আদেশ দান কৰী, শক্তিমাল, সাহায্যনিৰপেক্ষ, বাক-শক্তি সম্পন্ন এবং ধিনি তাঁহার কৰ্মে, উক্তিতে 'ছিৱাতে-মুচ্তকীমে'ৰ উপৰ প্ৰতিষ্ঠিত। তাঁহার উক্তি সত্য, কল্যাণময়, উপনোৱায়ঞ্জক এবং সঠিক পথেৰ দিশাৰী তাঁহার কৰ্ম গ্রাহ্যসংগত, প্ৰজ্ঞাসম্পন্ন, কুৰুণাপূৰ্ণ এবং মঙ্গলময়। এই অৰ্থই সৰ্বাপেক্ষা সঠিক।

কিন্তু বিদ্যাত ভাষ্যাকাৰ কলবী বলেন 'ছিৱাতে মুচ্তকীমেৰ উপৰ' একথাৰ অৰ্থ হইতেছে, আল্লাহ তোমাদিগকে 'ছিৱাতে মুচ্তকীমে'ৰ উপৰ পৱিচালিত কৱিয়া থাকেন। কিন্তু আল্লাহ ছিৱাতে মুচ্তকীমেৰ উপৰ স্বয়ং স্বপ্রতিষ্ঠ বলিয়াই কি তিনি আমাদিগকে উক্ত পথে পৱিচালিত কৱিতেছেননা? বস্তুতঃ স্বয়ং কাৰ্যে ও উক্তিতে

ଛରାତେ ମୁହଁତକୀମେ'ର ଉପର ବିରାଜମାନ ରହିଯାଛେ  
ବଲିଯାଇ ତିନି ତୀହାର ଅର୍ଥ ଓ ଉତ୍କଳ ଦ୍ୱାରା ଆମାଦିଗଙ୍କେବୁ  
ଉଚ୍ଚ ପଥେ ପରିଚାଲିତ କରିତେଛେ ।

কেহ কেহ বলেন, রচুলশ্বাহ (দঃ) শ্রায়পরায়ণতার সহিত  
আদেশ দিয়া থাকেন এবং তিনি 'ছিরাতে মুচ্ছত্কীমে'র  
উপর প্রতিষ্ঠিত। আমরা বলিব, এ-কথা সত্য আর হই।  
স্বয়ং আঞ্চাহর ছিরাতে মুচ্ছত্কীমের উপর বিরাজমান  
হওয়ার পরিপন্থী নয়। আঞ্চাহ ছিরাতে মুচ্ছত্কীমের  
উপর প্রতিষ্ঠ এবং তাঁহার রচুল (দঃ) ও উহার উপর  
প্রতিষ্ঠ। কাঠগ রচুলশ্বাহ (দঃ) আঞ্চাহর নির্ধারিত শ্রায়ণ  
সংগত আদেশ ব্যতীত অন্য আদেশ প্রদান করেননা।  
কক্ষ প্রথম অর্থ অনুসারে উদাহরণ প্রথম পক্ষ হই-  
তেছে কাফের দলের উপাস্ত প্রতিমা এবং দ্বিতীয় পক্ষ  
হইতেছেন মুচ্ছলিঙ্গ দলের উপাস্ত আঞ্চাহ! আর দ্বিতীয়  
অর্থ অনুসারে দ্বিতীয় পক্ষ হইতেছেন রচুলশ্বাহ (দঃ)  
আর তিনি মুসিন দলের উপাস্ত নহেন। সুতরাং সুসং-  
গতির দিক দিয়া প্রথম অর্থই সমর্থিক উৎকৃষ্ট।

আতীই বাহ হয়ে রাতই ব্রহ্মা করিয়াছেন  
যে, প্রথম পক্ষ হইতে কাফের আর দ্বিতীয় পক্ষ মুমিন।  
আতা বিনে আবি বিবাহ বলেন, বোবা হইতেছে উবাই  
বিনে খলফ আর তাঁপরায়ণতার সহিত আদেশকারী  
হইতেছেন, হাম্যা, উচ্চমান বিনে আফ্ফান ও উচ্চমান  
বিনে মষ্টিন ! আমার বিবেচনায় কোন ব্যাখ্যাই পর-  
স্পর-বিবেচনাধী নয়। কারণ যেকপ সঠিক পথে স্মৃত্রিত্ব  
আঞ্চাহ, তেমনি রচনালুকাহ(দঃ) এবং তদীয় অঙ্গসরণকারী-  
গণও ‘ছিরাতে মুছতকীয়ে’র উপর প্রতিষ্ঠিত। এই  
ভাবে কাফের দলের উপাস্য বিগ্রহ, পুরোহিত, পূজারী  
ও তাঁদের অঙ্গসরণ সকলেই প্রথম দলের অঙ্গর্গত  
ও দ্বিতীয়দলের প্রতিপক্ষ, ‘ছিরাতে মুছতকীয়’ হইতে  
ভাষ্ট।

ଆଜ୍ଞା ର ଛିରାତେ ଘୁରୁତକୀମେର  
ଉପର ବିରାଜିତ ଥାକାର ଅନ୍ୟବିଧ  
ପ୍ରଶ୍ନାଗୀ,

কোর আনে চুরত-আলহিজ্রে আল্লাহ আদেশ  
করিষ্যাছেন, এই পথ আমার স্বত্ত্বে নাই: هذَا صِرَاطٌ عَلَى سُبْطَتِي  
উপর সরল ও সুরক্ষিত-সুচৃত কৈম—৪১আয়ত। “আল্লাহর

উপর” বাক্যের তাৎপর্য সমন্বে বিদ্বানগণ নানাঙ্কপ অভিমত  
প্রকাশ করিয়াছেন। হাতোন বচ্চী বলিয়াছেন” এস্থলে  
“আল্লাহ” শব্দের অর্থ হইতেছে ‘ফ্লা’। অর্থাৎ আমার  
দাসত্ব ও উপাসনাই আমার দিকে বা কাছে পৌছার  
একমাত্র সরল ও স্বদৃঢ় পথ! আরাবীতে এক  
অব্যয় পদের স্থানে অর্থের সুসংগতির দিক দিয়া অন্ত  
অব্যয়পদের প্রযোগ প্রচলিত আছে। মুজাহিদ বলিয়া-  
ছেন, সত্য আল্লাহর عَلَيْهِ السَّلَامُ  
الحق يرجع إلى الله و طریقہ، لا يرجع على شئی کাছেই প্রত্যাবিত্তি হয় এবং তাহার উপরেই উহার পথ, অন্ত কোন বস্তুর উপর  
উহা উঠিত হয়না।

ত্বাংপর্যের দিক দিয়া হাতান বচ, বী ও মুজাহিদের  
উক্তির মধ্যে বিশেষ পার্থক্য নাই। কিন্তু কেহ কেহ উক্ত  
আয়তের এরূপ অর্ধে করিয়াছেন যে, ‘ছিঠাতে মুছ-ত-  
কীমে’র পরিচয়, ব্যাখ্যা ই ল্লজোব আ  
قَيْلٌ عَلَىٰ فِيهِ لِلْلَّوْجُوبِ إِي  
এবং উক্ত পথের সন্ধান ۴-  
عَلَىٰ بِيَانِهِ وَ تَعْرِيفِهِ  
দেওয়া আল্লাহর জন্য  
وَ لِدَلَالَةِ عَلِيهِ -

ওঘাজিব। অর্থাৎ আঁৰতের অনুগ্রহ আলা' ওজুবেৱ  
অৰ্থে প্ৰস্তুত হই৷ এই ব্যাখ্যাৰ নথীৰ স্কৰপ  
চুৰত অনন্তহলেৰ নিৰোক্ত আইতিউধৃত কৰা যাইতে  
পাৰে— وَعَلَى اللّٰهِ قَصْدٌ السَّمَيِّلٍ— এবং আঞ্চাহৰ উপৰেই  
সৱল পথ পৌছিয়া থাকে— ন আয়ত। যেপথ কাছিদ  
(قاصد) (তাত্ত্বিক) হইতেছে মুচ্ছকীম, কচ্ছদেৱ অৰ্থ  
মধ্যভাগ, অর্থাৎ উৎকৃষ্ট আৱ এই পথ আঞ্চাহৰ দিকে  
প্ৰত্যাবক্তৃত হয় এবং তাঁহাৰ নিকট পৌছাইয়া দেয়।

আর ‘ইলা’র পরিবর্তে ‘আলা’ অব্যৱ পদ ব্যবহৃত  
হওয়ার মধ্যে আর একটি চমৎকার ইঁগত রিহাওচে,  
যে জন ছিবাতে মুছ তকীমের উপর প্রতিষ্ঠ হইবে,  
সে অনিবার্য ভাবে সত্য ও সঠিক পথের উপরেই প্রতিষ্ঠ  
হইবে। আল্লাহ বিশ্বাসপণ্ডিন সমাজ সমষ্টে বলিয়া-  
ছেন, তাহাবা তাহা-  
<sup>أَوْلَئِكَ عَلَىٰ مُّكْدَىٰ</sup>  
দের প্রভুর নির্দেশিত - مَنْ رَبَّهُمْ -  
হিদায়তের উপর প্রতিষ্ঠ—আব বাকারা, ৫ আয়ত। আর  
তদীয় রচূল (দঃ) কে আদেশ করিবাছেন, স্মতরাঃ  
আপনি আল্লাহর উপর <sup>فَتَوَكَّلْ</sup> <sub>عَلَى اللَّهِ، إِنَّكَ</sub>  
নির্ভর করুন, বস্তুতঃ <sub>عَلَى الْحَقِّ الْمُبْصِرِينَ</sub> -

আপনি সুস্পষ্ট সত্যের উপরেই প্রতিষ্ঠ রহিবাছেন, আনন্দমল, ৭৯ আয়ত। অতএব আল্লাহ যেকেপ সত্য, তাহার পথ ও দীনও সেইকেপ সত্য এবং যে অন আল্লাহর পথের উপর স্বপ্রতিষ্ঠাসত্য ও হিদায়তের উপরওপ্রতিষ্ঠ। এক্ষণে সহজেই বুরা যাইতেছে যে, ‘আলা’ অব্যবহৃতের সাহায্যে যে অর্থ প্রতিপন্থ হইতেছে, ‘ইলা’ অব্যবহৃতের সাহায্যে তাহা প্রতিপন্থ হয়না। এই তাংপর্য বিশেষ অভিনিবেশ সহকারে হৃদয়ংগম করা আবশ্যিক।

কোন কিছুর উপর প্রতিষ্ঠ হওয়ার তাংপর্যে অধিকার ও উন্নয়নের ভাব নিহিত থাকে। আল্লাহর সঠিক পথের উপর প্রতিষ্ঠ থাকার অর্থে—উক্ত পথে তাহার অধিকার ও উন্নয়ন সাধ্যস্ত হইতেছে। অর্থাৎ আল্লাহ একাধারে যেকেপ সঠিক পথে দৃঢ়, তেমনি তিনি উক্ত পথে সমৃদ্ধ ও উহার অধিপতি। কুফুর, সন্দেহ ও গোমরাহীর উপর কেহ সমৃদ্ধ হয়না, উহাতে নিপত্তি হব। হিদায়তে যেকেপ উন্নয়ন ও সমৃদ্ধির ভাব আছে, গোমরাহীতে আছে উহার সম্পূর্ণ বিপরীত পতনও নিমজ্জনের ভাব। তাই আমরা কোরআনে সন্দেহসঞ্চ ও মিথুকদের বেলায় দেখিতেপাই, তাহাদের অবস্থা ও পরিপত্তিক ‘আলা’র পরিবর্তে ‘ফি’ অব্যবহৃত স্বারা বাস্ত করা হইয়াছে।

চূরত আত্মওয়ার অবিদ্যাসী দল সংস্কেতে বলা হইয়াছে, তাহারা সন্দেহ-**فِي رَبِّهِمْ هُمْ يَسْتَرْدَدُونَ**—৪৪ আয়ত। চূরত আল আন্দামে উক্ত হইয়াছে, যাহারা আমাদের নির্দেশন সমূহকে মিথ্যা বঙিবা উপেক্ষা **وَالَّذِينَ كَذَبُوا بِآيَاتِنَا** ও **صَمَّ وَبَكَمْ فِي الظَّلَمَاتِ!** ! করিয়াছে, তাহারা বধির ও বোবা, অক্ষকারে ‘নিমজ্জত’— ৩১ আয়ত। চূরত আলমুয়িহুনে কথিত হইয়াছে, অতএব হে রচূন (দঃ) আপনি উহা-**فَلَرَّهُمْ فِي غَمْرَتِهِمْ حَتَّىٰ حُبُنْ**—৫৪ আয়ত। চূরত হৃদে বলা হইয়াছে, এবং বস্তুতঃ তাহারা উক্ত **شَكٌ مِّنْهُ مُؤْنِبٌ**—১১০ বিষয়ে ধিক্কার ‘ভিতর’ রহিয়াছে সন্দেহসঞ্চ— ১১০ আয়ত।

এক্ষণে নিম্নোক্ত আইতাটির প্রয়োগ পদ্ধতি সাবধা-

নতাৰ সহিত লক্ষ্য কৰা উচিত, চূরত-ছাবাবু আল্লাহৰ নির্দেশ হইতেছে—দেখ,  
**وَإِنَّا أَوْ إِلَيْكُمْ لَعَلَىٰ مُهَاجِرٍ**  
আমরা না তোমরা কে ! **أَوْ فِي ضَلَالٍ مُّبِينٍ** ! হিদায়তের ‘উপর’ রহিয়াছি অথবা স্পষ্ট বিভাস্তির ‘মধ্যে’ ? — ২৪ আয়ত।

একই স্থানে হিদায়তের সংবোগকে ‘আলা’ (উপর) আৱ গোমুরাহীর সংবোগকে ‘ফি’ (ভিতর) অব্যবহৃত থাকা প্রকাশ কৰা হইয়াছে। ফলকথা, সত্য ও সঠিক পথ, যাহা ‘ছিরাতে মুচ্ছতাকীম’ নামে কথিত, উধুগায়ী এবং উহা তাহার মহান প্রভূর দিকে উপরিত হইয়া-থাকে এবং অসত্য ও বিভাস্তির পথ সতত নিয়মযৌক্তি, উহার পথিককে অবনতি ও নীচতাৰ গহ্বৰে নামাইবা দেয়।

শুধুমাত্র ইবনেতুমিয়া হল, আনন্দল ও আলজিজ্বের আয়ত অৱস্থা সম্পর্কে মুজাহিদ ও হাছান-বছরীৰ প্রদত্ত ব্যাখ্যা অবলম্বন কৰিয়াছেন।

## ২। একমাত্র আল্লাহৰ দাসত্ব ও আল্লাখন্নাই ‘ছিরাতে মুচ্ছতকীম’

আল্লাহকে একমাত্র বুবুর মান্ত কৰা এবং শুধু তাহার ইবাদত অর্থাৎ দাসত্ব ও উপাসনা কৰার পদ্ধতিকে কোৱাৰানে ‘ছিরাতে মুচ্ছতকীম’ বলা হইয়াছে। চূরত-আলে ইবনানে হ্যৰত ঝিচা মছীহেৰ বাচনিক বলান হইয়াছে—বস্তুতঃ **أَمَّا رَبُّكُمْ فَقَاتِبُكُمْ**, **وَرَبُّكُمْ هُنَّا**—**هُنَّا صَرَا**—**مَسْتَقْبَلُكُمْ** ও তোমাদেৱ অভু হই-  
তেছেন একমাত্র আল্লাহ ! অতএব শুধু তাহারই ইবাদত কৰ, ইহাই ‘ছিরাতে মুচ্ছতকীম’ ! পুনশ্চ চূরত মরহিয়েমের ৩৬ আয়তে হ্যৰত ঝিচাৰ ‘ঈশু-পুত্ৰ’ হওৱাৰ কঠোৰ প্রতিবাদ কৰিয়া উক্ত আয়তেৰই পুনৰোৱাস্তি কৰা হইয়াছে। চূরত-ইবাছীমে বলা হইয়াছে,  
**وَأَنَّ أَعْبُدُنِي**, **هُنَّا صَرَا**—**مَسْتَقْبَلُكُمْ** !  
ইহাই ‘ছিরাতে মুচ্ছতকীম’— ৬১ আয়ত। চূরত-আম্বুথক্রফে পৱ পৱ হই আয়তে এই নির্দেশই প্রদত্ত হইয়াছে। ৬১ আয়তে হ্যৰত ঝিচাৰ মুম্বুজ্ব সন্দেহ বিমুক্ত হওৱাৰ জন্য উপদেশ দেওয়াৰ পৱ আল্লাহ আদেশ কৰিয়াছেন, এবং **وَأَقْبَعُونَ هُنَّا صَرَا**—**مَسْتَقْبَلُكُমْ**

অমুসরণ কর, ইহাই ‘ছিরাতে মুছতকীম’। ৬৪ আয়তে এই কথা বলিষ্ঠ ও স্পষ্টতর ভাষায় কথিত হইয়াছে, আর দেখ, বস্তুতঃ **إِنَّ اللَّهَ هُوَ رَبُّنِيْ وَرَبِّكُمْ فَأَعْبُدُهُمْ**, হ্যাচিরাতে মুছতকীম অল্লাহই আমার প্রভু এবং তোমাদেরও, স্বতরাং তাহারই ইবারত কর, ইহাই ‘ছিরাতে মুছতকীম’!

### ৩। আল্লাহকে দৃঢ় তাবে অবস্থন করার পথ ‘ছিরাতে মুছতকীম’

চুরুত আলে-ইমরানে আদেশ করা হইয়াছে, এবং যে ব্যক্তি অল্লাহকে দৃঢ় মুছতকীম করাবে এবং তাবে ধারণ করিয়া থাকে ! **وَ مَنْ يَعْصِمْ بِاللَّهِ فَقَاتِلْهُ هُدِيَ إِلَى صِرَاطِ مُسْتَقِيمٍ** তাহাকেই প্রকৃতপক্ষে ‘ছিরাতে মুছতকীমে’র সন্ধান দেওয়া হইয়াছে—১০১ আয়ত।

ইহার তাৎপর্য এই যে, কল্না-বিলাস, বৃষ্টি ও বিজ্ঞানের অঙ্গুলীয়ন হাবু ‘ছিরাতে মুছতকীমে’র সন্ধান সার্ত করা সন্দূপরাহত। ‘ছিরাতে মুছতকীম’ অল্লাহর নিজস্ব সরল, স্বদৃঢ় ও সঠিক পথ, এই পথ মাঝখনকে তাহার নিকটেই উত্থিত ও স্মরণত করে, স্বতরাং কল্না ও প্রযুক্তি বিলাসের অঙ্গুলী হইয়া এই পথে বিচরণ করার অধিকার লাভ করা বাসন। এই পথে চলিবার অধিকার পাইতে হইলে সর্বতোভাবে আল্লাহর কাছে আজ্ঞাসমর্পণ করিতে হইবে এবং সকল দিক দিয়া পিঙ্ক ও মুক্ত হইয়া কেবল তাহাকেই দৃঢ়ভাবে অবলম্বন করিতে হইবে। আর আল্লাহকে দৃঢ়ভাবে অবলম্বন করার তাৎপর্য পূর্বেই কোর-আন কর্তৃক ব্যক্ত করা হইয়াছে— অল্লাহকে একমাত্র প্রভু মান্ত করিয়া তাসম্মত ও আরাধনায় আত্মনি-যোগ করা। এ-গুলি সমস্তই ‘ছিরাতে মুছতকীমে’র অর্থের অন্তর্ভুক্ত।

### ৪। যে সাটীক হিদাহতের আল্লাহ সন্ধান দেন, তাহাই ‘ছিরাতে মুছতকীম’

এপর্যন্ত ‘ছিরাতে মুছতকীমে’র যে ব্যাখ্যা প্রদত্ত হইয়াছে, ইহাই উহার সামগ্রিক ব্যাখ্যা নয়। ‘ছিরাতে মুছতকীমে’র আর একটি প্রধান বৈশিষ্ট্য এই যে, এই পথের সন্ধানলাভ ও উহার পথিক হইবার অধিকার সর্বতোভাবে আল্লাহর পবিত্র ইচ্ছা ও

অভিগ্রায়ের উপর নির্ভর করে। দৈহিক বা অধ্যাত্ম শক্তির সাহায্যে অথবা অন্ত কাহারও সহায়তার এ-পথের সন্ধান মিলেনা আর উহাতে চলিবার স্বয়েগও **وَ إِنَّ اللَّهَ يَدْعُونَ إِلَى دِارِ السَّلَامِ** হায়না। আল্লাহ শাস্তি-**وَ يَعْذِبُ مَنْ يَسْأَءُ** ও **صِرَاطَ مُسْتَقِيمٍ**— নিকেতনের দিকেই

আহ্বান করিয়া থাকেন আর ‘ছিরাতে মুছতকীমে’র সন্ধান সাহায্য করেছে, শুধু তাহাকেই প্রদান করেন—**إِنَّ اللَّهَ يَعْلَمُ**, ২৫ আয়ত : চুরুত আল-আন্দামে বিশদতর ভাবে কথিত হইয়াছে—আমরা কোর আনে কোর বিষয়ই অপর্যাপ্ত এবং **مَا قَرَأْنَا فِي الْكِتَابِ مِنْ شَيْءٍ**, রাখিনাই, অতঃপর **قُلْمَنِيْ إِلَى رَبِّيْمِ مُجْزَرِنِ**— সকলেই তাহাদের **وَ الدِّينُ كَذَبُوا بِالْيَوْمِ** প্রতি পালকের নিকট **وَ بِكُمْ فِي الظُّلُمَاتِ**, মেন **يَشَاءُ** সম্বৰ্ধিত হইবে—**اللَّهُ يُضَلِّلُ وَ مَنْ يَشَاءُ يَجْعَلُ**—**عَلَى صِرَاطِ مُسْتَقِيمٍ**— বাধাৰা আ মাদেৱ নির্দেশন সমূহকে মিথ্যা বলিয়া উপেক্ষা করিয়াছে, তাহারা বধির ও বোবা, অগাঢ় অক্ষকারে নির্মজ্জত, আল্লাহ যাহাকে ইচ্ছা, তাহাকে পথভ্রষ্ট করেন আর সাহাকে ইচ্ছা, তাহাকে ‘ছিরাতে মুছতকীম’ ধরাইয়া-দেন—৮৬৩৯ আয়ত।

ইচ্লামবিবেৰোধীয়া বিশেষতঃ পাঞ্জী মহোদয়ী চুরুত আলফাতিহার অস্তর্গত ছিরাতে মুছতকীমের যাজ্ঞা সম্পর্কিত আৰ্থতটিৰ বিৰুদ্ধে আপত্তি উৎপাদিত কৰেন যে, হিদাহত লাভ কৰার পৰ সরল ও সঠিক পথে পৰিচালনা কৰার জন্ত আল্লাহর কাছে মুছলমানদেৱ পুনঃ পুনঃ এ আকৃল মিনতি কেন? তবে কি তাহারা এখনও সঠিক পথের সন্ধান পাইনাই? আমরা বিনৰ্ব-বন্ড ভাবে নিবেদন কৰিব যে, মৌভাগ্য বশতঃ ইচ্লামে ত্ৰিত্বাদ Trinity ও প্রায়ক্ষিত্বাদেৱ Atonement অক্ষবিশ্বাস ‘ছিরাতে মুছতকীম’ কৰে স্বীকৃতি লাভ কৰিতে পাৰেনাই। আপত্তি উৎপাদনকাৰীৱা যদি অহুগ্রহ কৰিয়া ‘ছিরাতে মুছতকীম’ স্বত্বে শুধু অংশ কোৱাৰ্থের প্ৰৱোগগুলি অহুধাৰণ কৰার কষ্ট স্বীকাৰ কৰিতেন, তাহাহইলে তাহারা একপ অনৱশ্যক অংশেৱ অবতাৰণা কৰিতেনন। তাহাদেৱ জানিয়া রাখা আৰ-

শুক ষে, শুধু সঠিক পথের সন্ধান অবগত হওয়াই মানুষের পক্ষে যথেষ্ট নয়, সঠিক পথে চলার স্বয়েগ লাভ না করা এবং পথের বাধা বিষ্ণকে অতিক্রম করিয়া লক্ষ্যস্থলে উপনীত ন। হওয়া পর্যন্ত সঠিক পথের সন্ধান জ্ঞানিতে পারার স্বার্থকতা কি ? আমরা সকল সমাজের একেপ শত সহস্র লোকের কথা অবগত আছি, যাহারা সত্য ও সঠিক যাহা, তাহা অবগত হওয়া স্বেচ্ছ গড়ালিকা প্রবাহে গ। ভাসা-ইয়া দিয়াছে। সত্য পথে আরোহণ করার জন্য বিশ্বপতি রব্বুলআলামীনের অমৃগ্রহ ইংগিত ও সাহায্য আবশ্যক। আব পথে আরোহণ করিলেই কি পথের শেষ হইয়া যাব ? পথের সন্ধান পাইয়া ও পথে আরোহণ করিয়াও মাঝুস পথহারা বা পথভূষ্ট হইয়াছে, একপ দৃষ্টান্ত কি বিরল ? পৃথিবীর ধর্মীয় সমাজগুলি মৌলিক ভাবে কি সত্য ও সঠিক পথের সন্ধান লাভ করিয়াছিলনা ? তবে কেন পথিকীতে নিরীখেরবাদী ও বহুস্থরবাদীদের সমক্ষতাতেও তাহারা অঙ্গস্তুলেও পথেও মতে বিভক্ত ? প্রকৃতপক্ষে সত্য পথের পরিচয়, উহাতে আরোহণ এবং উক্ত পথে চলিয়া মানব জীবনের পূর্ণ সাৰ্থকতা অর্জন সমস্তই বিশ্বালক আল্লাহর পবিত্র ইচ্ছার অধিকাবস্থা, তিনিই একমাত্র পিন্দিতাত্ত্ব এবং তিনিই যাহাকে ইচ্ছা তাহাকে সত্য, সরল ও সঠিক পথেপিচালিত করেন এই পথে চলার জন্য আবপথের সাথীহইবার জন্য যাহারা বিশ্বাধিপতি ও বিশ্বনিয়স্তার সাহায্য ও সাহচর্য প্রতি মৃহৃত্য যাঙ্কা করিতে বৃঢ়ি বোধ করে, তাহারা দাস্তিক ও পথভূষ্ট। আল্লাহর নির্দেশ ষে, আল্লাহর স্মৃষ্টি প্রমাণ সমূহ যাহাদের প্রদত্ত হইয়াছিল, তাহাদের প্রবর্তীগণ পরম্পরের প্রতি উক্তত্ব সহ-  
وَ مَا اخْلَقَ فِي الْأَرْضِ  
কারে ত্রিশীথৰে অনৈক্য  
أو تُؤْتُهُ مِنْ بَعْدِ مَا جَاءَ تَهْمَمْ  
ও ভেদবৃদ্ধি সৃষ্টি করি-  
البَشِّيرَاتِ بَعْدَ يَنْهَمْ، فَهَذَي  
রাছিল, আব তাহারা  
ধর্মে যে সকল বিবোধ  
ঘটাইয়াছিল, আল্লাহ  
বিশ্বাসপূর্ণগণিকে  
তদীয় অমুমতি করে তাহার সত্যকার সন্ধান প্রদান  
করেন এবং আল্লাহ যাহাকে ইচ্ছা তাহাকে 'ছিরাতে মৃচ্ছ-  
ত কীমে'র হিন্দায়ত করিয়া থাকেন,—আলবাকারা, ২১৩

صَرَاطٌ مُسْتَقِيمٌ

আয়ত।

কোরআনের এই নির্দেশ প্রতিপন্থ করিতেছে যে, 'ওয়াহাফি'র সহায়তা ব্যতীত নিছক যুক্তিবাব মাঝুসকে বিভেদ ও মতানৈক্যের পথেই পরিচালিত করাৰ সহস্র হইয়া থাকে এবং প্রকৃত, সঠিক ও বাস্তব পথের সন্ধান লাভ ও উক্ত পথে চলিবার শক্তি আল্লাহৰ সাহায্য সাপেক্ষ।

৮। সোজাভাবে চলার পথ 'ছিরাতে মৃচ্ছতকীয়'.

দর্শকে বামে লক্ষ্য না করিয়া যে ব্যক্তি কুব ভং-গীতে চলে, 'ছিরাতে মৃচ্ছতকীয়' তাহার পথ নয়। কোরআনে জিজ্ঞাসা কৰা হইয়াছে, আচ্ছা বলদেখি, যে-  
أَفَنْ يَمْشِي مُكَبَّلًا عَلَى وَجْهٍ  
আহারি لِمَنْ يَكْشِي مَسْوِيًّا عَلَى  
উত্তম পথচারি, না যে-  
مَرَاطِ مَهْتَرِيمْ؟  
ব্যক্তি সোজাভাবে চলে মেই ব্যক্তি সরল ও সঠিক পথের অধিকারী ?—আলমুল্ক, ২২ আয়ত।

‘এই আয়তের সাহায্যে বুঝা যাইতেছে যে, শুধু পথ সরল ও স্বদৃঢ় হওয়াই 'ছিরাতে মৃচ্ছতকীয়' চলার পক্ষে যথেষ্ট নয়, উক্ত পথে চলিতে হইলে পথিককেও স্বীয় গতি সরল ও দৃঢ় করিতে হইবে। পথ স্বত্ত্ব সুন্দর, সরল ও সমতল হউকনা কেন, পথিক যদি অক্ষ ও দিঘিদিক দিশাহারা হইয়া পথ চলে, তাহাহটলে তাহার পক্ষে হাঁচাট খাওয়া ও পথ হইতে গড়াইয়া পড়িয়া পথের নিয়ন্ত্রণ গভীর খাতে নিয়ন্ত্রিত হওয়া কিছুমাত্র বিচিত্র নয়। সুতরাং 'ছিরাতে মৃচ্ছতকীয়' চলিয়া অভিষ্ঠালে পৌছিতে হইলে অস্তরসোক ও দেহলোকের জানেন্দ্রিয়গুলিকে সতত সজাগ ও কর্মচক্র রাখা আবশ্যক।

৯। আল্লাহর প্রেরিত পুরুষগণের অন্তর্ভুক্ত পথের নাম 'ছিরাতে মৃচ্ছতকীয়'

চুল্লত আলআনআমের ৮৪ আয়ত হইতে ৮৮ আয়ত  
' পর্যন্ত কতিপয় প্রসিদ্ধ নবী ও রচুলগণের নাম পর্যায়ক্রমে  
উল্লিখিত হইয়াছে। 'শীর্ক' ও 'তওহীদে'র আদর্শগত  
সংগ্রামে জয়শুরু হইয়াছিলেন তাহারা যে অব্যর্থ ও

অপরাজেয় বিশ্বাসের বলে, তাহার উল্লেখ করিয়া আল্লাহ  
বলিতেছেন : আমাদের **وَقِيلَكَ حِيَّتَنَا أَذْيَنَا هَا**  
এই অকাট্য প্রমাণের সন্ধান আমরা ইব্রাহীম (স) কে  
হীম (দ) কে দান করিয়াছিলাম, যাহা  
সৌর সম্মুখে উপস্থিত  
করিয়াছিলেন, আমরা  
যাহার জন্ম ইচ্ছা করি,  
তাহার আসনকে সমু-  
ন্নত করিয়া থাকি,  
বস্তুতঃ হে রচুল (দ) :  
আপনার প্রভু প্রজ্ঞা-  
শীল, মহা বিশ্বান।  
আর ইব্রাহীমের  
জন্ম তাহার বংশধর  
রূপে আমরা ইচ্ছাক  
ও ইয়াকুবকে দান করিয়াছিলাম, সকলকেই আমরা  
হিদায়তের সন্ধান দিয়াছিলাম এবং ইতিপূর্বে (অর্থাৎ  
ইব্রাহীমের পূর্বে) আমরা হ্যবত নৃকেও হিদায়তের  
সন্ধান দিয়াছিলাম আর ইব্রাহীমের গোত্রে দাউদ,  
ছুলায়মান, আইযুব, ঈউচুফ এবং মুচা ও হারান ছিলেন,  
এটি ভাবেই সদাচারণীলনিগকে আমরা পুরস্কৃত করিয়া  
থাকি। আর যাকারিয়া ও ইয়াহুইল ও ইছা ও ইল্যাজ  
সকলেই সাধুসজ্ঞনগণের অন্তর্ভুক্ত ছিলেন আর ইচ্ছাক  
ঈল, আসিট যাচা, ইউমুচ ও লুতুল, তাহাদের সকলকেই  
আমরা পৃথিবীতে গৌরবান্বিত করিয়াছিলাম এবং  
তাহাদের পূর্বপুরুষ, বংশধর ও জাতির মধ্যেও অনেক-  
কে, আর আমি তাহাদিগকে মনোনীত করিয়াছিলাম  
এবং তাহাদিগকে ‘ছিরাতে মুছতকীয়ে’র সন্ধান  
দিয়াছিলাম।

উল্লিখিত আবশ্যক্তিতে হ্যবত নৃ ও হ্যবত  
ইব্রাহীমের গোষ্ঠীর অংশের জন নবীর নাম পৃথক  
পৃথক ভাবে এবং তাহাদের আক্ষীয় অঙ্গনগণের মধ্যে  
যাহারা নবী ছিলেন, সমষ্টিগত ভাবে তাহাদের উল্লেখ

দান করিয়া দ্ব্যর্থহীন ভাষার কোরআনে উক্ত হইয়াছে  
যে, তাহারা সকলেই ‘ছিরাতে মুছতকীয়ে’র অনুসরী  
ছিলেন এবং স্বৰ্ব বিশ্বপতি আল্লাহ তাহাদিগকে এই  
পথে চলিবার নিদেশ দিয়াছিলেন।

৭। হ্যবত ইব্রাহীমের অবলম্বিত  
কৌবন-পথের নাম ‘ছিরাতে মুছত-  
কীয়’।

বর্তমান জগতে এ-কথা সর্বজন বিদ্বিত যে ‘ঐশ্বী-  
গ্রহ’ এবং ‘পুনর্বান’, এই দ্঵িবিধি বিষয়ে যে-সকল  
জাতি ও ধর্মীয় সমাজ আহসাসপূর্ব, হ্যবত  
ইব্রাহীম তাহাদের সকলেরই আদিপুরুষ। এই ইব্রাহীম  
খ্যালীলের অবলম্বিত পথ সম্বন্ধে কোরআনের সৌজ্ঞ্য  
হইতেছে—বস্তুতঃ ইব্রাহীম (দ) মানব সমাজের অধি-  
নায়ক ছিলেন, আল্লাহর আমের ফাতেল্লাহ  
একনিষ্ঠ অগুর্গত, সকল  
ক্ষিপ্ত ও ক্ষেত্রে ক্ষেত্রে  
পথ পরিহার করিয়া  
আল্লাহর পথে প্রত্যা-  
বর্তনকারী এবং তিনি বহুবিধৰণাদীরের দলভুক্ত ছিলেননা,  
আল্লাহর অনুগ্রহ সমূহের জন্য কৃতজ্ঞ ! আল্লাহকে  
মনোনীত করিয়াছিলেন এবং তাহাকে ‘ছিরাতে মুছতকীয়ে’  
মের সন্ধান দিয়াছিলেন—আন্নহল, ১২০-১২১ আয়াত।  
এই ইব্রাহীম তাহার পিতাকে উল্লিখিত সরল পথে চলার  
জন্ম আহ্বান করিয়াছিলেন, তিনি বলিয়াছিলেন, পিতঃঃ  
যাবাত লম তَعْبُدْ مَا لَا  
পৃজা বরেন কেন, যাহা  
শুনিতেও পাইনা, দেখি-  
তেও সমর্থ হন। ?  
আর যাহা আপনার  
কোন অভাবই পুরণ  
করিতে পারেন। ? পিতঃঃ  
আমি একপ এক স্বনি-

يَا بَتْ لِمْ تَعْبُدْ مَا لَا  
يَسْمَعُ وَلَا يُبَصِّرُ وَلَا يَعْلَمُ  
عَنْكَ شَيْئًا ؟ يَا بَتْ  
الْعَلَمْ قَدْ جَاءَنِي مِنْ  
الْعَالَمْ مَا لِمْ يَأْتِكَ،  
فَانْتَعِنْ، أَهْدِكَ صِرَاطًا  
مَسْوِيًّا، يَا بَاتْ لَا تَعْبُدْ  
السَّيِّطَانَ

শিচ্ছিত প্রজার অধিকারী হইয়াছি, আপনি যাহার অধি-  
কারী নন। অতএব আপনি আমার অনুসরণ করুন,  
আমি আপনাকে সরল পথ প্রদর্শন করিব। পিতঃঃ, আপনি  
শয়তানের পৃজা করিবেননা—মরহিলম, ৪২-৪৩ আয়াত।  
হ্যবত ইব্রাহীমের জীবনী ও তাহার প্রচারিত

শিক্ষার থেকে সংক্ষিপ্ত বিবরণী উল্লিখিত আয়ত সমূহে প্রদত্ত হইয়াছে তাহার সামর্য হইতেছে যে,—

(ক) ইবরাহীম 'ছিরাতে মুচ্চতকৌমে'র অনুসারী ছিলেন।

(খ) উক্ত পথ অবলম্বন করার তাৎপর্য হইতেছে—সমূহৰ বিকল পথ পরিহার পূর্বক এক নিষ্ঠা, আঙ্গুষ্ঠা ও কুঠাজ্ঞাতা সহকারে এক মাত্র আল্লাহর পথে অগ্রসর হওয়া।

(গ) বাস্তুর জ্ঞান অর্জন করার জন্য আল্লাহর হিন্দু-বৰ্তের সংগে সংগে দর্শন ও শ্রবণের ইন্দ্রিয় দ্রুতির সম্ভাব্য হারাও অপরিহার্য এবং আল্লাহর প্রদত্ত ও প্রদর্শিত হিন্দু-বৰ্তহী সরল ও সত্য পথের প্রকৃতদিশারী, হইতে কুঠাজ্ঞান। দর্শন ও শ্রবণেন্দ্রিয় এই জ্ঞান অর্জনের সহায়ক কিন্তু ঐশ্বী-হিন্দুয়ায়ত বিবর্জিত শুধু শ্রবণ ও দর্শন-লক্ষ জ্ঞান বাস্তু ও ইথার্থ নয়। জড়োপাসনা 'ছিরাতে মুচ্চতকৌমে'র বিপরীত আচরণ, বধির ও বোবার উপাসনা কুঠাজ্ঞান ও ইন্দ্রিয়-লক্ষ জ্ঞান উভয়েরই পরিপন্থী, উহা শর্তান্তের উপাসনার নামান্তর। 'ছিরাতে মুচ্চতকৌমে'র বুনিয়াদী বিষয়বস্তু হইতেছে জড়োপাসনা ও বহু স্তোৱ্যবাদের অধীকৃতি এবং কায়, মন ও বাক্য দ্বারা 'তওয়ীদে'র প্রতিটা।

৮। মুজ্জাহাজ্জুল্লাহে পথের সম্মানপ্রাপ্তি হাদীছেন, তাহাক্তক্রত্তিরাতে মুচ্চতকৌম

হয়রত মুচ্চা ও তদীর ভাতা ও অনুচর হয়ত হাজু-নের অবস্থা ও অভিয়ন। ইহারাই বাহুবলীয় ধর্মের শুধুমাত্র পুরুষ, ইহাদেরই প্রচারিত ধর্মের পূর্ণ প্রতিষ্ঠা করে হয়ে রয়েছে আল্লাহর ঘটোচালিত। এই মুচ্চা ও হাজুণ সমক্ষে আল্লাহর বোঝণা যে, আমরা নিশ্চয় মুচ্চা ও হাজুণের প্রতি কৃপা **وَ لَقَدْ مَنَّتْنَا عَلَى مُسْلِمِي وَ** করিয়াছিলাম এবং **هَارُونَ وَ نَجَّيْلِهِمَا وَ قَوْمَهِمَا** তাহাদের দ্রুই জন ও **مِنْ أَكْرَبِ الْعَالَمِينَ وَ كَثِيرُهُمَا** তাহাদের অগোত্রিমি-গকে আমরা নিনাক্ষণ **مُهْمَّ فَكَانُوا هُمْ أَذَلَّ لِلَّهِ يَعْلَمُ وَ أَكْبَارُهُمَا** সংকট হইতে উদ্ধার করিয়াছিল এবং আমরা তাহাদের স্বামৈক পথের সম্মান দিলাম এবং আমরা তাহাদের সহায়তা করিয়া-ছিলাম, যাহার ফলে তাহারা জয়যুক্ত হইয়াছিল।

ছিলাম এবং উভয়কে 'ছিরাতে মুচ্চতকৌমে'র সম্মান দিয়া-ছিলাম—আল্লাহফাত, ১১৪—১১৮ আয়ত।

৯। কচ্ছলুজ্জ্বাহ (দঃ)কে ও আল্লাহর 'ছিরাতে মুচ্চতকৌমে'র সম্মান দিয়াছিলেন,

যে 'ছিরাতে মুচ্চতকৌমে'র উপর বিশপতি আল্লাহ স্বপ্রার্থী, যে পথকে তিনি 'স্বীয় পথ' বলিয়া অভিহিত এবং তাহার সম্মান তিনি হয়রত নৃহ হইতে হয়রত জৈহা পর্যন্ত সমূহৰ নবী ও রচুল (দঃ)কে প্রদান করিয়াছিলেন, রচুলগণের সদ্বাট ও তাহাদের সমাপ্তকারী হয়রত মোহাম্মদ মুচ্চতকৌম (দঃ)কেও আল্লাহ সেই 'ছিরাতে মুচ্চতকৌমে'রই সম্মান দিয়াছিলেন। এ-সম্পর্কে আল্লাহ তাহাকে বোঝণা করিতে আদেশ করিয়ে আল্লাহ তাহাকে দিয়াছিলেন, আপনি বলুন, **دِيْنَهُمَا صَرَاطٌ مُسْتَقِيمٌ دِيْنَنَا** বস্তুতঃ আমার রক্তই **قَيْسَمًا مَلَأَ أَبْرَاهِيمَ حَيْفَةً** আমাকে 'ছিরাতে মুচ্চতকৌমে'র সম্মান দিয়া—**وَ مَا كَلَّ مِنَ الْمُشْرِكِينَ قَلَّ إِنَّ** তকৌমে'র সম্মান দিয়া—**صَلَاتِي وَ نِسْكِي وَ تَعْبِيَاتِ** স্বদৃঢ় জীবন—**وَ سَاتَانِي لِلْوَرَبِ الْعَلِيِّ**, **لَا شَرِيكَ لَهُ وَ بِإِلَّكَ أَمْوَالُ** ব্যবস্থা, সকল দ্বিক পরি-**وَ أَنَا أَوْلَى الْمُسْلِمِينَ**—হারকারী এক পথের

পথিক ইবরাহীমের অবলম্বিত জীবনাদর্শ। তিনি বহু ইত্যৱাদী ছিলেননা। হে রচুল (দঃ), আপনি বলুন—আমার উপাসনা ও প্রার্থনা এবং উৎসর্গণ কুরবানী এবং আমার জীবন মৰণ সমস্তই শুধু বিশপতি আল্লাহর জন্য তাহার প্রভুত্বে ও দাসত্বে অন্তর্ভুক্ত অংশী নয়—আমি এই পথ অবলম্বন করার জন্যই আবশ্যিক হইয়াছি এবং আমি সব প্রথম মুচ্চল মান—আল্লাহন্মাম, ১৬২—১১৪ আয়ত।

বধিত আয়ত সমূহে করেকটি বিষয় আর্থহীন ভাষায় প্রচারিত হইয়াছে :

প্রথম, সঠিক পথের সম্মান আল্লাহর অনুমতি মাপেক্ষ।

বিতীম, যিনি রক্ত, তিনি হি হিন্দুয়ত করিয়া থাকেন, কারণ হিন্দুয়ত রবুবীয়তের অবিচ্ছেদ অংশ।

তৃতীয়, রচুলুজ্জ্বাহ (দঃ)কে আল্লাহ 'ছিরাতে মুচ্চত-

কীমে'র সন্ধান দিয়াছিলেন।

চতুর্থ, 'ছিরাতে মুচ্তকীম' হয়রত ইবরাহীমের অহুস্ত জীবন-পথের নামান্তর।

পঞ্চম, 'তওহীদে'র আদর্শপ্রতিষ্ঠা করাই 'ছিরাতে-মুচ্তকীমে'র লক্ষ্য।

ষষ্ঠ, উপাসনা ও আবাধন প্রভৃতির আয় জীবন ও মৃত্যুকেও সামগ্রিক ভাবে আল্লাহর অভিপ্রায় অঙ্গসারে নিয়ন্ত্রিত করাই 'ছিরাতে মুচ্তকীমে'র কার্যক্রম।

সপ্তম, 'ছিরাতে মুচ্তকীমে'যাহার দৃঢ় এবং এই পথের অঙ্গসারী শুধু তাহাবাই মুচলিম। চুরাত আলফুত হে বচুলুম্বাহর (দঃ) প্রতি আল্লাহর অঙ্গুরস্ত কুপারাঙ্গির উল্লেখ করিয়া আল্লাহ বলিয়াছেন, হে বচুল, আমরা আপনাকে প্রকাশ বিজয় গোরবে বিভূষিত করিলাম, যাহাতে **لَكَ اللَّهُ مَا مَأْقُدْمٌ مِنْ ذَكَرٍ** আপনার অতীত ও পরবর্তী অপরাধ আল্লাহ ও **وَمَا تَأْخِرَةً** ও **وَمِمَّنْ نَعْتَدُ** বিমোচন করেন এবং **عَلَيْكَ وَبِهِدْيِكَ صِرَاطًا** আপনার উপর তাহার **كَالْهَنْظَرِ وَإِكْسَرِ** **مُشَتَّتِيمًا** ও **يَكْسَرِ** **كَالْهَنْظَرِ** আরও শক্তি যোগাইয়া বলীয়ান করিয়া তোলেন। এই আরও বচুলুম্বাহর (দঃ) 'ছিরাতে মুচ্তকীমে'র সন্ধান লাভের কথা স্পষ্ট ভাবে উল্লিখিত হইয়াছে।

১০। বচুলুম্বাহ (দঃ), 'ছিরাতে'মুচ্তকীমে'ই অধিষ্ঠিত ছিলেন।

বচুলুম্বাহ (দঃ) 'ছিরাতে'মুচ্তকীমে'র শুধু সন্ধানটি লাভ করেননাই, তিনি আজীবন এই পথেই চলিয়াছেন এবং ইহাবই অমুশরণ করিয়াছেন। এ বিষয়ে কোরআনের অকৃষ্ণ সাক্ষ্য প্রমিধান যোগ্য : হে জগদ্গুরু মেহান্দ (দঃ), প্রজ্ঞা-**وَالْقُرْآنُ الْحَكِيمُ**, **لِئِنْ**, **وَلِمَنِ الْكَوَافِرِ**, **عَلَى** **صِرَاطِ مُشَتَّتِيمِ** - আপনি নিশ্চয় প্রেরিত

মহাপ্রকৃতগণের অগ্রতম, আপনি 'ছিরাতে'মুচ্তকীমে'র উপর অধিষ্ঠিত। চুরাত-আয় যুধক্রফে বচুলুম্বাহ (দঃ) কে এই বলিয়া আবাসিত **فَاسْتِسْكِ بِالْدَيْ أُوْجَى** করা হইয়াছে যে, আপ-

নার কাছে যাহা

'ওয়াই' করা হইয়াছে, আপনি উহু দৃঢ়ভাবে ধারণ করুন, নিশ্চয় আপনি 'ছিরাতে মুচ্তকীমে'র উপরেই বিরাজিত রহিয়াছেন—৪৩ আয়ত।

১১। বচুলুম্বাহর (দঃ) একটি অন্য-সাধারণ বৈশিষ্ট্য,

হয়রত নূহ হইতে হয়রত টছা (দঃ) পর্যন্ত সম্ময় নবী ও বচুল 'ছিরাতে মুচ্তকীমে'র সন্ধান পাইয়াছিলেন, কোরআন এ কথা খোলাখুলি ভাবেই সৌকার্যকরিয়াছে, কিন্তু উক্ত পথে তাহাদের অধিষ্ঠিত ও সম্মুত ধাকার উল্লেখ কোরআনে নাই। স্বয়ং বিশ্বপতির 'ছিরাতে মুচ্তকীমে'র উপর বিরাজমান ধাকা কোরআনের তিনটি চুরাতে উল্লিখিত রহিয়াছে এবং আমি তাহার বিশদ আলোচনা পূর্বেই করিয়াছি, কিন্তু বচুলগণের মধ্যে এক মাত্র হয়রত মোহাম্মদ মুচ্তকফা (দঃ) সম্মুখে কোরআন দ্বার্যাদীন ভাবে সৌকার করিয়াছে যে, তিনি 'ছিরাতে মুচ্তকীমে'র শুধু সন্ধানই লাভ করেন নাই, তিনি উক্ত পথে সম্মুত হইয়াছিলেন ও উহার উপর অধিকার লাভ করিয়াছিলেন। "আলা" অব্যয় পদের সহিত 'ছিরাতে-মুচ্তকীমে'র সংযোগ একমাত্র বচুলুম্বাহর (দঃ) ক্ষেত্রেই কোরআনে ব্যবহৃত হইয়াছে।

১২। বচুলুম্বাহ (দঃ) আন্ব জাতিকে ছিরাতে মুচ্তকীমে চলিবার আহ্বান জানাইয়াছিলেন,

বচুলুম্বাহ (দঃ) কে আল্লাহ যে 'ছিরাতে'মুচ্তকীমের সন্ধান দিয়াছিলেন, তিনি স্বয়ং যেক্ষেপ উক্ত পথে সম্মুক্ত হইয়াছিলেন, বিশ্বাসীকেও তেমনি তিনি উক্ত পথে পরিচালিত করিতে চাহিয়াছিলেন। এবং তাহাদিগকে উক্ত পথেরই সন্ধান দিয়াছিলেন। এই কথাই নিয়োক্ত ভাষার বাক্ত করা হইয়াছে—এবং এই ভাবেই ( অর্থাৎ পূর্ববর্তী বচুলগণকে যে ভাবে অত্যাদেশ সন্ধান করিয়া- ছিলাম) হে বচুল (দঃ), মাক্কত তরী মা- আমাদের রহকে আম-**وَلَا إِيمَانُ**, ও লক্ষ-**جَعْلَنَاهُ نُورًا نَهْدِي بِهِ**—**سَاءَ مِنْ عَبَادَنَا**, ও অন্ক নার নিকটেও অত্যাদিষ্ট

করিয়াছি। গ্রহ কি আর স্তরে উচ্চারণে—  
صَرَاطُ اللَّهِ الْمَذِيقَةِ لِمَا فِي السَّمَاوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ !  
আপনি জনিতেমনা, তাহার সাহায্যে আমরা  
কিন্তু আমরা তাহাকে  
الْإِلَى اللَّهِ تَعْصِيرَ الْأَمْوَالِ—  
জ্যোতিষ্ঠে পরিষ্কৃত করিয়াছি, তাহার সাহায্যে আমরা  
আমাদের দামগণের মধ্যে শাহাকে ইচ্ছা সঠিক পথের  
স্কান নির্বাচিত এবং বস্তুত: আপনি 'চিরাতে মুচ্ত-  
কীমে'রই সকান স্কান করিয়া থাকেন—উহা  
অঙ্গাহরই পথ, উর্ধ্বজগত এবং ধৰণীর সবকিছু তাহারই  
অধিকারকুল, অবহিত হও, সমস্ত বিষয় আঙ্গাহর দিকেই  
প্রত্যাবস্থিত হইয়া থাকে—১২ ও ১৩ আব্রত।

উল্লিখিত আয়তের সাহায্যে কতিপয় বিষয় প্রতি-  
পন হয়: **প্রথমত:** ঐশ্বর্যাণী পৃথিবীর সমস্ত বৌতি  
অঙ্গসৌরে রচ্ছুলুমাহর (দ:); উপর অবতীর্ণ হইয়াছিল।  
বৃত্তীয়, তিনি ব্যক্তিগত ভাবে বৰ্ষ ও শৰণাবের কোন  
তথ্যই অবগত ছিলেননা। **তৃতীয়,** স্থুলাঙ্গাহর ইচ্ছা-  
ক্রমেই তিনি আলকেরআনের ধারক নির্বাচিত  
হইয়াছিলেন এবং ঈমানের প্রেরণায় অনুপ্রাণিত হইয়া-  
ছিলেন, ইচ্ছা তাহার কলনাপ্রস্ত বা 'সাধনালক বিষয়-  
বস্তু' ছিলেন। চতুর্থ অঙ্গাহর অভিপ্রায় অঙ্গসাময়ে তিনি  
যে পথের স্কান পাইয়াছিলেন, মেই 'চিরাতে মুচ্ত-  
কীমে'র দিকেই তিনিমাস সমাজকে আহ্বান করিয়া-  
ছিলেন। পঞ্চম এই 'চিরাতে মুচ্তকীম' অংশ বিশ্বতি-  
র ও পথ এবং এই পথেই উর্ধ্বজগত ও ধর্মতী নির্বাচিত  
হইতেচে রচ্ছুলুমাহ (দ:); আজীবন যে 'চিরাতে মুচ্ত-  
কীমে'রই অঙ্গান বা দাঁওষাত বিশ্বসীকে প্রদান  
করিয়াছিলেন, কোরআন তাহার সংক্ষে প্রষ্টভাষায়  
গ্রন্থন করিয়াছে। ছুরত আলমুমিমনে উক্ত হইয়াছে,  
হে রচ্ছু, আপনি নিশ্চয় তাহাদিগকে 'চিরাতে মুচ্ত-  
কীমে'র পথেই আহ্বান করুণাতে উহুম আল রূক্য কুরু  
করিবেছেন—১৩ আব্রত।

**১৩।** ক্ষেত্রভ্যান ব্যেপথে আব্র-  
সম্ভাজকে আহ্বান করিয়াছে, তাহা  
চিরাতে মুচ্তকীম,

পূর্বেই সপ্রযাণিত হইয়াছে যে, রচ্ছুলুমাহ (দ:)  
মানব সমাজকে 'চিরাতে মুচ্তকীম'র দিকে আহ্বান

করিয়াছিলেন। একশে 'কোরআন' যে বিষয়ের আহ্বান  
নহয় অবতীর্ণ হইয়াছে, তাহা ও লক্ষ্য করা কর্তব্য। এ-  
বিষয়ে ছুরত-আননিছায় অথও মুহুর্যসমাজকে স্বো-  
ধন করিয়াবিঘোষিত হইয়াছে—হে মানব সমাজ, তোমা-  
দের প্রভুর নিকট হইতে  
بِإِيمَانٍ مَّنْ يُتَكَبِّمُ وَأَنْزَلْنَا  
الْكِتَمَ نُورَمْ بَيْنَ كَافَّةِ الْأَنْوَافِ—  
আস্তু বাস্তু ও অংস্তু—  
فَسَيِّدَ خَلْقِهِمْ فِي رَحْمَةٍ مُّمِنِّي  
وَفَضْلٍ وَيَهْدِيهِمْ إِلَيْهِ  
অবতীর্ণ করিয়াছি।  
**চিরাতা মিশ্বিলা**

আহ্বান হইয়াছে এবং উহাকে দৃঢ়ভাবে ধাৰণ করি-  
য়াছে, তাহাদিগকে আঙ্গাহ অবশ্যই তাহার দৰ্বা ও সম্-  
জির অস্তুর করিবেন এবং তাহাদিগকে 'চিরাতে মুচ্ত-  
কীমে'র সকান দান করিবেন—১৭৫ ও ১৭৬ আব্রত।

কোরআন যে 'চিরাতে মুচ্তকীম'র রট দিশাবৰী,  
উল্লিখিত আয়তের সাহায্যে যেমন ইহা সাধ্যস্ত হইতেছে  
তেমনি একধাও প্রতিপন্থ হইতেছে যে, রচ্ছুলুমাহ (দ:)  
স্বীয় জীবনাদৰ্শ ও কার্যক্রম স্বার্থ মানব সমাজকে যে  
'চিরাতে মুচ্তকীম'র পথে আহ্বান জানাইয়া-  
ছিলেন, তাহা কোনদিক দিয়াই কোরআনের বিপরীত বা  
বিভিন্ন নয়। কোরআন ও রচ্ছুলুমাহ (দ:); আহ্বান  
উভয় 'দা'ওয়াত'কেই আঙ্গাহ 'চিরাতে মুচ্তকীম' বলিয়া  
অভিহিত করিয়াছেন। অতএব যাহারা এতদ্বয়ের মধ্যে  
পার্থক্য করিতে চাহে আর একটিকে অমুসন্ধীয় আৰ  
অপৰটিকে প্রত্যাখ্যাত মনে কৰে, তাহারা প্রকৃতপক্ষে  
বিশ্বাসপ্রাপ্ত সমাজের অস্তুর নয়।

অথও মুহুর্যসমাজকে সত্তর্ক বাবী শুনাইবার সংগে  
সংগে পৃথিবীর যে সকল সমাজ ঐশ্বর্যসমূহে বিশ্বাস  
পোষণ করার স্বার্থ রাখে, তাহাদিগকে আহ্বান করা  
হইয়াছে এবং ছুরত-আলমায়নাত বলা হইয়াছে—অবশ্য  
তোমাদের কাছে সম্মতিস্থিত হইয়াছে আঙ্গাহর নিকট  
كَذَّ جَاءَ كُمْ بِنْ اللَّهِ نُورٌ وَ  
রক্তাব মুলী, বৃহদী, বৃষ্টি  
مَنْ أَبْيَحَ رَصْوَانَهُ عَيْنَ السَّلَامِ  
ও কুর্জুজ্জাম মিন গ্লেমাত ই-

এই গ্রন্থের সাহায্যে **النَّوْرُ بِذِنِهِ وَ يَقْدِمُ إِلَيْهِ مَنْ شَاءَ صَرَاطٌ مُّسْتَقِيمٌ**—  
তাহাদিগকে তিনি 'শাস্তি-  
পথের' সন্ধান দিবার থাকেন এবং স্থীর অসুমতিক্রমে  
তাহাদিগকে অন্ধকার হইতে উদ্ধার করিয়া আলোক  
প্রাপ্ত করেন এবং তাহাদিগকে 'ছিরাতে মুচ্চত্কৌমে'র  
সন্ধান দিবার থাকেন—১৫ ও ১৬ আয়ত।

এই আয়ত দ্বারা যেকোণ কোরআনের সঠিক পথের  
দিশার্থী হওয়া প্রয়াণিত হইতেছে, তেমনি আরও দুইটি  
বিষয় প্রতিপন্থ হইতেছে—প্রথম, শুধু কোরআনের ভাষা-  
গত অভিজ্ঞতা দ্বারা 'ছিরাতে মুচ্চত্কৌমে'র সন্ধান লাভ  
করা সম্ভবপর নয়। প্রয়ত্নি ও কল্পনার অসুসরণের পরি-  
বর্তে আল্লাহর সন্তুষ্টি অর্জনের জন্য আগ্রহশীল এবং উচ্চ  
পথের অসুগামী না হওয়া পর্যন্ত কোরআন কাহারও  
পক্ষে 'ছিরাতে মুচ্চত্কৌমে'র পথ মুক্ত করিতে পারেন।  
ছিতীয়, এই পথের হিন্দায়ত ও সন্ধানলাভ আল্লাহর  
অসুমতি সাপেক্ষ। বিভিন্ন ভাষায় কোরআনের অঙ্গ-  
বাদক ও টাইকারদের মধ্যে আমরা একপ বহুলোক  
দেখিতে পাই, যাহারা কোরআন ও কোরআনের ধার-  
কের (দঃ) প্রতি আস্থাসম্পন্ন নহেন অথবা ইচ্ছামী-  
জীবনব্যবস্থার তাহারা বিশেষ ধার ধারেনন্য, কোর-  
আন তাহাদের মানসপটে তাহার রং ধৰাইতে পারে-  
নাই, তাহাদের দৃষ্টিভঙ্গী স্তৰ কর্মজীবনে কোনই প্রভাব  
বিশ্রাম করিতে সমর্থ হয়নাই। কোরআনের দাবীর  
সহিত তাহাদের অবস্থার এই বিস্তৃণ ভাব অক্ষরপূজ্ঞারী-  
দিগকে সন্দিক্ষ করিয়া তোলে কিন্তু কেবান তাহার  
দাবীর পিছনে যে দুইটি শত 'আরোপ করিয়াছে প্রকৃত-  
প্রস্তাবে তাহা তাহাদের দৃষ্টি এড়াত্মা গিয়াছে। অর্থাৎ  
'কোরআন'কে জীবনপথের আলোক বর্তিকা স্বরূপ সম্বল  
ধরিয়া আল্লাহর সন্তুষ্টি অর্জনের জন্য ধাৰিত হইলে এবং  
যাক্তা ও প্রার্থনা দ্বারা আল্লাহর অসুমতি লাভ করিতে  
পারিলে তবেই 'ছিরাতে মুচ্চত্কৌমে'র সন্ধান প্রাপ্ত  
হওয়া যাব।

প্রথিবীতে কেবল বিশ্বাসপূর্বক-  
সমাজই 'ছিরাতে মুচ্চত্কৌমে'র  
সন্ধান খোঁজ করিয়াছে,

'ছিরাতে মুচ্চত্কৌমে'র ব্যাখ্যা ও পরিচয়লাভ

করার পর এক্ষণে ইহা অবগত হওয়া আবশ্যক যে, পৃথি-  
বীর বিভিন্ন মানব সমাজের মধ্যে কাহারা সত্যবার-  
ভাবে এই সরল ও সঠিক পথের সন্ধানলাভ করিয়াছে ?  
এ-বিষয়ে কোরআনের সাক্ষ্য অবধারণ করা হউক,—

**ثُرَّاتٍ-আলহাজ্রে** কথিত হইয়াছে, এবং যাহারা  
ঈমান আনিয়াছে, নিশ্চর আল্লাহদের জন্য ছিরাতে-  
মুচ্চত্কৌমের সন্ধানলাভ **وَإِنَّ اللَّهَ لَعَلَى الدِّينِ أَكْبَرُ إِلَى صَرَاطِ سَقْيَهُ**,  
আর যাহারা কাফের **وَلَا يَرْكَلُ** **الَّذِينَ كَفَرُوا فِي مِيزَةِ نَعْيَهُ**—  
তাহারা চিরকাল  
সন্দেহ দোলায় দোলায় যান থাকিবে— ৪৫ আয়ত।  
চুরত-আলফত্তে বচুলুজ্জাহির (দঃ) সহচরবন্দকে সন্ধো-  
ধন করিয়া বলা হইয়াছে—আল্লাহ তোমাদিগকে প্রচুর  
যুদ্ধলক্ষ সম্পদের প্রতিশ্রুতি দিয়াছেন যাহা তোমরা  
**وَعَدْ كُمْ اللَّهُ مَغَانِمَ كَثِيرَةً**—  
ইহা অন্তিবিলাসই তাঁখড়োন্তে মুক্তি লক্ষ হচ্ছে  
তোমাদিগকে দান করি-  
**وَكَفَ أَيْدِيَ النَّاسِ عَنْكُمْ** **وَلَكُونُونَ أَيْدِيَ الْمُؤْمِنِينَ**  
উপর লোকদের আক্রম-  
মণের হস্ত সম্ভরিত করিলেন, যাহাতে তোমরা বিধাম-  
পরায়ণগণের পক্ষে নির্মাণ হও এবং তিনি তোমাদিগকে  
'ছিরাতে মুচ্চত্কৌমে'র সন্ধান দান করেন— ১০ আয়ত।

উল্লিখিত আয়ত দুইটি সন্দেহাত্মীয় ভাবে প্রমা-  
ণিত করিতেছে যে, একম্যাত্র বিশ্বাসপূর্বায়ণ আর্থাৎ  
'ঈমানদার'রাই 'ছিরাতে মুচ্চত্কৌমে'র হিন্দায়ত লাভ  
করার ঘোগ। কিন্তু এ স্থলে বিশেষ ভাবে লক্ষ্য করা উচিত  
যে, ধর্মীয় উপর বা গোট বিশেষের নাম উল্লেখ করার  
পরিবর্তে 'কারক'কে একটি নির্দিষ্ট 'কর্মে'র সহিত বিশে-  
ষিত করা হইয়াছে অর্থাৎ যাহারা 'ঈমান আনিয়াছে'  
কেবল তাহাদের জন্যই 'ছিরাতে মুচ্চত্কৌম' মুক্ত করা  
হইবে, কর্মবিহীন দল বিশেষের জন্য মুক্ত হইবেনা, সে-  
দল 'মুচ্চলিম জাতি'র কোণে আখ্যাত হইলেও নয়। 'ঈমান'  
দেহ ও মনের নির্বিষ্ট কর্মেরই নামাস্তর, শুধু 'বিশ্বাসে'র  
অর্থেও উহী কর্ম, কারণ হৃদয়ের বিশিষ্ট আচরণের নামই  
ঈমান। 'ছিরাতে মুচ্চত্কৌম'কে চিনিবার আর উহাতে  
চোর পথে একটি প্রবল শক্তিশালী অন্তরায় রহিয়াছে।  
উক্ত অস্তরায়কে বিদূরিত না করা এবং উহার উপর অধ-

# আহলেহাদীছ পরিচিতি

(২)

মোহাম্মদ আবুজুল্লাহেল কাহী  
আল-কোরায়শী

(৪) বুধারী প্রভৃতি হযরত আবুবকরের শৈখুথাই রচুলুহার (দঃ) নির্দেশ বর্ণনা করিয়াছেন যে, ছাগজাতীয় পশুর অধ্যে চারণভূমির পশুগালের জন্য যাকাত প্রদান করিতে হইবে। **وَفِي صِدْقَةِ الْغُنْمِ فِي**  
**آبَارِ الْأَبْوَابِ** -

তিরিমিয়ী ও হাকিম প্রভৃতি হযরত আবুবকর ও উমর ফারাকের বাচনিক রচুলুহার (দঃ) এআদেশও উন্নত করিয়াছেন যে, ছাগজাতীয় **وَفِي الْغُنْمِ فِي كُلِّ أَرْبَعِينِ**  
**شَاهَةَ شَاهَةَ** -

জন্য একটি করিয়া ছাগল যাকাত প্রদান করিতে হইবে।

বিস্তারণ উভয় হাদীছ লইয়া বিভাটে পড়িয়া-  
ছেন। একদল বলিতেছেন, সকল শ্রেণীর ছাগজাতীয় পশুর জন্য যাকাত ওঝাজিব। কেহ কেহ বলিতেছেন,  
কেবল চারণভূমির ছাগলের পালের জন্য যাকাত ওঝা-  
জিব হইবে। **আহলেহাদীছগণ** বলেন, **উভয় হাদীছের**  
সমবায়ে কেবল চারণ ভূমির ছাগলে যাকাত সৌমাবল  
থাকিতে পারেন। ববং পশুর যাকাতের আদেশ সাধারণ  
আদেশের পর্যায়ভূত এবং চারণভূমির পশুর আদেশ

উভয় সাধারণ আদেশের একাংশ মাত্র। উভয় হাদীছই  
বিশুদ্ধ, স্থুতরাং চারণ পশুর মত ব্যক্তিগত ছাগজাতীয়  
পশু ও চারিশ বা তড়ু' হইলে, সেগুলির উপর যাকাত  
ফরয হইবে। তাহারা একটি হাদীছের জন্য অপর  
হাদীছ পরিত্যাগ করিতে প্রস্তুত নহেন।

(৫) ষে নারীকে যত্র নির্ধারণের পূর্বে বিবাহ  
করিয়া স্পষ্টিত হইবার পূর্বেই তালাক দেওয়া হইয়াছে,  
তাহার সম্বন্ধে বিধান এই **مَعْتَهَنٌ عَلَى الْمَوْسِعِ قَدْرِهِ**  
যে, যত্র অদান ন। **وَعَلَى الْمَقْرِنِ قَدْرِهِ** -  
করিলেও সাধারণসারে স্ত্রীকে কিছু লিতে হইবে—আল-  
বাকারা, ২৩৬ আয়ত। পুরুষ উক্ত চূর্ণতের ২৪১ আয়তে  
সম্বুদ্ধ তালাক দেওয়া নারীকে উন্নমনুপে অর্থ প্রদান  
করার আদেশ দেওয়া। **مَتَاعٌ بِالْمَعْرُوفِ**  
হইয়াছে। কেহ কেহ আয়ত চাইটিকে পরম্পরের বিবোধী  
মনে করিয়া থাকেন কিন্তু প্রকৃতপ্রস্তাবে একপ ধারণা  
ভিত্তিহীন। স্ত্রীর আয়তটির আদেশ ব্যাপক ও সাৰ্ব-  
জনীন এবং প্রথম আয়তটির আদেশ নির্দিষ্ট শ্রেণী-  
বিশেষের নারীদের প্রতি প্রযোজ্ঞ।

## ১১৯ প্রস্তাব পত্র

দক্ষিণ দিয়া ও বাম দিয়া তাহারে কাঁচে উপস্থিত ওই ব  
এবং এটি মন্তব্যাপত্তের অধিকাংশকেই আপনি শেষপর্যন্ত  
কৃতজ্ঞ পাইবেননা—আলআ'রাফে, ১৬ ও ১৭ আয়ত।

এই ষে শরতানের ছর্ভেজ প্রকাশ ও গোপন ষড়যন্ত্-  
জাল, যাহা মে 'ছিরাতে মুছতকীয়ে'র মুখে সর্বদা প্রসা-  
রিত করিয়া রাখিয়াছে, তাহা ছিল করিয়া উক্ত সবল  
ও দৃঢ়পথে আবোহণ করা মুখের কথা নয়। ইহার জন্য  
চাই পর্যতের তুল্য সন্দৃঢ় ঝিমান এবং আল্লাহর সৌমাহীন  
কৃপা। "উদ্দিনুচ্ছি, ছিরাতাল মুছতকীয়ে" আমতে আল্লাহর  
নিকট 'ছিরাতে মুছতকীয়ে'র সেই হিদায়তই যাঙ্গা  
করিতে শিক্ষা দেওয়া হইয়াছে।

(ক্রমশঃ)

সুন্দর ন। ইওয়া পর্যন্ত এই সবল ও সঠিক পথে অগ্রসর  
হইবার উপায় নাই।

ইহার সংক্ষিপ্ত বিবরণ এই যে, শয়তান অহংকারে দিপ্ত-  
দিক জানশৃঙ্খ হইয়া মথন আল্লাহর কাছে ওক্তক্য প্রকাশ  
করিয়া ছিল আর তাহার ফলে সে যথন বিতাড়িত হইয়া  
ছিল, তখন সে স্বীর দক্ষতির শপথ করিয়া, বিস্যাচিল,  
আপনার 'ছিরাতে মুছতকীয়ে'র মুখে সর্বদা প্রসা-  
রিত করিয়া রাখিয়াছে, তাহা ছিল করিয়া উক্ত সবল  
ও দৃঢ়পথে আবোহণ করা মুখের কথা নয়। ইহার জন্য  
সন্তানলিঙ্গকে বিপথ-  
গামী করার সম্ভাবনে  
আমি সতত উপর্যুক্ত  
প্রক্রিয়া, অতঃপর তাহাদের সমুখ দিয়া, পিছন দিয়া,

( ছ ) এই রূপ কোরআনের ছুরত-আন্নহসে বল।  
হইয়াছে, ঘোড়া, খচর ও গাধা তোমাদের আবোহণ  
ও সৌন্দর্যসম্পদের জন্য বাগাল ও হাঁস  
সৃষ্টি হইয়াছে। আবার কোনটি  
ছুরত-আলবাকারায় আদেশ করা হইয়াছে যে, তৃপুষ্টের  
সমুদয় হালাল ও বিশুদ্ধ কলো মসাফি আর প্রস্তুত হলা  
বস্তু উক্ষণ কর। ছুরত-  
আল-আন্নামে কথিত হইয়াছে, যাহা তোমাদের অথান্ত  
তাহা তোমাদিগকে  
و قد فصل لكم ماحرم عليكم  
سَبِّيْلًا رَّحِيلًا هَذِهِ  
ছুরত-আলবাকারার এক আয়তে  
আমা حَرَمٌ عَلَيْكُمْ الْمَيْتَةُ وَالدَّمُ  
তোমাদের জন্য কেবল  
و لَحْمُ الْخَنَزِيرِ وَمَا أَهْلَ  
মরা, রক্ত, শূকরের  
মাংস ও আঙুলাহ বাতীত অপরের উদ্দেশে যাহা উৎসৃষ্ট,  
তাহা হারাম। কিন্তু  
او دَمًا مَسْفُوحًا -  
ছুরত-আল-আন্নামে আছে যে, বিচ্ছুরিত রক্ত হারাম।  
কেহ কেহ রক্তের সাধাৰণ ভাবে নিষিদ্ধ হইবার যে  
আয়ত, উহাকে আল-আন্নামের আয়তের বিপরীত  
মনে করিবাচেন।

কিন্তু উল্লিখিত আয়ত বা পূর্ববর্তী হাদীছগুলির  
মধ্যে কি বৈপরীত্য রহিয়াছে? আন্ন, নিরপেক্ষ মন  
লইয়া বিচার করা হউক।

সত্যকথা এইযে, উল্লিখিত আয়ত বা হাদীছগুলিতে  
একপ একটি আদেশও থাইয়া বাহির করা সম্ভবপর  
হইবেনা, যাহা সংশ্লিষ্ট অপর আয়ত বা হাদীছে নিষিদ্ধ  
হইয়াছে।

ব্যবসার পক্ষের যাকাত সম্পর্কিত হাদীছে গৃহপালিত  
পক্ষের যাকাত নিষিদ্ধ হয়নাই এবং গৃহপালিত পক্ষের  
যাকাতের আদেশও উক্ত হাদীছে নাই। সুতরাং চারণ-  
ভূমির পক্ষের যাকাতের হাদীছে গৃহপালিত পক্ষের যাকা-  
তের নির্দেশ আবিষ্কার করার চেষ্টা অসংগত। ইহার  
জন্য অন্ত হাদীছ অমুসন্ধান কর। উচিত এবং এস্পর্কে  
পৃথক হাদীছ বিদ্যমান রহিয়াছেও।

অরস্পর্শিত নারীর মহির সম্পর্কিত আয়তে  
স্পর্শিত নারীর মহির প্রদান করার আদেশ বা নিষেধ  
কোনটা রই উল্লেখ নাই। অতএব স্পর্শিত নারীর ব্যবস্থা

সম্পর্কে পৃথক আয়ত বা হাদীছ থাইতে হইবে এবং  
পৃথক আয়তেই ইহার ব্যবস্থা রাখিয়াছে। সুতরাং আয়ত  
তৃষ্ণিটি পরম্পরের বিপরীত কল্পিত হইবে কেন?

ঘোড়ার ছওয়ারী সম্পর্কিত আয়তে উহার ক্রম-  
বিক্রম বৈধ বা অবৈধ হইবার অথবা ঘোড়ার গোশতের  
থাত বা অথাত হওয়ার কোনটি উল্লেখ নাই, সুতরাং  
ঘোড়ার ছওয়ারীর হাদীছ হটে উহার গোশত হালাল  
না হারাম তাহা প্রমাণিত করার চেষ্টা অবৈধ। ইহার জন্য  
স্বতন্ত্র আয়ত বা হাদীছ অগমসন্ধান কর। অবশ্যক, সে-  
হাদীছ কথনও ছওয়ারীর আয়তের বিপরীত হইবেন।

বিচ্ছুরিত রক্তের ছুরমত সম্পর্কিত আয়তে এ-  
কথা বলা হয়নাই যে, অন্তবিধি রক্ত হালাল। সুতরাং  
যে আয়তে সমুদয় রক্তকে হারাম করা হইয়াছে, তাহা  
উহার বিপরীত বিবেচিত হইবেন।

যে আয়তে জনক জননীর প্রতি সম্বৃদ্ধারের আদেশ  
রহিয়াছে তাহাতে অপরাপর ব্যক্তির সহিত অসম্বৃদ্ধ-  
হার করার অনুমতি নাই এবং উক্ত আয়তে উহার নিষিদ্ধতা ও উল্লিখিত হয়নাই। অতএব অপরাপর ব্যক্তির  
সহিত কিম্বপ ব্যবহার করিতে হইবে, তাহা জানিতে  
হইলে স্বতন্ত্র আদেশ অনুসন্ধান করিব। দেখিতে হইবে  
এবং এবিষয় যে আয়ত বা হাদীছ পাওয়া গিয়াছে তাহা  
জনক জননীর সহিত সম্বৃদ্ধার করার আদেশের প্রতি-  
কূল নয়।

ফলতঃ কোরআন ও হাদীছের সমুদয় আদেশ ও  
নিষেধের অনুসরণ করিয়া চল। মুছলমানগণের অবগু-  
কর্তব্য এবং ইহাটি অহঙ্কারাদীচগনের পরিমুক্তি নীতি।  
পর্যবেক্ষণে শ্রেণীর বৈশ্বজ্যের উদ্দারণ,

এক আয়তে বা হাদীছে যে বিষয়ের অনুমতি বা  
নিষেধ রহিয়াছে, অন্য আয়ত বা হাদীছে যদি অনুমতি-  
প্রদাত বিষয়ের নিষিদ্ধতা অথবা নিষিদ্ধ বিষয়ের অনুমতি  
পরিমুক্ত হয়, তাহাহইলে একপ ক্ষেত্রে আহলেহাদীছগণ  
কোন বীতি অবলম্বন করিবেন, ইহাও অবগত হওয়া  
আবশ্যক।

ইহা সম্যকক্রমে জানিতে হইলে পূর্বে আদেশ নিষেধ  
সম্পর্কে একটি নিয়ে জানিয়া রাখিতে হইবে। কোরআন

ও ছুঁটাহতে একপ দৃষ্টান্তের অভাব নইবে, গোড়াগুড়ি হইতে সমাজে একটা বীতি প্রচলিত ছিল, ওয়াহীর ভাষার তাহাকেই অঙ্গুষ্ঠ রাখা হইবাছে। স্বতরাং যদি কোন বিষয়ে বিভিন্ন প্রকার নির্দেশ পরিদৃষ্ট হয়, তাহাহইলে আদেশ দৃষ্টিতে তারীখ অঙ্গুষ্ঠান করার পরিবর্তে আহলেহাদীছগণ দেখিবেন যে, আদেশ ও নিষেধ বলবৎ করার প্রাকালে জনসাধারণ কোনু নিয়মের অনুসরণ করিবা চলিত? যে আদেশ উক্ত প্রচলিত নিয়মকে উক্ত করিবাছে, আহলেহাদীছগণ তাহারই অনুসরণ করিবেন, প্রচলিত নিয়মের অঙ্গুষ্ঠুল আদেশ তাহার প্রতি করিবেন। সাধারণ বীতি যে আয়ত বা হাদীছকে রহিত করিবাছে উহাই প্রকৃত আদেশ, অন্যথা ইহার কোন সাৰ্থকতাই থাকেন। ইহা কালেনিক ‘মুকুখ’ নৰ, কাৰণ নিশ্চিত ক্রপে জানা যাইতেছে যে, প্রচলিত নিয়মের পরিবর্তন সাধিত হইবাছে আৱ বাহ। নিশ্চিত তাহা অবশ্য প্রতিপালনীয়। একপ ধৰণের দৃষ্টিতে দৃষ্টান্ত প্রদান কৰিবেতি:

(ক) ঘোন মিলনে বেতস্থলন না হইলে গোছল ওয়াজিব হইবে কিনা? এসম্পর্কে দৃষ্টি প্রকারের আদেশ দেখিতে পাওয়া যায়। গোছল ওয়াজিব হইবার আদেশটি যে ক্রপ নিশ্চিত, তেমনি উহাই প্রকৃত আদেশ। আজ্ঞাহর আদেশ ব্যতীত কোন গোছল ওয়াজিব হইতে পাবেনা, উহা গোছল না কৰার স্বাভাবিক নিয়মকে নিশ্চিত ভাবে পরিবর্তি করিবাছে অথচ গোছল না কৰার অনুমতি গোছল ওয়াজিব হইবার আদেশকে মুকুখ (রহিত) করিবাছে কিনা, সে কথা যোৱা করিবা বলাৰ উপায় নাই। অতএব শুধু সন্দেহের জন্ম নিশ্চিত আদেশ কোন ক্রমেই পরিত্যক্ত হইবেনা এবং ঘোন মিলনে বেতস্থলন হউক কি না হউক, অবশ্যই গোছল কৰিবে হইবে।

(খ) এইকল হাফাইয়া পানি পান কৰার নিষিদ্ধতার হাদীছ আৱ ক্ষয়ঃ বচুনুহাহৰ (ম): দোড়াইয়া পানি পান কৰার হাদীছ এটি শ্ৰেণীৰ অন্তৰ্ভুক্ত। আমৱা দেখিতেছি, দোড়াইয়া, বসিয়া ও শইয়া যদৃচ্ছভাৱে পানি পান কৰাই সাধারণ নিয়ম, একেণ্ডে দোড়াইয়া, পানি পান না কৰাস আদেশ এই সাধারণ নিয়মকে পরিবৰ্তিত কৰি-

বাছে। অতএব নিষিদ্ধতার হাদীছই আনুসরণীয় হইবো, শুধু সন্দেহের বশীভূত হইয়া অধিবা ‘ইবাহতে আছলিয়া’ অর্থাৎ ‘মৌলিক বৈধতা’ নীতিৰ অনুসৰণ কৰিয়া দোড়াইয়া পানি পান কৰাৰ নিষিদ্ধতাকে হাদীছকে ‘মুকুখ’ বলা চলিবেন।

### স্বষ্টি শ্ৰেণীৰ বৈধত্যকৰণ উদাহৰণ

কোৱাৰান বা হাদীছেৰ কোন নির্দেশই মুকুখ বা রহিত হয় নাই, আহলেহাদীছগণ একপ কৰ্তা বলেনন। কিন্তু পৰবৰ্তী বিদ্বানগণ যেভাবে ‘নছথকে’ স্থলত কৰিবা লইয়াছেন, আহলেহাদীছগণ সে বীতি সমৰ্থন কৰেনন। দৃষ্টি আয়ত বা হাদীছেৰ মধ্যে অসামঞ্জস্য দেখিলেই উহাৰ একটি অবশ্যই রহিত হইয়াছে বা রহিত হওয়াৰ সম্ভাবনা রহিয়াছে, এইকল আশংকা কৰিবা একটি নির্দেশ অস্ত্যাখ্যান কৰাৰ অধিবা সমৰ্থ সাধনে(তত্ত্বীক ও তত্ত্বাত্মীক) অকৃতকাৰ্য হইয়া উভয় আয়ত বা হাদীছকে বাতিল কৰিবা দেওয়াৰ কাৰ্য আহলেহাদীছগণ পৰম পৃষ্ঠতা মনে কৰেন। কোনু আদেশ মূল বীতিৰ সহিত সমঝসন নছথেৰ বেলায় তাহাও অঙ্গুষ্ঠান কৰা আবশ্যক মনে কৰেনন। কিন্তু সকল অবস্থাৰ নছথেৰ অকাট্য প্ৰমাণ চাই।

(ক) উদাহৰণ স্বৰূপ বলা যাইতে পাৰে যে, পক্ষম শ্ৰেণীৰ বণিত ‘মূলনীতি’ৰ নিয়ম অনুসাৰে অগ্ৰিম্পশিত জন্মেৰ জন্ম (مماسمىت النار) আহলেহাদীছগণেৰ পক্ষে ওযুৱ কৰা ছাড়া গত্যন্তৰ ছিলনা, কাৰণ অগ্ৰিম্পক বা অপক সকল কৰাৰ জ্বায় ভোজনেৰ পৰ ওযুৱ না কৰাই সাধারণ বীতিৰ অন্তৰ্ভুক্ত আৱ অগ্ৰিম্পক জ্বায় ভূক্ষণেৰ পৰ ওযুৱ আদেশ উক্ত সাধারণ নিয়মে বিপৰ্যয় ঘটাইয়াছে। অতএব ওযুৱ আদেশ অবশ্য প্রতিপালনীয় ছিল কিন্তু আহলেহাদীছ বিদ্বানগণ উক্ত হাদীছেৰ অনুসৰণ কৰেনন। কাৰণ জ্বায়িৰ রেওয়ায়ত কৰিবাছেন যে, ওযুৱ কৰা ও না কৰা সেই আলেহাদীছ পানি সম্পর্কে বচুনুহাহৰ (م): اللہ صلی اللہ علیه و سلم (الله عليه وسلم) شے আচৰণ ছিল — ترک الوضوء مماسمىت النار — অগ্ৰিম্পশিত বস্তুৰ জন্ম ওযুৱ না কৰা—নছায়ী।

নছথেৰ এই অকাট্য প্ৰমাণ ওযুৱ অপৰিহাৰ্যতাকে রহিত কৰিবা দিয়াছে।

(খ) এইকপ আবুহোরাবার হাদীছ—যেব্যক্তি  
বৈন মিলনের পর শুচি  
মন ادر که الصبح جنبًا،  
হওয়ার পূর্বেই প্রভাত  
فقد افطر۔

করিল, তাহার ছিয়াম নষ্ট হইল, সর্বকালীন পানাহার  
ও মৈধুরের প্রচলিত স্থীতিকে পরিবর্তিত করিলেও  
উষার আবিভাব পর্যন্ত বৈশ মৈধুন ও পানাহারের পর-  
বর্তী অস্থমতি দ্বারা নিশ্চিতকরণে নিবিক্ষিতা রহিত হয়ে  
প্রতিপন্থহইতেছে।কোরআনেস্পষ্টতঃবলাহইতেছে,অতঃ-  
পর একশেতোমাতোমাদের স্তুদিগকে বৈধভাবে সম্ভোগ  
কর এবং আল্লাহ তোমাদের জন্ত যাহা অবধারিত করিয়া-  
ছেন, তাহার অধিকারই হও এবং পানাহার করিতে থাক  
উষার আভাব প্রকাশ না، وَابْغُوا  
فَلَانْ بَاشِرُوْ هَنْ، وَكَلُوا  
ما كَتَبَ اللَّهُ لَكُمْ، وَلَكُلُوا  
آشِرْبُوا حَتَّى يَبْيَنَ لَكُمْ  
নিশ্চিতকরণে মন ছুঁ থ  
الخط الايض من الخط  
الأسود من الفجر।

উহার আদেশ পরিত্যক্ত হইবে।

(গ) জননেজ্জিয়স্পর্শকরার জন্য ওয় আবশ্যক নয়, আব-  
দাউদ ও তিরমিষি প্রভৃতি একপ হাদীছ বেওয়াহত  
করিয়াছেন কিন্তু হুরীউবুয়ার বাচনিকবর্ণনা করিয়াছেন  
যে, একপ ক্ষেত্রে রচুলুম্বাহ (দঃ) ওয়ুর আদেশ প্রদান  
করিয়াছেন। জননেজ্জিয়স্পর্শ করার পর ওয় না করাই  
সাধারণ নিয়ম এবং ওয়ুর আদেশ উক্ত সাধারণ নিয়মের  
ব্যতিক্রম। স্বতরাং উহার সাধায়ে ওয়ুনা করার অস্থ-  
মতি রহিত হইয়াছে।

(ঘ) ইবনেমছাউডের হাদীছে ঝুকু অবস্থায় হস্তুর  
উভয় ইঁটুর মধ্যভাগে স্থাপন করার নির্দেশ রহিয়াছে  
আর আবুহোরাবার হাদীছ দ্বারা উভয় হস্তে উভয় ইঁটু  
পৃথক পৃথক ভাবে ধারণ করার নির্দেশ প্রমাণিত হই-  
তেছে। শুকালিনিক কারণে উভয় হাদীছের একটিকে  
গ্রহণ এবং অগ্রাট বর্জন করা আহলেহাদীছগণ অসংগত  
মনে করেন। এ-বিষয়ে তাহারা উভয় হস্ত দ্বারা উভয়  
ইঁটু ধারণ করার ইদীছ অগ্রসরণ করিয়া থাকেন, কারণ  
ছ অদের হাদীছ দ্বারা ইঁটুর মধ্যভাগে হস্তুর স্থাপন  
করার আদেশ রহিত হওয়া সন্দেহাতীত ভাবে সাধ্যস্ত  
হইতেছে। উক্ত হাদীছে উপরিখিতআছে, আসরা উভয়ইঁটুর

মধ্যভাগে উভয় হাত দুকাইয়া দিয়াই প্রথমে ঝুকু করি-  
তাম কিন্তু অতঃপর 'نَمْ نَهْيَنَعْدَهُ' নামক করিতে  
আমরা একপ করিতে আমরা পার্কে -  
নিষিদ্ধ হইলাম এবং ইঁটু ধারণ করিয়া ঝুকু করিতে  
আবিষ্ট হইলাম।

### সম্প্রতি শ্রেণীর বৈশ্বক্ষেত্র উদ্দাহরণ,

(ক) যে সকল মারীকে বিবাহ করা হারাম, তাহা-  
দের শ্রেণী সংখ্যা গণনা করার পর কোরআনে বলা  
হইয়াছে, বণিত শ্রেণীর নারীগণ ব্যতীত খন্ত সমুদয়  
নারীকে বিবাহ করা হারাম -  
তোমাদের জন্ত বৈধ করা হইয়াছে। অথচ বুধারী ও  
মুছলিম প্রভৃতি আবুহোরাবার প্রযুক্তি বেওয়াহত  
করিয়াছেন যে, রচুলুম্বাহ (দঃ) স্তুর সংগে তাহার  
ঝুকু ও থালাকে نَبِيَّ اللَّهِ عَلَيْهِ  
বিবাহ করিতে পারে না تَحْكَمُ  
وَسَلَمَ إِنْ تَحْكَمُ الْمَرْأَةُ عَلَى  
নিষেধ করিয়াছেন।

রচুলুম্বাহ (দঃ) উপরিখিত নিষেধ যেহেতু কোর-  
আনে উপরিখিত নাই, তজ্জন্ত উহাকে কোরআনের বিপ-  
রীত বা বিকল্প আদেশ ধারণা করা ভ্রমাত্মক।  
প্রক্রতপ্রস্তাবে রচুলুম্বাহ (দঃ) উক্ত হাদীছে এবং উপরিখিত  
আয়তে কোন বৈপরীত্য বা বিরোধ নাই, হাদীছ  
উক্ত আয়তেরই পরিশিষ্ট মাত্র। আহলেহাদীছগণ  
বিশ্বাস করেন যে, রচুলুম্বাহ (দঃ)- কোরআন ব্যাখ্যা  
করার অধিকার রহিয়াছে এবং সে ব্যাখ্যা অবশ্য গ্রাহ্য।  
স্বতরাং কোরআনের উপরিখিত আয়ত এবং বণিত হাদীছ  
যুগপৎভাবে প্রতিপালনীয় হইবে।

(খ) এইকপ ছুরত-আল্আন্দামে মরা, বিছুরিত  
রস্ত, শুকরের মাংস এবং আল্লাহ ব্যতীত অপরের নামে  
উৎসৃষ্ট বস্তুগুলি হারাম করা হইয়াছ। আর রচুলুম্বাহ  
(দঃ) উক্ত আয়তের পরিশিষ্ট স্বরূপ গার্ভ, হিংস্র জন্ত ও  
নথরজন্ত (ذوات الْإِلَاجَب) প্রাণীকেও হারাম করিয়াছেন  
—বুধারী, মুছলিম ও আবুদাউদ প্রভৃতি এই সকল  
প্রাণীর হারাম হওয়া সম্বন্ধে আবুচ অলবা, ইবনে আবুচ  
ও বরা বিলে আযিবের প্রযুক্তি রচুলুম্বাহ(দঃ) নির্দেশ  
উপরিখিত করিয়াছেন।

রচুলুম্বাহ (দঃ) উপরিউক্ত নির্দেশগুলিকে কোর-

আনের বিপরীত মনে করা অসংগত এবং আহলেহাদীছ গণের নিকট কোরআনের সংগে উল্লিখিত হাদীছগুলি ও মুগ্ধভাবে অমুসরণীয় হইবে।

এমন কতকগুলি হাদীছ দেখিতে পাওয়া যায়, বেগুলিতে রচুলুল্লাহ (সঃ) কর্তৃক কোন কার্য বিভিন্নভাবে সম্পাদন করা প্রতিপন্থ হয়। কেহ কেহ উক্ত হাদীছগুলির মধ্যে বৈপরীত্যের কঠন করিয়াছেন এবং কান্নিক কারণেই শেঙ্গুলির কোনটিকে গ্রহণ আর কোনটিকে বর্জন করিয়াছেন। আহলেহাদীছগণ বিশুদ্ধ ও প্রামাণিক কোন হাদীছকেই অস্বীকার করেননা। তাহারা একে ধরণের সম্মত হাদীছকেই অমুসরণ ঘোষণা বিশ্বাস করিয়া থাকেন। করেকটি দৃষ্টান্ত নিম্নে উল্লেখ করা হইতেছে।

(ক) রচুলুল্লাহ (সঃ) শুন্ব সময়ে কথনও সম্পূর্ণ মন্তকে, কথনও কপোল দেশে, কথনও পাগড়ীর উপর মচ্ছ করিয়াছেন। এই হাদীছগুলি মুছলিম ও আবুগাউদ প্রত্তুতি মুগীরা ও আনচের প্রযুক্তি রেওয়ারত করিয়াছেন। বিচারগণের মধ্যে কেহ পাগড়ীর উপর, কেহ শুধু কপোল দেশের মচ্ছ অস্বীকার করিয়াছেন কিন্তু আহলেহাদীছগণ উল্লিখিত ত্রিভিধ মচ্ছের কোনটাই অস্বীকার করেননা বরং সমস্তই প্রতিপালনযোগ্য মনে করেন। অবশ্য মন্তকের সম্মুখ ভাগ হইতে মন্তকের পশ্চাদভাগ পর্যন্ত আর পশ্চাদভাগ হইতে কপোলদেশ পর্যন্ত সম্পূর্ণ মন্তক মচ্ছ করাকে তাহারা সর্বোত্তম বিবেচনা করিয়া থাকেন।

(খ) এইকে রচুলুল্লাহ (সঃ) কথনও একবার, কথনও দুইবার আবার কথনও বা তিনবার মন্তকে মচ্ছ করিয়াছেন। আহলেহাদীছগণ যাহা রচুলুল্লাহ (সঃ) করিয়াছেন তাহার কোনটাই অস্বীকার করেননা এবং একবার হইতে তিনবার পর্যন্ত, যাহার যেকেপ ইচ্ছা, মচ্ছ করাকে তাহারা দ্বৈধ মনে করেন।

(গ) বুধাবী ও মুছলিম প্রত্তুতি আরছ বিনে মালিকের প্রযুক্তি রেওয়ারত করিয়াছেন। জনেক বাস্তু হজের মওছমে রচুলুল্লাহ (সঃ) নিকট আসিয়া নিবেদন করিল, আমি কংকর নিক্ষেপের পূর্বেই মাথা মুড়াইয়াছি। রচুলুল্লাহ (সঃ) বলিলেন, কোন ক্ষতিনাই। অন্যএক জন আসিয়া বলিল, আমি কংকর নিক্ষেপের পূর্বেই ‘তওয়াফে ইফায়া’ সমাধা করিয়াছি। রচুলুল্লাহ (সঃ) বলিলেন, কোর ক্ষতি নাই। রচুলুল্লাহ (সঃ) যে সকল কার্যকে পূর্বে বা পরে সমাধা করার জন্য “ক্ষতিনাই” !

বলিয়াছেন, আহলেহাদীছগণও উক্ত কার্যগুলি মেই ভাবে সমাধা করাকে ক্ষতিকারক মনে করেননা।

এই হাদীছগুলি কোন ক্রমেই প্রস্পরের রিপৰীত নয়। যেসকল বিষয় রচুলুল্লাহ (সঃ) জনগণকে স্ববিধামত অগ্রপঞ্চাং করার অনুমতি দিয়াছেন, উক্ত স্ববিধা রহিত করার চেষ্টাকে আহলেহাদীছগণ অপচেষ্টা মনে করিয়া থাকেন।

### ট্রিপসংশ্লান

হাদীছ বিরোধীগণকে মোটায়টি ভাবে দুই শ্রেণীতে ভাগ করা যাইতে পারে। প্রথম শ্রেণীর লোকেরা যুল হাদীছের প্রামাণিকতাকেই চ্যালেঞ্জ করিয়া থাকেন। তাহারা বলেন, হাদীছ নির্ভরযোগ্য শাস্ত্র নয়। তাহারা কথন ও প্রকাশে কথনও প্রকারাস্তরে স্বয়ং রচুলুল্লাহর (সঃ) আনুগত্য ও অমুসরণের প্রতিশ্রুতি কটোক্ষ করিয়া থাকেন। এই নিবন্ধ উল্লিখিত শ্রেণীর লোকদের জন্য সংকলিত হয় নাই। যাহারা রচুলুল্লাহর (সঃ) আনুগত্য ও অমুসরণ অবশ্যক কর্তব্য মনে করেন এবং হাদীছের প্রামাণিকতা সম্মত ও সন্দিক্ষণ নন, অথচ গতানুগতিকভাবে জন্য হাদীছের সরাসরি ভাবে অমুসরণ করিয়া চলা সমীচীন মনে করেননা। তাহারা হাদীছ প্রত্যাখ্যান করার কতকগুলি বাহানা আবিষ্কার করিয়াছেন। এই দলটি বলিয়া থাকেন, হাদীছসমূহে একে বৈপরীত্য ও অসংলগ্নতা বহি-যাচে যে, নির্বিবাদে শেঙ্গুলির অমুসরণ করা সম্ভবপর নয়। ইহাদেরই দাবীর ধর্থার্থতা পরীক্ষা করার জন্য অনেক পরিশ্রম স্বীকার করিয়া এই নিবন্ধ সংকলিত হইয়াছে। আমরা এবং এই শেষোক্ত দলটি এবিষয়ে একমত যে, রচুলুল্লাহ (সঃ) আনুগত্য আঞ্চাহার আনুগত্যেরই নামাঞ্চর। স্বতরাং আঞ্চাহার কোন আদেশ তদীয় রচুলের

(৩৭ পৃষ্ঠার দেখুন)

# ওয়াহাবী বিদ্রোহের কাহিনী

প্রতিপক্ষের যবানী

মূল—স্যার উইলিস হার্টোর

অনুবাদ—**আহমদ আলী**  
মেছাঘোনা, খুলনা।

প্রথম পরিচ্ছেদ

## ভারত সীমান্তে একটি বিদ্রোহী ছাউলি

অতঃপর ১৮২২ অন্তে সৈয়দ আহমদ সদলবলে কলি-কাতা বন্দরের পথে হজের উদ্দেশ্যে মক্কাভিযুখে গমন করিলেন। (হজরত সৈয়দ সাহেব শহীদ ৭৭০ জন অস্থচর সঙ্গে করিয়া হজ ব্রত পালনের জন্য গমন করিয়া ছিলেন, অনুবাদক ) এইভাবে তিনি স্বীয় অতীত লৃষ্টনকারী জীবনকে হজের পবিত্র বেশে ক্রপাস্ত্রিত করিয়া উহার পর বৎসর অক্টোবর মাসে মক্কা হষ্টতে প্রত্যাবর্তন পূর্বক বোঝাই নগরে উপনীত হইলেন। এখানেও তিনি কলি-কাতার গ্রাম বিশুল ভাবে সম্বৰ্দ্ধিত হইলেন এবং তাহার প্রচার কার্য ও স্বর্ণভাবে সাধন হষ্টতে দেখা গেল। কিন্তু লৃষ্টন স্পৃহা চরিতার্থ করিয়ার পক্ষে বৃটিশ-শাসিত শাস্তি-পূর্ণ এন্ডাক্ষ অপেক্ষা উপযুক্ত স্থান তাঁচার জন্য অপেক্ষা করিতেছিল। ( এস্লে স্যার হান্টার হজরত সৈয়দ আহমদ শহীদ ( রঃ ) এর জেহান সংগঠনকে লৃষ্টন নামে অভিহিত করিয়াছেন। ইহা পাশ্চাত্য লেখক-দিগের স্বত্ত্বাব দোষ—অনুবাদক ) তিনি বোঝাই হষ্টতে স্বীয় জয়ভূমি রাখিবের লীকৃতে প্রত্যাবর্তন করার পর তথাকার স্বত্ত্বাবতঃ বিদ্রোহ প্রবন্ধ লোকদিগকে মুক্তি করিলেন। ( পরে সৈয়দ আহমদ কর্তৃক নিযুক্ত কাজী মোহাম্মদ হোসেন তাঁহার প্রতিনিধি স্বরূপ লোকদিগকে মুক্তি করিয়া মুজাহিদ ক্যাম্পে রংকট ও অর্ধে প্রেরণের দায়িত্ব গ্রহণ করিয়াছিলেন ) অতঃপর তিনি স্বীয় জয়ভূমি তাঁগ করিয়া পেশোয়ারের সীমান্তে অবস্থিত স্বদূর অসভ্য পার্বত্য উপজাতিদিগের মধ্যে আবিভূত হইলেন এবং এই স্থান হষ্টতে তিনি শিখ শাসনের বিরুক্তে জেহানের পতাকা উত্তোলন পূর্বক যুক্তের প্রচারণা আরম্ভ করিলেন।

ধৰ্ম ও যুক্তিমান গ্রন্থ পাঠ্যান দিগের নিকট তাঁহার এই প্রচারণা অতিসহজেই জনপ্রিয়তা লাভ করিল। উপজাতীয় পাঠ্যানদের মধ্যে যাহারা অত্যন্ত গোঁড়া

ধর্মোন্নাদ গ্রন্থ তাঁহার। ধর্মের নামে প্রতিবেশী হিন্দু ও শিখ দিগের ধর্ম সম্পত্তি লৃষ্টনের স্বয়ংক্রিয় উপস্থিত হষ্টতে দেখিয়া আনন্দে আভ্যাস হইয়া উঠিল। এমাম সাহেব ( সৈয়দ সাহেব ) তাঁহাদের অস্থরে এই বিশ্বাস দৃচ্মূল করিতে সমর্থ হইয়াছিলেন যে, এই জেহানে যোগান করিয়া যাহারা জয়ী হইবে তাঁহারা গাজীর গোরবান্বান পদাধিকারের সহিত গন্মিতের মালের দ্বারা লাভবান হইবে আর যাহারা যুক্ত ক্ষেত্রে নিহত হইবে তাঁহারা শহীদের মহত্ব পদ লাভ পূর্বক জাল্লাত-বাসী হইবে। তিনি কাবুল ও কামাহার ভগ্ন করেন। বলা বাহুল্য তিনি যেখানেই পদার্পণ করিয়াছেন সেই স্থানের জনগণ কর্তৃক বিপুলভাবে সম্বৰ্দ্ধিত হইয়াছেন, এবং পরম উৎসাহ উৎপন্ন সহকারে লোকসকল দলে-দলে তাঁহার মুজাহিদ বাহিনীতে যোগদান করিয়াছে। অতঃপর তিনি স্বীয় শক্তি বৃক্ষের জন্য পরম্পর বিবাদ-মান ও দুন কলতে জর্জ-বিত উপজাতিদিগের মধ্যে একটি ভ্রাতৃত্ব প্রতিষ্ঠার প্রতি মনোনিবেশ করিলেন এবং তাঁহাতে তিনি আশৰ্চর্জনকভাবে সফলকাম হইলেন। ( পরম্পর বিবাদমান ইউচক জাই ও বাকের জাই-দিগের মধ্যে একতা স্থাপন করার পর তাঁহারা সৈয়দ সাহেবের ষে কোন আদেশ পালনের জন্য প্রস্তুত হয় এবং পঞ্চবৰ্ধ-ভাবের নওয়াব ফতেহ খান ও ছওয়াতের নওয়াব তাঁহার প্রতি আশুগত্য জানাইয়া তাঁহার পতাকা-মূলে সমরেত হইলেন। রিষাচতে আহ্বের অধিপতিও তাঁহার দলে প্রবেশ করিলেন এবং টঙ্কের নওয়াবও মুজাহিদ দলের শক্তিবৃক্ষের জন্য নির্বিপত্তি ভাবে সৈন্য ও অর্থ প্রেরণ করিতে রহিলেন। তিনি তাঁহাদিগের সম্মুখে কেবল যে, লৃষ্টনের লোভ উপস্থিত করিলেন তাঁহানহে, পরস্ত ষে কথা বলিয়া তিনি তাঁহাদের ঈমানও মনকে ক্রম করিলেন তাঁহা হইতেছে এই ষে, “ইসলামকে

কাফেরের অত্যাচার হইতে মৃত্যু করণেদেশে পাঞ্জাবের শিখ এবং দুনিয়ার সমস্ত মুসলিমদিগকে নিপাতকরিবার জন্য তিনি খোদা কর্তৃক প্রেরিত হইয়াছেন”। তিনি শিখদিগের ক্রমবর্ধমান পর্যাপ্তির প্রতি পার্কতা দ্বীন-দার মুসলমান ও রাজনৈতিক দৃঢ়দৃষ্টি সম্পন্ন মেতে-বুন্দের দৃষ্টি আকর্ষণ পূর্বক রাজা রঘজিত সিংহের মুর্সলম-বিদ্বেষ পূর্ণ জুলুম বাজিব দৃষ্টান্ত সমূহ উপস্থিত পূর্বক পাঞ্জাবে কিলপ নিষ্ঠুরতা সহকারে মুসলমানদিগের প্রতি নিপীড়ন চালান হইতেছে, কিলপ অন্যায়ভাবে তাহাদের সহস্র সহস্র নর, নারী ও শিশুদিগকে মুশংমতাবে হত্যাকরা হইতেছে এবং মনজিদসমূহের আজান বঙ্গ ও গো কোরবানী নিষিদ্ধ করিয়া মুসলমান-দিগকে চরমভাবে স্থগিত জীবন ধাপনে বাধ্য করা হইয়াছে মেই সকল মর্মাণ্ডিক কাহিনী শুলি জন্ম ভাষায় তাহাদের সম্মুখে উপস্থিত করিয়া সকলের অন্তরে জেহাদের উন্মাদনা স্থষ্টি করিতে সমর্থ হয়েন। অতঃপর তিনি উদীপনাপূর্ণ ভাষায় খোদার নামে যে ঘোষণা অচার করেন তাহা এই :—

শিখগণ অনেক দিন হইতে লাহোর ও পাঞ্জাবের অম্যান্য এলাকার উপর প্রভুত্ব স্থাপন করিয়াছে। তাহাদের অত্যাচার সীমা লজ্যন করিয়া গিয়াছে। পুরুষ, নারী, শিশু ও বৃক্ষ নির্বিশেষ সহস্র সহস্র নিরপেক্ষ মুসলমানদিগকে তাহারা নির্বিমতভাবে হত্যা করিয়াছে এবং অবশিষ্ট দিগকে স্থগিত জীবন ধাপনের জন্য বাধ্য করিয়া তুলিয়াছে। তাহারা মনজিদ সমূহের আজান বঙ্গ করিয়া দিয়াছে এবং গো কোরবানীর বিকল্পে নিষেধাজ্ঞা জারিকরিয়াছে। এইভাবে শিখ দিগের অত্যাচার নিপীড়ন যথেন মাঝের সহায়ী অতিক্রম করিয়াছে মেই সময় ইসলাম ও মজলুম মুসলমানদিগের রক্ষার জন্য আঞ্চলিক অঞ্চলগুলীত সৈয়দ আহমদ সৌধ কতিপর চিরান্বিত এবং ইসলামের জন্য উৎসর্গিত প্রাণী অঞ্চলের সহ পেশোয়ার ও কাবুলে উপনীত হইয়া তথাকার মুসলমান-দিগের মধ্যে চেতনা আনয়ন পূর্বক তাহাদের অন্তরে সাহস ও জ্যোগের প্রেরণা স্থষ্টি করিতে চেষ্টা করেন এবং খোদার শোকর ষে, তাহার সেই আহ্বানে সহস্র সহস্র ইসলামের বীর সন্তান সাড়া দিয়া ধর্ম, ন্যাষ, সাহস ও সামাজিক সম্মতির দ্বারা। সেই ধর্ম-উন্নাদন প্রস্তুত এবং তাহাদের ধর্ম সম্পত্তি লুণ্ঠন করিয়া ব্যক্তিবাস্তু করিয়া তুলিয়াছে আবার সশস্ত্র শিখগণ প্রতিঅক্রমণ দ্বারা। সেই ধর্ম-উন্নাদন প্রস্তুত গোজিদিগকে তাহাদের আবাসস্থাল প্রত্যাবর্তন করিতে বাধ্য করিয়াছে। আবার কথন ও বা তাহাদের পশ্চাদ্বাবন করিতে সমর্থ হইয়াছে। সেই সকল আক্রমণ ও

সত্য ও মানবতার জন্য জীবনোৎসর্গের প্রতিজ্ঞা গ্রহণ করিয়াছে। অতএব ১৮২৬ খ্রীখলের আগামী ২১শে ডিসেম্বর হইতে অঞ্চারী শিখদিগের বিকল্পে পবিত্র জ্ঞান অভিযান শুরু হইবে, অতঃপর এমাম সাহেবের এই ঘোষণা তাহার নিযুক্ত দিখিত ব্যক্তিবর্ণের মাফফত উক্তর ভাষ্টতের ষে সমস্ত নগরে তাহার অসংখ্য মুরিদ দিগ্নামান ছিল সেই সকল নগরে প্রেরিত হইল। (অবেক্ষণ প্রবেশের একটি দূরস্থান হইতে প্রাপ্ত এক-ধানি পুস্তিকা হইতে এই ঘোষণা সংগৃহীত হইয়াছে। পুস্তিকাব্ধানির নাম হইতেছে তরঙ্গিবেজিহাদ। কমো-জের জন্মেক মুলবী সাহেব কর্তৃক ইহ সম্পাদিত। ১৮২৬ সালের সরকারী বোরোবুর দ্রষ্টব্য)।

প্রস্তর্তুর পর তিনি (মৈধুর আহমদ) শিখদিগের বিকল্পে ধর্ম বৃক্ষ বৈষম্য করিলেন। এই বৃক্ষে তিনি কথন ও জগতাভ করিয়াছেন আবার কথন ও রাজা রঞ্জিৎ-সিংহ জৈ হইয়াছেন এবং উভয় পক্ষ হইতে ব্যাপক হত্যালী। অনুষ্ঠিত হয় ইহাও কলে মুসলমান মুজা-হিদগণ ও শিখদিগের মধ্যে পারস্পরিক যে তৌর ঘূর্ণা, বিধেষ ও হিংসাৰ আ স্থগ জৰিব। উঠিয়াছিল তাহা আজও জঞ্জলিতে পরিণত হইয়া রহিয়াছে। রাজা রঞ্জিত-সিংহের সৌভাগ্য হে মেপোলিয়নের দিপ্তিজ্ঞী বাহিনী পরাজিত ও পর্যন্ত হওয়ার পর তাহার ষে সমস্ত উৎকৃষ্ট মৈনিক ছিল বিছিৰ অবস্থা দুনিয়াৰ নানা ষাণে বিক্ষিপ্ত হইয়া পড়িয়াছিল জন্মধ্যস্থিত (Avitaluli) আভিটালুলী নামক জন্মেক বিধাত মৈনিককে তিনি লাভ করিয়া তাহারই নেতৃত্বে সৌমান্ত রক্ষি বাহিনী গঠন পূর্বক স্বীৰ রাঙ্গোৰ সীমান্ত যজুরুক করিতে সমর্থ হইয়াছিলেন। তাই ইতালীৰ মৈনিকেৰ বীৰত্ব-কাহিনী আজও পেশোয়ারেৰ কুবৰদিগের মধ্যে কথিত হইতে শুনিতে পাওৱা যাব। মুজাহিদগণ পুবিনা বুৰিব মাত্ৰ পৰ্যন্ত হইতে অব-তৱণ পূৰ্বক প্রতিক্ষকে আক্রমণ এবং তাহাদের ধৰণ-সম্পত্তি লুণ্ঠন করিয়া ব্যক্তিবাস্তু করিয়া তুলিয়াছে আবার সশস্ত্র শিখগণ প্রতিঅক্রমণ দ্বারা। সেই ধর্ম-উন্নাদন প্রস্তুত গোজিদিগকে তাহাদের আবাসস্থাল প্রত্যাবর্তন করিতে বাধ্য করিয়াছে। আবার কথন ও বা তাহাদের পশ্চাদ্বাবন করিতে সমর্থ হইয়াছে। সেই সকল আক্রমণ ও

প্রতি আক্রমণের মুশ্যস্তা এখনও “পাটুদারী” নামে প্রবাদ বাকের স্থান গ্রহণ করিয়া রহিয়াছে। নবহত্যার পুঁজ্বার স্বরূপ এই পাটুদারী প্রথা প্রবর্তিত হইয়াছিল, এবং সীমান্তের অপারের হিন্দুগণ আজও গর্বের সহিত বসিয়া থাকে যে, “মহারাজা রঞ্জিত সিংহের ঘোষণা অনুযায়ী হোমেন খিল উপজাতীয় এক শতজনের হত্যার বিনিয়নে তাহারা এই সমস্ত গ্রাম জাগুরীর স্বরূপ লাভ করিয়াছে।

এই আক্রমণ ও প্রতি আক্রমণের মধ্যে নিয়মিত যুক্তে ইতাজীয়ান মেনাপ-ত চালিত মহারাজা'র স্বনিষ্ঠ-স্থিত সৈনিক বাহিনীকে অনেক সময় মুজাহিদ বাহিনী আঁটিয়া উঠিতে পারিত না। কিন্তু ১৮২৭ খৃষ্টাব্দে এয়াম সাহেব স্বীয় উপচাতীয় বাহিনী লইয়া পরিদ্বা বেষ্টিত এবং সর্বপ্রকারে স্বরক্ষিত শিখ বাহিনীকে আক্রমণ করিয়া পর্যন্ত করিয়া ফেলিলেন, তবুও শেষ পর্যন্ত তাঁহাকে প্রত্যুক্ত ক্ষমত্বক্রিয় সহিত পশ্চাত্পদ হইতে হইল। কিন্তু তিনি স্বীয় বাহিনী সহ পশ্চাত্পদ হইলেও শিখ মেনাপতি তাঁহার পশ্চাত্পদে সাহসী হননাই। সুতরাং মেই ধর্মোন্মাদগ্রস্ত মুজাহিদ বাহিনী নিরাপদে সিঙ্কুন্দের অপর পারস্পরিত তাহাদের পার্বত্য ছাউনীতে প্রভ্যাবত্তন করিতে সমর্থ হয়। অতঃপর তিনি চাগাওনের বিখ্যাত যুক্তে জয়লাভ করিয়া খ্যাতি অর্জন করেন। চাগাওনের যুক্তে শোচনীয়ভাবে পরাজিত হওয়ার ফলে মহারাজা রঞ্জিতসিংহের মানসিকতার উপর এয়াম সাহেবের যে প্রভাব প্রতিষ্ঠিত হইয়াছিল তাঁহাতে তিনি আপাততঃ সম্মুখ যুক্তের চিষ্টা মূলতুবি রাখিয়া কৃট-বৈত্তিক চাল দ্বারা এয়াম সাহেবের দলে ভাসন ধৰাইবার চিষ্টায় মনোনিবেশ করিতে বাধ্য হইলেন এবং তাঁহাতে তিনি সফলকামণ হইলেন, যে সমস্ত উপজাতীয় বীর যোক্তা এয়াম সাহেবের মুজাহিদ বাহিনীতে যোগদান পূর্বক তাঁহার দলের শক্তি বৃক্ষি করিয়াছিল মহারাজা গোপনে অর্থ-লোভ দ্বারা তাহাদের অনেককেই বশীভূত করিয়া ফেলিলেন। সুতরাং মুজাহিদ বাহিনীর আক্রমণের মুখে পড়িয়া যথন সীমাশীলত পেশোবার প্রদেশ আসন পতনমূল্যীন হইয়াছিল সেই সময় মহারাজা'র সহিত গোপন ষড়বন্ধে লিপ্ত পেশোবারের মুচলমান

শামনকর্তা বিশ্বাসীতকতা পূর্বক এয়াম সাহেবের থাণ্ডের সহিত বিষ মিশ্রিত করে। (ইহার নাম সোল-তান মোহাম্মদ থান, ইনি সাদশ সহস্র দোরোগী সৈনিক লইয়া মুজাহিদীন বাহিনীর বিকল্পে লড়িয়া শোচনীয়ভাবে পরাস্ত হন এবং পেশোবার মুজাহিদ দল কর্তৃক অধিকৃত হয়। অতঃপর সোলতান মোহাম্মদ, থান মোহাম্মদ দলপতি আরবাব ফয়জুল্লাহ থানের স্বপ্নাবিশ ক্রমে সৈয়দ সাহেবের নিকট হইতে পুনরায় পেশোবার লাভ করেন এবং সৈয়দ সাহেবের নিকট যুরিদ হইয়া তওবা করেন। এই সময়ে তিনি মহারাজা রঞ্জিত সিংহের সহিত যড়বস্ত্রক্রমে হজরত চৈবাল সাহেবের থাদ্যে বিষ মিশ্রিত করেন। (অনুবাদক) কিন্তু এই কথা প্রচারিত হওয়ার সঙ্গে সঙ্গে পার্বত্য মুচলমানদিগের মধ্যে নিন্দাকৃণ উত্তেজনার স্ফুট হইল এবং তাঁহারা রণেন্দ্রনায় উন্নত হইয়া শিখ শাসিত এলাকার উপর আক্রমণ চালাইয়া প্রতিপক্ষের সৈনিকদিগের মনককে তে হত্যা এবং পথান মেনাপতিকে সাংঘাতিক ভাবে আহত করিল। তবে এই আক্রমণের হস্ত হইতে ফরাসী জেনারেল ভাঁকু এবং সুবরাজ শেবসিংহ এবং তাঁহাদের মুষ্টিমের দেহ-রক্ষী বাহিনী কোন ক্লেব বক্ষ পাইয়া যায়। এই সময়ে কাশ্মীর পর্যন্ত এয়াম সাহেবের রাজ্য বিস্তৃতি লাভ করিয়াছিল। তাঁহার এই বিজয়ের সংবাদ তড়িৎবেগে ভাবতের সর্বত্র ছড়াইয়া পড়িল এবং উহাতে উৎসাহিত হইয়া উত্তরভাবতের রাজাহারা হতমান শাহজাদা বৃন্দ আপনাপন বাহিনীসহ এয়াম সাহেবের দলে যোগদান পূর্বক তাঁহাকে শুপরিমিতভাবে শক্তিশালী করিয়া তুলিলেন। এই সংবাদে শিখরাজোব ভিত্তিপক মহারাজা রঞ্জিত সিংহ নিজের অস্তিত্ব বক্ষায় সন্ধান্বিত হইয়া স্বীয় সর্বশ্রেষ্ঠ মেনাপতির মেত্তে এক বিপুল বাহিনী অস্তুত করিয়া তাঁহাদিগকে মুজাহিদ বাহিনীর মোকাবিলার জন্য প্রেরণ করিলেন। কিন্তু জেনারেল এলার্ড ও কুমার হরি সিংহ চালিত বিপুল বাহিনীর নিকট এয়াম সাহেবের প্রথমে পরাজিত হইয়াও অবস্থা সামনাইয়া লইয়া পুর্ণেদ্যমে প্রতি আক্রমণ চালাইয়া মহারাজা'র বাহিনীকে পরাজিত ও বিতাড়িত করিয়া শিখ রাজ্যের অনেকাংশ অধিকার করতঃ পাঞ্জাবের পশ্চিম অংশে

অবস্থিত পেশোয়ার নগরী অধিকার করিয়া লইলেন। ইহাই হইতেছে এমাম সাহেবের উন্নতির চরম বিকাশ এবং এই সময় তিনি নিজেকে ইচ্ছামের খলিফাকুপে পরিচিত করতঃ সীয় নামাঙ্কিত টাকা প্রচার করেন। তৎকালীন প্রচারিত টাকার উপর যে কথা খোদিত ছিল তাহা এই :—

“আহমদ আদেল, মহাফেয়ে দীন ই-ইচলাম, যেছ, কি শামশির কি চমক কাফেরকে লিয়ে পরোয়ানায় মণ্ডত।” অর্থাৎ ইচ্ছামের রক্ষক কাফের দিগের ভৌতিক আঘাতারি আহমদ কর্তৃক এই সিকা (টাকা) প্রচারিত হইল।

সীয় রাজ্যের প্রভৃত অংশ সহ পেশোয়ার হাত-চাড়া হওয়ার রঙিনসিংহকে অভ্যন্ত মনস্তাপ ভোগ করিতে হয় বটে, কিন্তু তবুও চতুর শিখ রাজাৰ পক্ষে উহার প্রতিকারোপায় বাহির করিতে বেশী বেগ পাইতে হৰনাই। উপজ্ঞাতীয় পাঠানদের অসীম সাহস ও বীরত্ব থাকা সম্মেলনে চরিত্রের দুর্বলতা বশতঃ অতি সহ-জেষ্ঠ তাহারা লোভ কর্তৃক আক্রমণ হইতে অভ্যন্ত। যে-সমস্ত ক্ষুদ্র মুছলমান রিষাছতের (রাজ্যের) অধিপতিবৃন্দ আহমদের দলে প্রবেশ করিয়া তাহার শক্তি-বৃক্ষ করিয়াছিলেন রাজা রঞ্জিং সিংহ তাহাদিগকে আধিক লোভে হাত করিয়া দলচাড়া করিয়া ফেলিলেন। অবস্থা বেগতিক দেখিয়া এমাম সাহেব ফিল্টের বিমিয় মূল্য প্রকল্প প্রচুর অর্থ লইয়া পেশোয়ার চাঁড়িয়া দিলেন। অতঃপর তাহার মুরিদগণের মধ্যে আন্তর্ক্ষম সৃষ্টি হওয়ায় তাহাকে অভ্যন্ত বিশ্বাস অবস্থার সম্মুখীন হইতে হৰ। ভারতের বিভিন্ন প্রদেশ হইতে সংগৃহীত ধর্মোন্যাদ-গ্রন্ত লোকদিগের দ্বারা তিনি যে নিয়মিত মুজাহিদ বাহিনীগঠন করিয়াছিলেন তাহারা এমামসাহেবের প্রতি অটুট আন্দুশীল ছিল এবং তাহাদের মধ্যে ভাল মন নির্বিশেষে সকলেই তাহাকে ইহ ও পারলৌকিক মুক্তিদাতা আধ্যাত্মিক শুক্রস্থানীয় বলিয়া বিশ্বাস পোষণ করিত। এই সকল ভক্ত বন্দকে পরিত্যাগ কর্য এমামসাহেবের পক্ষে অসম্ভব ছিল। বলবাহুন্য এই মুজাহিদ বাহিনীতে অস্থির প্রকৃতির উপজ্ঞাতীয় পাঠানগণ প্রবেশ করায় দলের শক্তি বৃক্ষ হইয়াছিল বটে, কিন্তু বীরত্ব দ্বারা সম্মেলনে তাহারা যেমন লোভী তেমনি অহস্তারী ছিল

এ জন্য এমাম সাহেবকে অনেক ক্ষেত্রে ক্ষতিগ্রস্ত হইতে হইয়াছে। একবার একটি ভয়াবহ যুক্তের মধ্যে যে সময় শিখবাহিনী এলাইয়া পড়ার উপক্রম করিয়াছিল, সেই সময় তাহারই দলের এক ব্যক্তির বিশ্বাস ঘাতকতা করায় তাহাকে অত্যন্ত ক্ষতিগ্রস্ত হইতে হৰ।

যে সময় সাহিত্য মামক স্থানে সৈয়দ সাহেব শিখ বাহিনীর বিরুদ্ধে ভয়াবহ যুক্তে লিপ্ত সেই সময় বাবেকজাই পাঠান দলপতি অপর পক্ষ হইতে টাকা গ্রহণ করিয়া বিশ্বাসঘাতকতা পূর্বক সদলবলে দলত্যাগ করে কিন্তু সঙ্গেসঙ্গে ধর্মোন্যাদ গ্রন্ত মুজাহিদবৃন্দ উহার প্রতিশোধ গ্রহণে প্রবৃত্ত হইয়া তাহাদিগকে সমৃচ্ছিত শিক্ষাদিতে সমর্থ হৰ। এই সমস্ত ঘটনাবলী দ্বারা এমাম সাহেব উত্তম ক্ষেত্রে পারিয়াছিলেন যে, ভারতীয় মুজাহিদগণ যেকোন সরল নিলোভ ও নিষ্ঠাবান এবং তাহার প্রতি গভীর শ্রদ্ধাশীল, উপজ্ঞাতীয়গণ সেৱাপ নয়, স্বত্বাং স্বাভাবিকভাবেই তিনি ভারতীয় মুজাহিদদিগের প্রতি সর্বাবস্থায় উহার নীতি অবলম্বন করিতে বাধা হইলেন। এক্ষণ্ট তিনি তাহার অধিকৃত রাজ্যের দশমাংশ তাহাদেব অভাব পূরণের জন্য নির্দিষ্ট করিলেন। প্রকৃত প্রস্তাবে এই অর্থের বেশী অংশ আদায় হইত উপজ্ঞাতীয়দের নিকট হইতে এবং ইচ্ছায় অনিচ্ছায় ধর্মীয় অনুশাসনালয়ায় ইচ্ছামের জন্য তাহারা উহু দান করিত। স্বতরাং এই অর্থের বেশীর ভাগ ভারতীয়দের জন্য নির্দিষ্ট করিয়া দেওয়ায় তাহাদেব মধ্যে বিকল্প ভাব দেখা দিল এবং ত্রয়ে ত্রয়ে তাহাদেব মধ্যে এমাম চাহেবের প্রভাব ক্ষম হওয়ার স্বচনা পরিলক্ষিত হইল। এমন কিংতিপূর্বে যে অনলবংশী বক্তৃতাবারা তিনি পাঠান-দিগকে সম্মোহিত করিয়া দলে টানিতে সমর্থ হইয়াছিলেন বর্তমানে ইহাও আর কার্যকরী হইতেছিলনা। স্বতরাং কিছুকাল পূর্বে উপজ্ঞাতীয়দেব প্রতি তাহার যে বিশ্বাস প্রভৃত প্রতিষ্ঠিত হইয়াছিল ত্রয়ে ত্রয়ে তাহার লোপ পাইতে অবস্থা করিল। এই অবস্থা সামলাইবার জন্য তিনি আরও দৃঢ় হইয়া কর্তৃত বিধি ব্যবস্থা প্রবর্তনে প্রবৃত্ত হইলেন এবং অবশেষে করেকটি কারণে উপজ্ঞাতীয়দেব দীর্ঘ দিনের সংস্কারে আধাত লাগায় অত্যন্ত গোলযোগ দেখা দিল।

(ক্রমশঃ)

# বিজ্ঞানের জয়বাতার আধুনিকতম রূপ

মোহাম্মদ আকর্ষ আলী  
বি. এ. (অনাস')

(পূর্বাঞ্চলি)

## পদাৰ্থবিদ্যা

উনবিংশ শতাব্দীৰ পদাৰ্থ বিজ্ঞান ছিল প্ৰকৃত বস্তু-বাদী, কিন্তু এখন বস্তু এগন অবস্থায় পড়িয়াছে, যাকে না ধৰা বাৰ—না দেখা বাৰ। পূৰ্বে বস্তু সমৰক্ষে ধাৰণা ছিল—ইহা হইবে থাবী, দৃশ্যমান এবং জগতেৰ নৈস-গিক আইনেৰ দ্বাৰা হইবে ইহা চালিত ও নিয়ন্ত্ৰিত, অৰ্থাৎ কমবেশী ম্যাশিনেৰ মতই কাৰ্য্য কৰিবে। কিন্তু বিংশ শতাব্দীৰ বিজ্ঞান বস্তু সমৰক্ষে ইই ধাৰণা দূৰ কৱিয়া দিয়াছে। আধুনিক বস্তু আধুনিক ছুৰোখ্য—স্থান ও কা-লেৰ মাঝে ইহা এক সুস্কল সন্ধা, বিচ্যুতেৰ কণা, কিংবা গোন সন্ধায় তৰঞ্চ যা শুন্যে বিলাপমান। সত্যটো বস্তু আৰ বস্তু নাই, ইহা দৰ্শক বা অনুভবকাৰীৰ কাৰণনিক ছাঁধামাত্। আধুনিক বস্তু এত বহুস্যাবৃত হইয়াছে যে, আধুনিক কালে অন্ত কিছুৰ চাইতে মনেৰ দ্বাৰা যেকোন ঘটনাকে ব্যাখ্যা কৰা সহজ বলিয়া প্ৰতীয়মান হই-তেছে। ।

আজকাৰ পদাৰ্থবিজ্ঞান অণু পৱনাগুৰুকে ভাৰতীয়

১ "Nineteenth century physics was essentially materialistic. Now matter was something which one would not see and touch. Parallel with this belief that the real must be a substance, tangible, and visible, was the belief observed that it must be subject to the laws which were to operate in the physical world that it must work, in short, like a machine. To day the foundation for this whole way of thinking the hard obvious simple lumps of matter, has disappeared. Modern matter is something infinitely attenuated and is elusive. It is a lump in space, a mush of electricity, a wave of probability undulating in nothingness. Frequently it turns out not to be a matter at all, but a projection of the consciousness of its perceivers. So mysterious indeed has it become that the modern tendency to explain things in terms is little more than a preference for explanation in terms of the unknown rather than of the more."

(অনুবাদ এবং ইংৰেজী এই স্বতকেৱ থং আলু কাদেম মাহেৰে  
“আধুনিক বিবৰ্তনবাদ এবং শৃষ্টাৰ অস্তিত্ব” হইতে নেওয়া হইয়াছে। )

এমন এক পৰ্যায়ে আনিয়াছে যে ইহাকে মৌলিকভাৱে বস্তু বলিয়া আৱ চিনা যায় না, বস্তুৰ বস্তুত্বই উড়িয়া গিয়াছে। বস্তু আৱ বস্তু নাই, সবই *Spirit*. বস্তুৰ মধ্যেই শুমাইয়া থাকে শক্তি, আৱ এই শক্তিই হইল বিদ্যুত। তাই দেখি বস্তু নয়, বস্তুৰ অন্তৰ্নিহিত শক্তিই প্ৰধান। তাই বস্তুবাদীৰা আজ হতাশ হইয়া পড়িয়াছে।

এখন বস্তু আৱ ম্যাশিনেৰ মত কাজ কৱেন। যাহা নিশ্চিত ঘটিবে বলিয়া মনে কৱা হয়, তাহা ঘটিয়া উঠেন। ইহা হইতে জন্ম নিয়াছে হাইজেনবার্গেৰ অনিশ্চয়তাবাদ (*Uncertainty principle*) বা শক্তি কনাবাদ (*Quantum theory*)। এইভাৱে এই দৃশ্যমান জগতেৰ বাহিৰে এক ইচ্ছাময় শক্তিকে, যিনি ইচ্ছা কৱিলে স্বাভাৱিক জ্ঞানতিক নিয়মেৰ বাহিৱে নিজেৰ ইচ্ছাশক্তিৰ মাহায়ে অৰ্পণ ঘটাইতে পাৰেন, স্বীকৃতি দেওয়া হইয়াছে। পৃথিবীৰ সৰ্বশ্ৰেষ্ঠ বৈজ্ঞানিক বলিয়া কথিত আইনষ্টাইনেৰ আপেক্ষিক তত্ত্ব ও উনবিংশ শতাব্দীৰ ভূল বস্তুবাদী বৈজ্ঞানিক ভাৰতবাদীৰ সমাধি রচনা কৱি-যাচ্ছে।

বস্তুবাদী দৃষ্টিভঙ্গিৰ ভূল ধৰিতে পাৰিয়াই পদাৰ্থবিদ স্যার জেম্স জিনস (১৯৪৪ সালে মৃত্যু) পদাৰ্থেৰ পদাৰ্থত্বেৰ ব তিবে দৃষ্টিনিৰ্দেশ কৱিতে বৈজ্ঞানিকদেৱ উপদেশ দিয়াছেন। বিখ্যাত ফৱাসৌ পদাৰ্থবিদ *De Broglie* তাৰ বই “Matter and Light” 1939-এ ঐতিক উন্নতিৰ তুল-নাম আৰ্থিক উন্নতিৰ নগণ্যতাকে বৰ্তমান জগতেৰ বড় বিপদ বলিয়া উল্লেখ কৱিয়াছেন। আৰু মোৰ্বল পুৱন্ধাৰ প্রাপ্ত *A.H. compton* বলেন “আগ্নাহৰ অস্তিত্ব নিঃ-সন্দেহ।” পদাৰ্থে মোৰ্বল পুৱন্ধাৰ প্রাপ্ত আৱ, এ, মিলিকান মালুমেৰ উন্নতি এবং অগ্রগতিৰ জন্ম বিজ্ঞানেৰ চেয়েও ধৰ্মৰ পংখোঁজন বেশী বলিয়া মত প্ৰকাশ কৱিয়াছেন। আইনষ্টাইন বলেন ‘ধৰ্ম’ ১ ব্যক্তীত বিজ্ঞান খোঢ়া এবং

১—Einstein—Cosmic Religion.

বিজ্ঞান ব্যক্তিত ধর্ম অঙ্ক।<sup>১</sup> নোবল পুরস্কার প্রাপ্তি বিখ্যাত জীব ও পদাৰ্থ বিজ্ঞানী লে কম্টে ডু নুই (Le Comte du Nouy) বলেন “আ঳াহ স্বীকৃতিই দেন যে আমরা ভূল প্ৰেন। কিন্তু বলি আমরা সময়ের ইতিহাস হতে ঠিকভাবে বুঝিয়া থাকি বা এমন কি যদি আমরা কোন কোন উপসর্গের অতিৰিক্ত বৰ্ণনা দিয়াও থাকি, তবে মানবজ্ঞানির একমাত্ৰ মুক্তি ধৰ্মের মধ্যেই নিহিত।”<sup>২</sup>

“তিনি আকাশসমূহ এবং পৃথিবীকে সত্ত্বার সহিত স্থষ্টি কৰিয়াছেন এবং তিনি তোমাকে আকার দিয়াছেন এবং আকারকে সুন্দর কৰিয়াছেন এবং তাঁহার কাছেই তোমাদের শেষ ঘাত্তি।” (৮৪ : ৩)

“আকাশ সমূহে এবং পৃথিবীতে কেবলমাত্ৰ তাঁহার হই সাৰিভোমত। তিনি জীৱন সৃষ্টি কৰেন এবং সৃত্যু ঘটান এবং তিনি সব কিছুই কৰার ক্ষমতা রাখেন।” (৬১ : ২)

“আ঳াহৰ নূব সমন্ত আকাশ এবং পৃথিবীতে পৰিব্যাপ্ত।” সৰ্বত্রই তাঁহার শক্তি বিদ্যাজমান।

তাঁহারা কি আকাশে পক্ষমক্ষারণকাৰী পার্থীসমূহ দেখে নাই? পৰম কৰণাময় ছাড়া তাঁহাদিগকে আৱ কেহই উপরে বৰ্ক্কা কৰেনা।

(৬১ : ১৯)

২—Le Comte du Nouy—Human Destiny P 183

God grant us that we are mistaken. But if we read the signs of the times correctly or even if we have exaggerated some of the symptoms, the only salvation for man kind will be found in religion.”

প্ৰফেন্দের আবুল কানেম ছাহেবের মূল্যবান আধুনিক বিবৰণবাদ পুস্তিকা থাণি আমরা পূৰ্বে দেখাৰ স্বয়েগ পাইলে এই নিবন্ধ তাঁহার অনুমতি ব্যতীত কিছুতেই প্ৰকাশ কৰিতামনা। কাৰণ ইহাৰ বহলাঙ্গ উক্ত পুস্তিকাৰই পুনৰাবৃত্তিমূল্য। এই অনিচ্ছাকৃত ক্ৰাটিৰ ভৱ্য আমৰা দৃঢ়িত। নিয়মতাৰ্থিক ক্ৰটি সহেও ইহাৰ বহল প্ৰচাৰ শিক্ষিত মহলে উপকাৰী হইবে ইহাই আমাদেৱপক্ষে শুধু সাম্ভাৱ কৰণ। অতঃপৰ প্ৰক্ৰিয়াৰ লেখক আপন গবেষণা ও অনুসন্ধানকে ভিত্তি কৰিয়া বচনায় প্ৰস্তুত হইলে আমৰা উপকৃত হইব। —তজুর্মান সম্পাদক।

আমৰা দেখিয়াছি অষ্টাদশ ও উনবিংশ শতাব্দীৰ জড়বাদ ও নাস্তিক্যবাদেৰ প্ৰধান অবলম্বন ছিল তাৎ-নীতন পদাৰ্থবিজ্ঞান আলোচনা ও গবেষণা এবং ডারউইনেৰ বিবৰণবাদ। কিন্তু উপৰেৰ আলোচনা হইতে দেখা যায় যে, আজ আধুনিক বিজ্ঞানেৰ ভিত্তি ও মূলনীতি নিৰ্ধাৰক পদাৰ্থবিজ্ঞান ও জীৱবিজ্ঞান(মনোবিজ্ঞানসহ) উভয়েই নাস্তিক্যবাদেৰ কৰণ বচনা কৰিয়াছে। “বস্তু ও জীৱন নিয়াই বিজ্ঞানেৰ কাৰণবাব। আৱ এই দুটি শাখাই আজ অষ্টাব্দীৰ অস্তিত্বেৰ পৰিপোৰ্বক।”<sup>১</sup>

“কোৱাৰামেৰ একটি কথা আজ বাব বাব মনে পড়িতেছে: ‘জগতেৰ শু আকাশেৰ প্ৰতিটি বস্তুতে ও গতিতে সত্যাবেষীদেৰ ভন্য চিহ্ন রহিয়াছে।’ সত্যাই আজ বিজ্ঞান সেই চিহ্ন, আমাদেৰ জ্ঞান কেক ধৰাইয়া দিয়া আমাদেৰ জ্ঞান ও বিদ্যামকে পূৰ্ণতাৰ দিকে নিয়া যাইতে সাহায্য কৰিতেছে।”<sup>২</sup> “সত্যাই এই বিশ্বহস্ত্যেৰ অভ্যন্তৰে চুকিতে হইলে প্ৰথমে আ঳াহৰ অস্তিত্ব সত্বেৰ মচেতন্তনা হইবা পাৱা বাবন্ত ও অৰ্থাৎ বিশ্বেৰ প্ৰতিটি বস্তুতে তাঁহার অস্তিত্বেৰ প্ৰমাণ রহিয়াছে।

“সত্য চিৰকাল জয়ী হইবে” এই বাণীৰ চিৰগত্যাত তাৰ ক্ষমাপ দিয়াই চলিয়াছে বিজ্ঞানেৰ অয়স্তাৱা, বিজ্ঞানেৰ দৃপ্তিবিজয় অভিষান।

১ } —অধ্যাপক আবুল কানেম—আধুনিক বিবৰণবাদ ও অষ্টাব্দীৰ অস্তিত্ব।  
২ }

৩—R. Boyle, science and Supernatural P. 298

# আধুনিক সভ্যতার তত্ত্বকথা

—হাছান আলী, এম, এ, বি, এল,  
এডভোকেট, প্রাতন মন্ত্রী, দিনাজপুর।

মানব সৃষ্টির আদি হইতেই আল্লাহতার্বালী তাহার আবিষ্ঠা বা রচুলগণের (আঃ ছাঃ) মারফত মাঝুষের সহিত তাহার সমন্বয় কি ও মাঝুর সৃষ্টির উদ্দেশ্যেই বা কি এবং তাহার কর্তব্যাকর্তব্যই বা কি তাহা বিশদরূপে প্রকাশ করিয়া আসিতেছেন। প্রাচীন যুগ হইতে বর্ত্তমান কাল পর্যন্ত এক দল লোক রচুলগণের (আঃ ছাঃ) প্রতি শুধু অবিষ্ঠাস ও অবহেল। করিয়াই ক্ষাণ্ঠ থাকেন-নাই; বরং সক্রিয় প্রতিরোধ পথ অবলম্বনে আল্লাহ ও তাহার প্রেরিত মহাপুরুষগণের প্রদর্শিত পথের অঙ্গ-মীগণের সহিত সমর ঘোষনা করিয়া আসিতেছেন। ইহারই হইতেছেন বৃক্ষিবাদী ও দার্শনিকের দল। ইহাদিগকে সাধারণ পরিভাষায় আমরা সমাজের Intelligentia বা সমসাময়িক শিক্ষিত পশ্চিম বা তার্কিক নামে অভিহিত করিতে পারি। চিন্তারাজ্যে দার্শনিক-গণের এই প্রকার সমর-ঘোষণার ফলে মানব সভ্যতার প্রার্থনিক যুগ হইতেই বিভিন্ন কৃষি ও সভ্যতার সৃষ্টি হইয়াছে। সাধারণতঃ কৃষি বা Culture যাহাকে বলা হইয়া থাকে, উহু একটি সভ্যাসংগত আচারপন্থিত বা Way of life ভিন্ন আৱ কিছুই নহে। ইহার পশ্চাতে মনুষ্যজীবন সমৰ্থে একটি মূল ভাবধারা থাকে। এই মূল ভাবধারারই হইতেছে প্রত্যেক সভ্যতার পটভূমি বা background উহাকে কেন্দ্র করিয়াই সমস্ত সভ্যতা গড়িয়া উঠে। প্রকৃতপক্ষে সভ্যতা বা Civilization হইতেছে Culture বা কৃষির বিহুৎপ্রকাশ মাত্র। স্থান-কাল-পাত্রভেদে বিভিন্ন সভ্যতার মধ্যে যৎসামান্য পার্থক্য দৃষ্ট হয়। কিন্তু মাঝুষের জীবন সমৰ্থে ধারণা [Outlook of life] যদি একই প্রকারের হয়, তাহা হইলে সভ্যতা যতই অধুনিক হউক বা যতই প্রাচীন হউক কৃষিগত মূলভাব বা Culture এইই পার্কিয়া যায়। কৃষি একটি অভ্যাসগত প্রার্থনিক জীবন পদ্ধতিরূপে বর্তমান থাকিয়া শেষে সভ্যবগত হইয়া পড়ে এবং ইহার পরিপ্রেক্ষিতে যে সভ্যতা গড়িয়া উঠে পশ্চিমগণ তাহাকেই

rational Culture বা যুক্তিসংগত স্বাভাবিক কৃষি ও সভ্যতা নাম দিয়া চালাইয়া থাকেন।

ইগলামে মাঝুর 'আশৰাফুল মাখলুকাত' (আল্লাহর সৃষ্টির সেবা) মহোত্তম সৃষ্টি বলিয়া কথিত হইয়াছে এবং মাঝুর এই ধরাধামে বিশ্বকর্তা মহান অল্লাহতা আলারই প্রতিনিধি। এই প্রতিনিধিত্বের বিরাট দায়িত্ব তাহাকে আল্লাহতা আলারই প্রদত্ত আইন কানুন ও প্রণালী অনুযায়ী প্রতিপালন করিয়া তাঁহারই প্রীতি অজ্ঞণ করতঃ পুরকালে অসীম শুধুর অধিকারী হইতে হইবে। প্রকৃতপক্ষে অতি প্রাচীন বৈদিকবুগ হইতে আরম্ভ করিয়া এখন পর্যন্ত বিভিন্ন ঋষি ও নবী রচুলগণের শিক্ষা ইহাই ছিল। ইহাকে কেন্দ্র করিয়া বিভিন্ন সময়ে বিভিন্ন দেশে প্রকৃত মানবীয় সভ্যতা ও কৃষি গড়িয়া উঠিয়াছিল কিন্তু যুগে যুগে বিভিন্ন দেশের পশ্চিমতা (দার্শনিক ও বিজ্ঞানী) কৃষি ও সভ্যতার এই মূলতত্ত্বের সহিত বিরোধিতা করিয়া তাহাদের মন্তস্ফপ্তস্ত বিপরীত ভাবধারার সৃষ্টি করিয়াছেন এবং কৃষি ও সভ্যতার নৃতন পটভূমি প্রতিষ্ঠা করিয়াছেন। আৱ পয়গম্বরগণের আধ্যাত্মিকাদের প্রতিক্রিয়ে এই নৃতন পটভূমি চিন্তারাজ্যে তাহাদের বিরাট অবদান বলিয়া গৰ্ব করতঃ নিজেরা খাতি অর্জন করিয়াছেন। ইহারই ফলে আমরা দেখিতে পাই সাধারণতঃ লোকে এই তথাকথিত যুক্ষিবাদী কৃষি ও সভ্যতার অঙ্গতাৰ জীবন ধাপন করিয়াছে। এই মূল ভাবধারার স্বরূপ আমরা ইতিহাস ও দর্শনের প্রধান আলোচনা দ্বাৰা উপর্যুক্ত করিতে পারি।

ইউরোপীয় ও আমেরিকান সভ্যতার চাপে পড়িয়া আজ মাঝুর মুঠো, সন্তুষ্ট ত্ব বেদনাঙ্গজ্ঞ রিত হইয়া জীবন-সম্ভবের উত্তোল করকে হাঁড়ুড়ু খাইতেছে। এই পার্শ্বাত্মক সভ্যতার মূল কৃষিগত উৎসের অমুসন্ধান করিলে দেখিতে পাওয়া যাব যে, গ্রীক ও রোমান দর্শনই ইহার ভিত্তিভূমি। আৱামতু বা এ্যারিষ্টল (Aristotle) প্রমুখ মিথ্যাত গ্রীক দার্শনিকগণই পক্ষে আধুনিক জ্ঞান

বিজ্ঞান সমন্বিত পাশ্চাত্য সভাতার জন্মদাতা। তাহা-  
রাই সর্বপ্রথম এই দার্শনিক তত্ত্ব আবিষ্কার করেন যে,  
“মানুষ সমাজবন্ধ পশ্চ” (Man is social animal)।  
অর্থাৎ মানুষ সমাজ কর্তৃকগুলি পশ্চর সমাবেশ। এই  
ধারণার সিদ্ধান্তে উপনীত হইবার জন্য কেবল মাত্র  
ইঞ্জিনিয়ার জ্ঞানের উপরই নির্ভর করা হইয়াছে। মানু-  
ষের প্রতিকর্তব্য বা Intellect কেই জ্ঞানের একমাত্র  
উৎসরূপে বঙ্গনা করা হইয়াছে। পান ভোজন, প্রজনন ও  
বঁচা মরার বাধাপারে মানুষে ও পশ্চতে কোন পার্থক্য  
নাই। এমনকি পশ্চ-পশ্চী প্রত্ত্বত্বের দল বাঁধিয়া থাকার  
উদ্বাহন জন্মগ্রহণতে খুব বিরল নহে—জ্ঞানাং মানুষের  
পশ্চ। গ্রীক দর্শনের এই মতবাদই ইউরোপীয় দর্শনের  
ভিত্তিভূমি। ইহাকে কেন্দ্র করিয়াই গড়িয়া উঠিয়াছে  
আধুনিক পাশ্চাত্য সভ্যতা। তাই আমরা দেখিতে পাই  
বেকম, হিউম, ডার্টিন, সপেনহাফ্টবার, হেগেল,  
স্পেন্সার, মিল, বেনথাম, ম্যাকিবার্লো, ক্র.ষা, ভলতে-  
য়ার, নিটশে, এঙ্গেলস, মার্কস, হিটলার, লেনিন,  
স্টালিন গ্রীক দার্শনিকগনেরই নৃতন সংস্করণ ব্যতীত আর  
কিছু নহে। গ্রীকদর্শনের সহিত বর্তমান পাশ্চাত্য  
দর্শনের তফাত ক্ষুণ্ণ কানের ও পারিপার্শ্বিক অবস্থার।  
ইহার একই মূলত্বের উপর বিভিন্ন পোষাকে সজ্জ ত।  
দর্শনের ইতিহাস গ্রাহে এ্যারিষ্টটলকে বর্তমান বিজ্ঞানের  
পিতা Father of Sciences বলা হইয় ছে। প্রকৃতপক্ষে  
গ্রীক ও রোমান সভ্যতা আরিষ্টটলিয়ান দর্শনেরই  
পরিণাম ফল আর আজ আমরা যে বর্তমান সভ্যতাকে  
আধুনিকতার শর্যানা নিয়া বড়াই করিয়া থাকি। তাহা ও  
এই আচীন গ্রীক ও রোমান সভ্যতারই নৃতন সংস্কৃতে  
ব্যতীত কিছু নহে। মানুষের পুরুজ্যের মতবাদ আমরা  
বিদ্যাম ও স্বীকার করিন।। কিন্তু ইতিহাস-দর্শন আমাদের  
এই শিক্ষাই দেয় যে একই প্রকারের কৃষ্টি ও সভ্যতা  
বিভিন্ন খেণে পুনঃ পুনঃই জন্মগ্রহণ করিয়াছে।

প্রাথমিক ধূগ হইতেই প্রত্যেক কৃষ্টি ও সভ্যতা অতী-  
তের উদ্দেশ্য হইতে জন্মলাভ করিয়া বর্তমানের ক্রোড়  
লালিত-পালিত হইয়া আসিতেছে। কোন সভ্যতারই  
নাটকীয় অভিনয়ের মত পৃথিবীতে হঠাৎ অভুদৃশ ঘটে  
নাই, যাহার সহিত অতীতের কোন সম্ভক্ষ ছিল না।

ইহার কারণ এই যে, মানুষ যে বুগেই জন্মগ্রহণ করুক-  
না কেন, একই সহজাত প্রযুক্তি যথা ক্ষুধা, তৃষ্ণা, ক্ষমতা-  
প্রিয়তা, ঘোনলিপ্সা ইত্যাদি উপকরণ লইয়া অন্মগ্রহণ  
করে। আধুনিক বুগের মানুষ আর সেকালের মানুষের  
মধ্যে এবিষয়ে কোনই পার্থক্য নাই। আর কোন পার্থক্য  
ধাকিতেও পারে না। সভ্যতার পরিবর্তনের সঙ্গে তাহার  
মৌলিক বিষয়ের আনুল পরিবর্তন (radical change)  
কখনই সম্ভবপূর্ব নহে। অজ্ঞামা ইকবাল মরহুম তাহার  
অতুলনীয় দার্শনিক স্নায়ায় এই সত্যটিকে এই বলিয়া ব্যক্ত  
করিয়াছেন যে, “We should not forget that life is  
not change pure and simple. it has within it  
elements of conservation also” (‘একথা আমাদের  
ভুলিখা গেলে চলিবেন। যে মধ্যয় জীবন নিছক পরিব-  
র্তন ন র খেলা মাত্র নহে। ইহার মধ্যে বক্ষনশীলতার  
উপকরণ সমৃদ্ধরও বিদ্যমান রহিয়াছে’।)

উপরিউক্ত সংক্ষিপ্ত আলোচনা হইতে আমরা ইহাই  
বুঝতে পারি যে, গ্রীক ও রোমীয় সভ্যতা যে কৃষ্টির  
উপর গড়িয়া উঠিয়াছিল, তাহা পাশবিক কৃষ্টি। আর  
মদগবিত তথা কথিত আধুনিক সভ্যতা—যদিও কালের  
হিসাবে উভয়ের মধ্যে আড়াই বা তিন হাজার বৎসরের  
ব্যবধান রহিয়াছে, এই কৃষ্টি হইতেই জন্ম ও প্রতিষ্ঠা লাভ  
করিয়াছে। আজিকার দিনের সাহিতা, দর্শন জ্ঞান-  
বিজ্ঞান, শিল্পকলা কল-কারখানা, ধর্মীয়াসীম্য নাস্তিক্যবাদ  
সিনেমা-গান-বাজনা, আইন কানুন, রাষ্ট্রীয় মতবাদ, ধন-  
তন্ত্র ব্যবস্থা, দর্মন্যা-সর্বস্থতা, নারী-প্রকৃষ্ণের অবাধ মিলন  
ও সন্তোগকামনা, বংশাদৈন অর্থনীয়া, হিতাহিতের মূল্য-  
মান—মানব জীবনের সর্বকিছুই এই গ্রীসীয়-রোমান  
কৃষ্টিগত মতবাদ হইতে উত্তুত হইয়া জগতের বুকে  
বিস্তৃতলাভ করিয়াছে। গ্রীসীয় রোমান সভ্যতা সমসা-  
ময়িক পরগম্য হ্যয়ত মুছ। (অঃঃ) বা তাহার পূর্ববর্তী কোন  
প্রয়গস্থের নিদেশিত খোদাদত দর্শনের বিরক্তাচরণ বশ-  
তঃই জন্মনিয়াছিল। আর আধুনিকযুগে সর্বাপেক্ষা আধুনিক  
(most modern) ও মহোত্তম ও সর্বশেষ পুরগম্য হ্যয়ত  
খাতেমুল মুরছালিন, ও খাতেমুল আবিয়া মুহাম্মদ মুস্তফা  
(সঃ আঃ) এর নিদেশিত জীবনবেদ ও জীবন ব্যব-  
স্থাকে উপেক্ষা করিয়াই বর্তমানের secular বা দুনইয়াবী

সভ্যতা প্রসার লাভ করিবাচে ।

ইসলামে মানুষকে ফেরেশ্তার উপরেও র্যাদান-দান করা হইয়াচে ।

”لَقَدْ خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ فِي أَحْسَنِ تَقْوِيمٍ“

“আমরা মানুষকে সর্বোত্তম উপকরণে সৃষ্টি কর্ব-  
াছি” কুরআনে মানবকে আল্লাহঃ খলিফা বা প্রতিনিধি-  
বোষণ। করিয়া সম্মত সৃষ্টির উপরে এক অতিমাত্র  
বৈশিষ্ট্য তাহাকে দেওয়া হইয়াচে ! এই বৈশিষ্ট্যই  
হইতেছে মানুষের আত্মচেতনা বিবেক, আত্মনিষ্ঠানের  
স্বাধীনতা প্রতৃতি মহৎ গুণাবলী, যাহাকে সাধারণ কথায়  
Divine qualities বলা হইয়া থাকে। মানুষের এই  
বৈশিষ্ট্যটি হইতেছে প্রকৃত মানবত্ব । মানুষের মধ্যে পঙ্ক  
প্রবৃত্তি আছে, কিন্তু এই প্রবৃত্তকে নিজের শাসনাবলীনে  
আনিয়া জীবন যাপন করাই মহুয়া জীবনের পূর্ণ প্র-  
কৃতা, হইকেই ইসলামী পরিভাষার ‘দীন’ বা ধর্ম বলা  
হইয়াচে । পক্ষপাত্রে গ্রীসীয় ব্রোমান দর্শন ও তদন্তুত  
আধুনিক পাশ্চাত্য সভ্যতা একদেশদর্শিতার দেখে প্রভা-  
বা প্রত হইয়া মানুষের মধ্যে কেবলমাত্র পঙ্ক প্রকৃতিই  
দেখিতে পাইয়াচে । মানুষের বিবাট বৈশিষ্ট্য—তাহার  
আধ্যাত্মিক ও নৈতিক জগৎ উহার দৃষ্টিকে এড়াইয়া  
গিয়াচে ।

বর্তমান সভ্যতার সাধারণ সমস্তাঙ্গের আলোচনা  
করিলে আমাদের নিকট উপরিউক্ত সব্য সমৃজ্জলভাবে  
প্রতীয়মান হয়। উদাহরণস্বরূপ ন-ব-রীয়েন-সম্পর্ক সমষ্টকে  
আলোচনা কর্তৃ লে দেখা যাবে, মানব ইতিহাসের অতি  
গ্রাথিক যুগে ন-ব-ন-বীয়—সমস্ক পশুজগতেরই অন্তর্গত  
ছিল। প্রতি ন-ব প্রতি ন-বীয় সহিত অবাধভাবে ইচ্ছামত  
যৌনক্ষুধা ঘটাইত ! কিন্তু যতই কাল যাইতে লাগিল,  
ততই দেখা গেল যে, ‘পরিবার প্রথা’ [*Institution of  
family*] আসিয়া অবাধ মিলনের স্থান অধিকার করিল।  
ফলে বিবাহ প্রথা জয় হইল। এই বিবাহ থে অবাধ  
যৌন মিলনের পক্ষে প্রধান প্রতিবন্ধকতা সৃষ্টি করে ।  
পরিবার বন্ধন ক্রমশঃ সবল হইতে সবলতর হইত। চলিল।  
কিন্তু দেখা গেল কালক্রমে এই পারিবারিক বন্ধন ক্রমশঃ  
শিথিল হইতে শিথিল হইয় পড়িল আও এই বিবাহ-  
বন্ধনকে এইরূপ দুর্বল করার মূলে ছিল দার্শনিক পঞ্জি-ত-

গণের মত বাদ। তাই আমরা দেখিতে পাই, আফগানাতুনের [Plato] মত বিবাট গ্রীক দার্শনিক কংগার গান্ধীর্দৰ্শনে প্রচার  
করিয়াছিলেন যে, নগরের সমস্ত স্বাস্থ্যবান ন-ব ও স্বাস্থ্যবাতী  
ন-বীয়কে নির্দিষ্ট কোন সময়ে একই স্থানে মিলিত কারায়া  
তাহাদিগকে দিয়া অবাধ যৌন সম্মোহণ করাইতে হইবে।  
রাষ্ট্রীয় উন্নতি ও মঙ্গলের তত্ত্ব তিনি ইঁ করিতে বলিয়া  
ছিলেন। তিনি বিশ্বাস করিতেন যে, এইরূপে উৎপাদিত  
সন্তান-সন্ততি যাঁরা ভবিষ্যতের নাগরিক হইবেন, কোন  
জনক-জননী বিশেষের প্রতি টাহারা আসক্ত থাকিবেন না।  
বরং তাহাদের যত্ত মূরচ্ছা, যত আকর্ষণ শুধু race বৎশ ও  
রাষ্ট্রের প্রতিই থাকিবে। এই আস্থাবাতী উদ্দিত দার্শনিক-  
তার কুঁচল জনসাধাৰণ অন্তিকাল মধ্যে উপলক্ষ করিয়া-  
ছিল এবং ব্যবাহ ও পারিবারিক বন্ধনকে দৃঢ় করার জন্য  
বিশুল প্রয়াস পাইয়াছিল ।

আ জগত তথ্যকৰ্ত্তি আধুনিক সভ্যতার ‘যৌন  
দশন’ যে অ ত প্রাচীন গ্রীক মতবাদের প্রতিধ্বনি, তাহা  
আমরা বিগত ২৫৩০ বৎসরের কাশ্যাপ সম্পাদিত ইতি-  
হাস আলোচনা করলেই সম্যক উপলক্ষ করিতে পারি ।

বলশেভিক শাসনের প্রথম দশ বৎসরের কথা এই  
ছিল যে, “যৌনামলন নিছক একটি ব্যক্তিগত বা Private  
ব্যাপার। ধর্ম, বর্ণ, জাতি, গোত্র ও বংশ নির্বিশেষে  
ন-ব ন-বীয়ের পারস্পরিক অভিমত অন্যান্য যৌন সম্মোহণ  
বিধেয়। বিবাহ অনুষ্ঠানের কোন আবশ্যক নাই। এই  
মিলনের জন্য গবর্নমেন্টের বেজিঞ্চী বাতায় নাম লেখাও পক্ষ-  
গণের ইচ্ছাধীন।” ফলতঃ রশীয় ‘প্লবের’ প্রাথমিক বৎ-  
সরগুলতে অবশ্য এইরূপই দাইয়াছিল যে, যৌনসম্মোহণ  
পান ভোক্টের মতই একটি ব্যাপার ছিল। পিপাসা লা গলে  
যে কোন স্থান হইতে এক গ্লাস পান খাওয়া হেমন  
দোষের হতে পারেনা, ষেনক্ষুধা নির্বাচন ব্যাপারটি ও  
তেমনি কোন সমালোচনার বিষয় হইতে পারেনা।  
এই অংশে অবশ্য লেনিনকে ভাল লাগে নাই। তাই  
তিনি বাস্তবে বাধ্য হইয়াছিলেন, “বিবাহ কি তাহা  
হইলে ন-বীয় পুরুষের একটি নিছক ব্যাক্তিগত ব্যাপার ?  
কেবল মাত্র দুইটি দ্বিপদজন্মের যৌন্যের ব্যাপার ?  
সমাজের ইহাতে উচ্চবাচোর কিছুই নাই ?”

“We should teach young Com-

munists that marriage is not a personal act but an act of deep social significance.” তরুণ কম্যুনিষ্টদিগকে আমাদের ইহা শিক্ষা দিতে হইবে যে বিবাহ কেবল একটা বাস্তি-গত ব্যাপার নহে, ইহাতে গভীর সামাজিক উদ্দেশ্য রহিয়াছে।”

লেনিনের এই শ্রকারের অভিযন্তকে সমস্ত ‘ক্রম-বেড়গণ’ সাধারণ ভাবে গ্রহণ করিতে পারেন নাই। বোধকরি শেষে ইহা তাহার জনপ্রিয়তার বিপুল ক্ষতি-সাধন করিয়াছিল তাই আমরাদেখিতে পাই লেনিনের এই মতবাদের বিকল্পে অঞ্চল পরেই একটা শক্তিশালী প্রতিক্রিয়া দেখা দিয়াছিল ষ্ট্যালিনের সময়ে। তিনি তাহার মেডিকাল কাউন্সিল ডাক্তিলেন। ডাক্তার সাহেবরা ফতোয়া দিলেন, “চিকিৎসা ও স্বাস্থ্যবিজ্ঞানের দিক দিয়ে মাত্তা-পুত্র, পিতা-কন্তৃ, ভাত্তা-ভগী প্রভৃতি সমস্ক নির্বিশেষে ঘৌনমিলন দোষাবহ নহে।”—[নাউ-যোবিল্যাহে যিনহা] তুনিস্বার লোকের অতি রিস্কাগুল কৌতুর সমালোচনার ক্ষেত্রে ষ্ট্যালিন উহা রন্ধে গ্রচন করিতে সাহস করেননাই। বর্তমান বৈজ্ঞানিক সভ্যতার গোড়ার কথার সংক্ষিপ্ত আতাস উপরিউক্ত ক্ষুদ্র আলোচনায় দেওয়া হইল। অদৃষ্টের কি পরিহাস যে, আজ পর্যন্ত এই পশ্চি সভ্যতাকেই প্রকৃত মানব ধর্ম বলিয়া প্রচার করাইত্বিতেছে। আর মানবুষ কথমও ধন তাত্ত্বিক বা ক্যামিবাসীর ক্ষেত্রে কথমও বা বলশেভিক বা সাম্যবাদী ক্ষেত্রে আর কথমও বা কৃষক শ্রমিক নামে এই জড় প্রগতিবাদেরই পূজা করিয়া চলিয়াছে। ফলে বড় বড় কারখানাগুহ, সিনেমাগুহ ও বসানাগারগুলি ঘূর্ণনের ধর্মসভিবে পরিণত হইয়াছে। আর ইহাতে পৌরাণিত্য করিতে বড় বড় ব্যাকার, সিনেমার কুপসী তারকাগণ, শিল্পতি মিল মালিকগণ। মানবের ইত্ত্বিগ্রাহ্য ক্ষেত্রে ভোগমালস। চরমে উঠিয়া তাহাকে একেবারে আত্মবিস্তৃত পশ্চতে (أسفل السافلين) পরিণত করিয়াছে। খাওয়াদাওয়া দৈহিক স্বীকৃত স্বাচ্ছন্দ্য ব্যক্তীত জীবনের আর কোন মহৎ উদ্দেশ্য মে খুজিয়া পাইতে চেন। ক্ষমতালিপা ও সন্তোগ কামনা আজ তাহাকে পাগল করিয়া তুলিয়াছে এবং তাহাকে এক নিকৃষ্ট

পশ্চর স্তরে নামাইয়া দিয়াছে। তথাকথিত সেকুলার বা তন্ত্রবাবী সভ্যতার এই কর্তৃ ছবি পাশ্চাত্য কুষ্টি-বিমুক্ত মুসলমানদের ক্ষে খুলিয়া দিবে কি?

মানব সভ্যতার ইতিহাসের সহিত যাহাদের সামাজ্য মাত্রণ পরিচয় আছে, তাহারা অবশ্যই জীবন করিবেন যে, ইজরাত রচুলে করিম মুহম্মদ মুস্তকার (ছ:আ:) অভ্যন্তরের ৩১৪ হাজার বৎসর পূর্বে পর্যাপ্ত এই লা-দীনি জড়-ভিত্তিক সভ্যতাই পৃথিবীর মাঝের মধ্যে প্রচলিত ছিল, অবশ্য ইজরাতের আবির্ভাবের অব্যবহিত পূর্বে কয়েক-জন রোমক স্বার্ট দুচারীধর্মবলসী থাক। সত্ত্বেও ধর্মীয়-জীবন ব্যাবস্থাকে বাস্তিগত বা সামাজিক জীবনে কার্য-করী করিতে পারে নাই। ইহার প্রথান কারণ এই ছিল যে, ইজরাত দুচা (ছ: ছাঃ) কিছু সংখ্যক বৈতিক উচাংগের মহুপদেশ প্রাচান ব্যক্তিত ব্যবহারিক জীবনের কোন আইন কাহুন দিতে পারেন নাই। কাছেই খৃষ্টান স্বার্টগণের আমলেও আমরা সমাজ জীবনে গ্রীষ্মীয় কুষ্টি ও সভ্যতার পুনর্গৃহি ত্বাঢ়ি। আর কিছু দেখিতে পাইন।

মানবজ্ঞানি এই সময়ে এক মহা বিপদের সম্মুখীন হইল। তিনি চারি হাজার বৎসর ধরিয়া যে সভ্যতার বিরাট মহুক্ত ফুলে ফলে ঝোপিত হইয়া গড়িয়া উঠিয়াছিল, তাহা ধৰ্মসোন্মুখ হইল। অজন্মাতা ও সন্মেহের এক ষোধ অন্ধকার ধর্মত্বীর বৃক্তে নামিয়া আসিল। অনাচার, অবিচার, অশাস্তিতে পৃথিবী তাহি তাহি ডাক ছাড়িল। বিশ্ব মানবের আত্মা এষ ধৰ্মের মুখ হইতে মুক্তি ও পরিভ্রান্তের জন্য ব্যাকুল হইয়া উঠিল। এমনি সময়ে রক্ষুল আলামীন আলাহুত্তায়ালা তাহার প্রয়ত্ন শেষনবী হজরত রচুলে করীম (ছ: আ:) কে ধরাধামে রহমৎ ও করণার আধার মুক্তি ও শাস্তির দৃতরপে প্রেরণ করিলেন। সমস্ত বিশ্বজগত এই মহাজ্ঞোত্ত্ব'র আলোকে উদ্ধৃতিস্থিত হইয়া উঠিল। কুরআন যুক্তিবাদ বা Reason কে তাহার নিজের সীমানার মধ্যে রখিয়াই উচু করিয়া ধরিল। ইউরোপীয় রেণেসঁ বা জ্ঞানের পুনর্জাগরণ এই মহাজ্ঞোত্ত্ব'র দিপ্তিদিগ বিচ্ছুরণের ফলক্ষণে দেখাদিল। ইউরোপে জ্ঞান-বিজ্ঞান, সাহিত্য, শিল্পকলার বিস্তার হইতে লাগিল। ইউরোপে বিজ্ঞান ও দর্শনের,

( ৩ ) পঃ দ্রঃ )

# রহমতুল-লিল-আলামীন

বিশ্বের করণা

—সৈয়দ রশীদুল হাছান

অবসর প্রাপ্ত সেশনস জজ।

আজ থেকে প্রায় চৌদশত বৎসর পূর্বে বিশ্ব-মানবের জন্য তাগ ও শাস্তির বাণী নিয়ে এসেছিলেন রহমতুল-লিল-আলামীন আহমদ মুস্তফা মুহাম্মদ মুজ্জতুব্বা (সঃ)। এটা ভুল যে তিনি কেবল মুসলমান-দেরই নবী এবং এসেছিলেন কেবল তাদেরই জন্য! বিশ্ব-প্রভু আল্লাহ তা'লা তাঁর প্রিয় নবীকে “বিশ্বের করণা” রহমতুল-للعلمين এর আখ্যা দান করে এই নির্দেশই দিয়েছিলেন, ( হে নবী, জগতকে বলে দিন ) “আমি তোমাদের সকলেরই কাছে আল্লাহর রচুল-বাস্তুবহ !”

এটা বৈশিষ্ট্য উপলক্ষ্য করতে হলে আমাদের বিবেচনা করতে হবে, আমাদের নবী কে ছিলেন? কেন তাঁর অবির্ভাব হচ্ছিল? তিনি কি বাণীই বা নিয়ে এসেছিলেন এবং কি শিক্ষা তিনি দিয়ে গেছেন?

এই কয়েকটি প্রশ্নের উত্তরের ভিত্তির দিয়েই আমরা তাঁকে চিনতে ও তাঁর শিক্ষা উপলক্ষ্য করতে পারব এবং সঙ্গে সঙ্গে অনুভূতিও আমাদের হবে যে আমরা কতটুকু তাঁর শিক্ষা অবলম্বন করে আছি।

তিনি ফেরেশতা, জিন বা অলোকিক কিছু ছিলেননা, তিনি মুহূর্ত ছিলেন এবং নিতান্ত মাঝে-

রই মত জন্মগ্রহণ করেছিলেন। তিনি একজন একান্ত ঐতিহাসিক মাঝুষ ছিলেন। তাঁর নিজের সম্বন্ধে তিনি কোন অলোকিক দাবীও করেননাই বরং তাঁরই পরিকল্পনাখুঁতে কোরান পাকের এই বাণীই বিবোধিত হয়েছিল :—  
إِنَّمَا بُشِّرَ مُشْلِكَمْ يُوحَى إِلَيْ

“আমি তোমাদেরই মত মাঝুষ” কেবল মাত্র পার্থক্য এই যে, আমার কাছে ‘ওয়াহী’ বা ঈশ্বী বাণী আসে অর্থাৎ আল্লাহ তাঁর বাণী আমারই মাঝের তোমাদের কাছে প্রেরণ করেন। অবশ্য এই পার্থক্যটা ছোট খাট পার্থক্য নয়। এই ‘ওয়াহী’ বা ‘রেসালত’ যার তার জন্ম ও জীবন কেবল মাত্র তাঁকেই আল্লাহ ‘রেসালত’ দান করেন যাকে তিনি এই দায়িত্বের জন্য মনোনীত করে নেন, এবং তাঁর রেসালত, তিনি কোথায় অর্পন করবেন, তা তিনিই সবচেয়ে ভাল জানেন।”

আল্লাহ পাক তাঁর প্রিয় নবীর যে পরিচয় কোরআন পাকে নিজেই দানকরে দিয়েছেন, তাঁর প্রতিশক্তি করলে দুনিয়ার মাঝের সঙ্গে তাঁর সম্বন্ধ আরও প্রকট হয়ে উঠে। আল্লাহ বলছেন—

( ৩০ পৃষ্ঠার পর )

বৈজ্ঞানিক ও দার্শনিকের স্থষ্টি হইল। যাহাকে আমরা আখ্যা দিলাম Modern Science এবং Modern Philosophy কিন্তু ইসলামের মহাজ্ঞাতির ক্ষেত্রে জ্ঞান-লাভ ও লালন পালন হওয়া সত্ত্বেও পাঞ্চাত্য সভ্যতা তাহার আদিম গুরু গ্রীসীয় রোমান কল্পিকে এড়াইয়া উঠিতে পারিলন। ইহার একমাত্র কারণ এই যে, বিশ্ব-মানবের পরমণুর হজরত মুহাম্মদ মুস্তফা (চঃ আঃ) বেছালতের হেদায়তে-আলিয়া’র মহাজ্ঞোতি কে

প্রত্যাখ্যান করিয়া বর্তমান জ্ঞানদর্শন একমাত্র Reason বা Intellect (বুদ্ধি) বৈই আবাধ্য দেবতা কাপে গ্রহণ করিয়াছে। তাই আমরা দেখিতে পাইতেছি তথাকথিত অধুনিক সভ্যতা বিধাতার এক নির্মূল অভিসম্পাত্তি কাপে মানব সমাজের বুকে নথিয়া আসিয়াছে। আল্লাহ হুম্মা আগফের লামান ওয়ালে ওয়ালেদায়েনা ওয়ালে জামিয়েল মোয়েনিনা শুয়াল মোয়েনাত আল আহ্যায়ে মিনহম ওয়াল আমওয়াশ।

لَقَدْ جَاءَ كُمْ رَسُولٌ مِّنْ أَنفُسِكُمْ عَزِيزٌ عَلَيْهِ مَا  
عَنْتُمْ حَرِيصٌ عَلَيْكُمْ بِمَا تُنْهِيُّنَّ رُؤْفٌ رَّحِيمٌ - فَإِنْ  
تُولُوا فَقْلٌ حَسِيبٌ اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ عَلَيْهِ تَوْكِيدٌ  
وَهُوَ رَبُّ الْعَرْشِ الْعَظِيمِ -

( হে মানব জাতি ), তোমাদের কাছে তোমা-  
দেরই মধ্য থেকে একজন বচ্চুল এসেছেন, তোমাদের  
উপর যে কোন দৃঢ় কষ্ট প্রতিত হয়, তাতে তিনি অধীর  
ও বিচলিত হয়ে পড়েন। তিনি তোমাদের জন্ম লালাভিত  
এবং তিনি মোমেনদের প্রতি করুণাশীল ও দয়ালু  
(রাউফুর রহীম)। আর যদি তোমরা তাঁকে উপেক্ষা  
কর, তার দিক থেকে ফিরে যাও—তবে, ( হে নবী )  
বলুন, আল্লাহই আমার জন্ম যথেষ্ট; আল্লাহই ব্যক্তিত আমার  
কোন মাঝে নাই। তাঁরই উপর আমি নির্ভরশীল এবং  
তিনিই উচ্চতম সিংহাসনের অধিকারী।”

আল্লাহ আমাদের প্রিয় নবীর ষে পরিচয় উল্লিখিত  
করেকটি আধাতে-পাকে দান করেছেন তাতে অনেক  
কিছুই চিপ্তা ও উপরদি করার বিষয়বস্তু রয়েছে।  
আমি এ বিষয়ে অতি সংক্ষেপে জালোচনা করব।

প্রথম পরিচয় থেকে পাই—আল্লাহর বচ্চুল, আমা-  
দেরই মত একজন মানব, ত্বরীয় পরিচয়, তিনি দুনিয়ার  
মানব মণ্ডলীর দৃঢ় কষ্টে বিচলিত, তাঁর প্রাণ কেঁদেছিল  
সমস্ত দুনিয়ার মানুষের জন্ম এবং দুনিয়ার সমস্ত মানুষের  
মঙ্গলই ছিল তাঁর চরম লক্ষ্য। [...মানব মাত্রেরই  
ইহকাল ও পরকাল শাস্তি ও মঙ্গলময় হউক ইহাই ছিল  
তাঁর বাসনা ও আকাজা, তাই মানুষের দৃঢ় কষ্টে,  
তিনি পেতেন অসহনীয় যত্ননা এবং অতিশয় বিচ-  
লিত হয়ে পড়েতেন। তিনি কেবল মূলমানদের জন্ম  
অভিভৃত হন নাই। কারণ তিনি এসেছিলেন সমস্ত  
দুনিয়ার জন্ম শাস্তির দৃত হৰে। তাই তিনি সমস্ত  
মানব মণ্ডলীর জন্ম লালাভিত ছিলেন। আর ত্বরীয়  
পরিচয়, তিনি মোমেনদের প্রতি করুণাশীল ও দয়ালু।  
বিতীয় পরিচয় থেকে আমরা যা পাচ্ছি তাই হলো  
সমস্ত মানব মণ্ডলীর সঙ্গে তাঁর সম্বন্ধ। এই সম্বন্ধের  
স্বৰূপ নির্বে—তাঁর ডাকে সাড়া দিয়ে, যারা তাঁকে  
গ্রহণ করে নিলেন, তাঁরাই হলেন মোমেন মুসলমান,  
তাদের সঙ্গে তাঁর হলো বিশেষ সম্বন্ধ, তাদের প্রতি তিনি

করুণাময়, দয়ালু—রাউফুর রহীম—যা আমরা তাঁর  
ত্বরীয় পরিচয় থেকে পাই। তাকে ধারা গ্রহণ করে  
নিলে, তাঁর অহুকরণ ও অহুসরণকে নিজের জীবনাদর্শ  
করে নিলেন তাঁদের সঙ্গে তাঁর বিশেষ সম্বন্ধ ইওয়া অতি  
স্বাভাবিক। কিন্তু যারা তাঁকে গ্রহণ না করে, তাঁর সঙ্গে  
সম্বন্ধ ত্যাগ করে মুখ ফিরিবে চলে গেল, তাদের কথা  
উল্লেখ করে বলা হয়েছে, “আর যদি তোমরা তাঁর দিক  
থেকে মুখ ফিরিবে নেও তাহাই লে তিনি আক্ষেপ ভরে  
কেবল ইহাই বলেন—আল্লাহই আমার জন্ম যথেষ্ট,  
আল্লাহই চাড়া অন্ত কোন প্রভু নাই, তাঁরই উপর আর্ম  
নির্ভরশীল এবং তিনিই অতীব উচ্চ সিংহাসনের  
অধিপতি। অর্থাৎ ‘হে দুনিয়ার অমুসলমানগণ, তোমরা  
যদি তাঁকে গ্রহণ নাও কর, তোমরা যদি তাঁর দিক  
থেকে মুখ ফিরিবে নেও, তোমরা যদি তাঁর বিক্রিকা-  
চরণণ কর, মেই শাস্তির দৃত তোমাদের বিক্রিকাচরণ  
করবেন না, তিনি তোমাদের অভিসম্পাত বা বদ্দোগ্রাম  
করবেন না, বরং তিনি তোমাদের দুরদৃষ্টির জন্ম আক্ষেপ  
করে কেবল ইহাই বলবেন ‘তোমরা যদি আম’কে উপেক্ষা  
কর, আমার উপদেশ গ্রহণ না কর, আমার তাতে কিছু  
আসে যাও না, আমার জন্ম আমার প্রভুই যথেষ্ট।’ ইহাই  
রহমতুল-লিল-আলামীনের বৈশিষ্ট। শেষ নবী রহমতুল-  
লিল-আলামীনের পূর্বে এমন অনেক নবী এসেছিলেন  
যাঁদেরকে বাধ্য হয়ে তাঁদের বিক্রিকাচারীদের প্রতি  
অভিশাপ করতে হয়েছিল। ইজরাত তহ (দঃ), ইজরাত  
ছালেহ, ইজরাত শেআয়ব, ইজরাত মুচা (দঃ) এ আরও  
অনেক নবীকে অভিশাপ কর্তৃত হয়েছিল। ফলে যারা  
বিরোধিতা করেছিল তাঁদের ধর্মস করে দেওয়া হয়ে  
ছিল, কিন্তু প্রিয় নবী তাঁর শক্তদের প্রতি অভিশাপ  
করা ত দূরের কথা, বরং তাঁদের জন্ম প্রভুর কাছে  
ক্ষমাই চেয়েছেন। যক্ত বাসী ও তাঁকে বাসীদের অমা-  
নুষিক অত্যাচারেও রহমতুল-লিল অলামীন প্রভুর  
কাছে তাঁদের হেদায়তের দোওয়াইকরেছিলেন। মোট-  
কথা, উল্লিখিত পরিচয় থেকে প্রতীয়মান হয় যে, ইজরাত  
মানুষই ছিলেন এবং তাঁর আভিভূত হয়েছিল দুনিয়ার  
সমস্ত মানব জাতির ইহকাল ও পর কালের মঙ্গলের  
জন্ম।

এখন আমরা আসেছন। করব—তাকে রহমতুল-লিল-আলামীন করে আল্লাহর দৃত হিসাবে ছনিয়াতে—পাঠাবার উদ্দেশ্য কি ছিল? মাঝুষ আল্লাহর সেরা স্থষ্টি, তাকে আল্লাহ শ্রেষ্ঠ সম্মানও দান করেছেন। “ধৰ্মার্থই আমি আদম সন্তানকে সম্মান দিয়েছি।” স্থষ্টিকর্তার সঙ্গে সম্মত বজায় রেখে প্রকৃত মাঝুষ হিসাবে জীবন ধারণ করাই নানব ধর্ম এবং স্থষ্টি কর্তার উদ্দেশ্যও তাই। কিন্তু এটা অস্বীকার করার ষো মাই যে, মাঝুষ প্রায়ই পথভূত হয়ে যায়। তাকে সুপথগামী করার জন্য শুগে শুগে আল্লাহ তাঁর দৃত প্রেরণ করেছেন। তাঁরাই আল্লাহর নবী ব। রচ্চু। ছনিয়ার স্থষ্টি থেকেই এটা আল্লাহর একটা অবধারিত নিয়ম—

سَنَةُ اللَّهِ الَّتِيْ قَدْ خَلَتْ مِنْ قَبْلِ وَ لَنْ تَجِدْ لِسْنَةً  
اللَّهُ تَبَدِّلُ لِيَا—

ইহাই আল্লাহর নিয়ম, এই নিয়মের কথনও ব্যক্তিক্রম দেখতে পাবেন।

এই নিয়ম অনুসারে আল্লাহর্তু রনবী রহমতুল-লিল-আলামীনকে কেষ্মাত প্র্যাণ্ত সমস্ত ছনিয়াকে পথ দেখে-বার জন্য সর্বশেষ ও সর্ব শ্রেষ্ঠ নবী হিসাবে প্রেরণ করেছেন। কাজেই হজরতের আগমনের উদ্দেশ্য ছনিয়াকে সুপথগামী করা। মাঝুষ যাতে ছনিয়াতে স্থখে শাস্তিতে ধাকতে পারে এবং যাতে তারা পরকালে চিরজীবি ও চিরশাস্তির অধিকারী হয়, টাইহাই ছিল তাঁর একমাত্র আকাঞ্চ্ছা, তাঁর অন্তরের বাসনা ও জীবনের মূলমন্ত্র এই উদ্দেশ্য সাধনের জন্য তিনি উৎপৌড়ন অত্যাচার, দৈহিক যন্ত্রণা সহ করতে বিন্দুমাত্র ও কুণ্ঠিত হন নাট এবং অনেক সমস্ত বিজের জীবনে বিপন্ন করেছিলেন। এরই উপলক্ষ্য করে রববুল আলামীন তাঁর প্রিয় হাতীবকে সমোধন করে বলেছেন—  
عَلَكَ بِأَخْرَى نَفْسِكَ إِلَّا يَكُونُوا مُؤْمِنِينَ—  
যেহেতু তাঁরাই মানবেন, সেজন্য যনে হয় ষেন আপনি নিজের জীবন বিনষ্ট করবেন।”

এমনি একজন মঙ্গলাকাঞ্জী দরদীকে, নবী ও শাস্তির দৃত করে মানবজাতির ত্রাণের জন্য আল্লাহ প্রেরণ করেছিলেন। তাই তিনি এমন সমস্ত ব্যবস্থা নিয়ে এসে-ছিলেন যা অবলম্বন করে মাঝুষ ইহকাল ও পরকালে স্থখ ও শাস্তি পেতে পারে। কেবল ইহকালের স্থখ

জীবনের আসল উদ্দেশ্য নয় বরং জীবনের মুখ্য উদ্দেশ্যই হলো পরকালের স্থখ শাস্তি এবং তা অজ্ঞন করতে হবে এই ছনিয়ায় বিখ্যাত ও কর্ষের ভিতর দিয়ে, ঈমান ও আমলের ধারা, ইহাই ছিল হজরতের সর্বশ্রেষ্ঠ ও প্রধান নিষ্ঠা। যারা পরকালে বিখ্যাতী তাদের কাছে এটা অতি সাধারণ বুদ্ধির কথা! আমরা সকলেই চোখের সামনে দেখতি, এই ছনিয়াতে আমাদের জীবন অতি ক্ষণস্থায়ী, মৃত্যুর পরই চিরস্থায়ী এবং আসল জীবন আরম্ভ হয়। অস্থায় উপারে ক্ষণস্থায়ী জীবনের স্থখ শাস্তি ও সমৃদ্ধির জন্য পাগল হয়ে চিরস্থায়ী জীবনের স্থখ শাস্তিকে বিসর্জন দেওয়া নির্বাচনের কাজ ছাড়া আর কিছুই হতে পারেনা! যারা উভয় জীবনেরই স্থখ শাস্তির ব্যবস্থা করেন তাঁরাই প্রকৃত জ্ঞানী ও প্রকৃত মাঝুষ।

হজরত যে শিক্ষা নিয়ে এসেছিলেন, এবং আমাদের দিয়ে গেছেন তাহাই ছিল এই উভয়বিধ জীবনের স্থখ শাস্তি অর্জন করার পূর্ব এবং ব্যাপক ব্যবস্থা। একটা সাধারণ ঘোট। উদাহরণ ধারা। এই অবস্থা আরও পরিষ্কার ভাবে উপলক্ষ্য করতে পারা যায়। যেমন, আমাকে যদি কোথাও দশ বৎসরের জন্য যাবার দরকার হয় তাহলে আমি যেখানে ১০ বৎসর ধীকরণে সেইখানে একটু স্থখ সচ্ছন্দে ধোকবারই ব্যবস্থা পূর্ব থেকে করে যাব এবং সেখানে যেতে রাস্তায় যে দু চার দিন কাটাতে হবে তার অস্থিরিক্ত দিকেও লক্ষ্য করব, কিন্তু যদি পথে একটু কষ্ট হয়ও, সে জন্য ততটা পরওয়া করবনা, কেবল দেখব যাতে নিরাপদে পৌছতে পারি। কিন্তু আমি যদি কেবল রাস্তার আরাম আয়েশের ব্যবস্থা নিয়ে ব্যক্ত ধার্মিক অর্থের আমার লক্ষ্য স্থানের কোনই চিন্তা না করি ও সেখানকার আরামের ব্যবস্থা করে না যাই, তাহলে সেখানে গিয়ে বিপদগ্রস্ত হব। আমার এ আচরণ কোন দিনই বৃক্ষিমানের পরিচয় হবেনা বরং বোকা এবং নির্বাচনেরই পরিচয় হবে। কেবল এই টুকুই নয়, এতে করে নিজেকে ধৰ্মসের মুখেই ফেলা হবে। এই ধৰ্মস থেকে বাঁচবার জন্য পথের ও গন্তব্য স্থানের উভয়বিধ স্থখ শাস্তির ব্যবস্থা নিয়েই এসেছিলেন আমাদের হজুর রহমতুল-লিল-আলামীন, ইহাই ছিল তাঁর আবির্ভাবের

# আচ্ছাদনী শিক্ষা

মূল : সোহাম্মদ আবদুল্লাহেস্কারী  
আলেক্পোস্ত্রাণশী

অনুবাদ : মুন্তাজের আহমদ  
লাহুরী

( ৩ )

আধুনিক ভান-বিজ্ঞানের সাধনাতেও আরাবী ছাত্র সমাজের মনসংযোগ করা কর্তব্য। যেহেতু এই সকল শাস্ত্রের মৌলিক গ্রন্থগুলি আরাবী ভাষায় নাই, তাই যে যে ভাষায় উগ্রণ সংকলিত হইয়াছে বা হইতেছে সে সমস্ত ভাষায় দক্ষতা অর্জন করা আবশ্যক। অঙ্গসরণ ও তকলীফের জন্য নয় বরং জ্ঞানের সম্প্রসারণ ও পরীক্ষামূলক তুলনা ও সমালোচনার উদ্দেশ্যে, যুক্তিবাদকে শরীরতের সহিত স্বস্মজ্ঞন করার অভিপ্রায়ে।

দৃষ্টিভঙ্গীর পরিপক্ষতা এবং জ্ঞানের গভীরতা লাভের জন্য বিভিন্ন বিষয়ে গবেষণার (Research) প্রয়োগ আবশ্যিক। কিন্তু আমাদের শাসকগোষ্ঠী এবং শিক্ষা বিভাগের কর্মকর্তাদের একদেশদর্শিতা, গোড়ামি এবং তাহাদের দৃষ্টিভঙ্গীর সংকীর্ণতার জন্য আরাবী ইউ-নিভারসিটির স্বপ্ন যেকোন বাস্তবাকারে ক্রপায়িত হইতে পারে নাই, তেমনি আরাবী শিক্ষার্থীদের জন্য কোন প্রেক্ষাগৃহ ও গবেষণাগার (Research institute) প্রতিষ্ঠা করাও সম্ভবপর হয় নাই। ক্ষেত্র-বৃহৎ সকলকেই আরাবী ছাত্র সমাজের অযোগ্যতার বুলি আওড়াইতে শুনা যায়, কিন্তু আরাবী শিক্ষার্থীদের ঘোষ্যতা অর্জনের স্বয়েগ ও সুবিধা প্রদান করার সদিচ্ছা কাহারও মধ্যে দেখিতে পাওয়া যায় না। আমাদের সমাজ এবং বিদ্যোৎসাহী

ব্যক্তিগণ সামাজিক মনোযোগ দিলে আরাবী শিক্ষা সমাপ্তকারী ছাত্রদের জন্য অন্ততঃ ‘দারুল মুছারেফীন’ আকারের প্রতিষ্ঠান গঠন করা কিছুই কষ্টসাধ্য নয়।

## একটি বিশেষ গুরুত্বপূর্ণ প্রস্তাৱ

আরাবীছাত্র ও ইংরেজীছাত্রদের মধ্যে বেংবেষারিয়ি বর্তমানে সংঘর্ষের পর্যায়ে উপনীত হইতে চলিয়াছে, কেশ ও সমাজের কল্যাণ এবং ধর্মীয় আধুনিক ধার্মের ধার্মিতার তাহার নিরসন কল্যাণে অগ্রসর হওয়া অপরিহার্য। বিষ্ণা ও পাণ্ডিত্যের আপোষণিক উদ্দেশ্যে অবিলম্বে কোন বৈপ্লবিক পরিকল্পনা অবলম্বন করা অবশ্যকত্ব হইয়া পড়িয়াছে আর ইচ্ছাৰ প্রথম সোপান হইতেছে পাঠ্যাতালিকা ও শিক্ষার মাধ্যমের আন্ত পরিবর্তন এবং চরিত্রগঠনের প্রতিষ্ঠান স্থাপন করা।

আমার বিবেচনার মাধ্যমিক শিক্ষা পর্যন্ত মাদ্রাজী ও স্কুলের পাঠ্যবিষয় বিন্দুরিত করা উচিত। মাধ্যমিক শিক্ষায় কোরআন-মেটাযুটি আরাবী শিক্ষা, দীনিয়াত, বাস্তুভাষা ও মাতৃভাষা, জাতীয় ইতিহাস, অঙ্ক, ভূগোল, প্রার্থনিক আধুনিক জ্ঞান শাস্ত্র, প্রাথমিক বিজ্ঞান, বাংলা, উচ্চ, ইংরেজী ও আরাবীর লিখন এবং অন্তর্বাদের অনুশীলন প্রতোক মুচলিম ছাত্রের জন্য শিক্ষণীয় হওয়া উচিত আর শিক্ষার মান পূর্ণিগত পরীক্ষায় সীমাবদ্ধ না।

( ১৩৩ পৃষ্ঠার পর )

উদ্দেশ্য। উপরে যে দৃষ্টিস্তুতি দেওয়া হলো তার গন্তব্য স্থান-টিকে প্রকাল এবং রাস্তাটিকে ইহকাল ধরে নিলে দৃষ্টি-স্তরে তাৎক্ষণ্য সম্যক উপলক্ষ করণ যাব।

মাহুষ যে কেবল আল্লাহর সর্বশ্রেষ্ঠ সুষ্ঠ জীব তাহাই নয়, আল্লাহর নিজের অতি প্রিয় সুষ্ঠ হিসাবেও মাহুষ আল্লাহর কাছে অতি আদরের জিনিষ। সন্তান সন্ততির জন্য মা বাপের ভালবাসাৰ চেয়ে তাঁৰ বান্দাৰ জন্য আল্লাহৰ ভালবাসাৰ লক্ষ কোটি গুণ অধিক! মা যেমন তাঁৰ সন্তানের গায়ে আশুণ্ডের একটু মাত্

অংকে অস্থির হয়ে যাব, সুষ্ঠিকর্তা তাঁৰ সৃষ্ট জীব মাঝুষের কোন প্রকাবের অশাস্ত্র হোক এটা কখনই চাননা। তবে যেহেতু মাহুষ তাঁৰ সেৱা এবং শ্রেষ্ঠ, তাঁই তাঁৰ (সুষ্ঠিকর্তাৰ) উদ্দেশ্য যে, মাহুষ তাৰ শ্রেষ্ঠত্বের চিহ্ন স্বীকৃত দেওয়া জ্ঞান, বৃক্ষ বিবেচনা দ্বাৰা স্ফুলগামী হবে এবং কৃপথ থেকে বৈঁচ থাকবে। মাহুষকে সুষ্ঠিকর্তাৰ দৃষ্টিপৃষ্ঠি দান কৰেছেন—স্ফুলগামী ও সুপ্রযুক্তি। কেন? কোরআন পাদেৰ ভাষায় “দেখো জন্য তোমাদেৰ মধ্যে কে উৎকৃষ্ট কাজ কৰে”?

ରାଖିଯା ଇଛଳାମ୍ବି ନୀତି-ନୈତିକତା ଓ ଚରିତ୍ର ଗଠନେର  
ଉପର ପ୍ରତିଷ୍ଠିତ କରା ଆବଶ୍ୟକ । ମାଧ୍ୟମିକ ଶିକ୍ଷା ସମ୍ପଦ-  
କାରୀ ଛାତ୍ରଗଣ ବିଭିନ୍ନ ବିଭାଗେ ବିଭିନ୍ନ ଇଇୟା ପଡ଼ିବେ  
ଏବଂ ବିଜ୍ଞାନେର ଛାତ୍ରଦେର ତାଙ୍କ ଆରାବୀ ଛାତ୍ରଗଣ ବିଜ୍ଞାନ  
କଲେଜେର ପରିବର୍ତ୍ତେ ଆରାବୀ କଲେଜେ ଭର୍ତ୍ତି ହଇବେ ଏବଂ  
ତଥାୟ ଉନ୍ନତ ଜ୍ଞାନେର ଅଧିକାର ଲାଭ କରିବେ । ଏହିଭାବେ  
ଆରାବୀ ଓ ଟଙ୍ଗରୋଜୀ ଶିକ୍ଷାର୍ଥୀଙ୍କୁ ମଧ୍ୟ ବିରୋଧ ଓ ବିଷ୍ଵ-  
ଯେବ ଶୁଣେ ଶ୍ରୀତି ଓ ମୌହାଦେର ଭାବ ସୁଷ୍ଟି ହଇବେ ଏବଂ  
ଆଧୁନିକ ଜ୍ଞାନ-ବିଜ୍ଞାନେର ଛାତ୍ରଦେର ଅନ୍ତଃକରଣ କୋର-  
ଆନ ଓ ଇଛଳାମ୍ବିର ନୁ଱େ ଆଲୋକିତ ହଇୟା ଉଠିବେ ।

ଆବାସୀର ପ୍ରସୋଜନୀୟ ଶିକ୍ଷା ଯଦିଏ ଅଳଂଘନୀୟ-  
ଫର୍ମ୍ୟ (فرض عین) କିନ୍ତୁ ଧର୍ମବିଦ୍ୟାର ବିଶେଷଜ୍ଞ ହେବ।  
ଫର୍ମ୍ୟ କିଫାଯା ଆର ଏହି ଆସନ୍ତେର ଅଧିକାରୀ ହେଯା  
ସକଳେର ସାଧ୍ୟାଙ୍କତା ଓ ନୟ ।

ଆଲକୋବାନେ ବଳ୍ପିତାରେ ହିଂସାରେ ଆମେ କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା

فلو لا نفر من كل فرقة منهم  
طائفة ليست فقهوا في الدين  
ولينذروا قومهم اذا رجعوا  
إليهم لعلهم يذرون -

ନୁଗୁଡ଼ିତେ ଉତ୍ତରାଧିକାରେ ଆସନ କେବଳ କାଳ-ୟାପନ  
ଏବଂ ପାଥିବ ସ୍ଵର୍ଗ-ସନ୍ତୋଗେ ଉଦ୍ଦେଶ୍ୟ ହେଉଥା ଉଚିତ ନନ୍ଦ ।  
ଏହି କାର୍ଯ୍ୟର ଦାୟିତ୍ୱ ପ୍ରାଣାନ୍ତକର, ଆର ଏପଥେର ସଂକଟ ଓ  
ବିପନ୍ନ ଅତିଶ୍ୟ ଭ୍ରାବହ ।

در منزل لیلی که خطره است بجان  
شرط اول قدم آن است که مجنوون باشی !  
ইন্দুনেশ অধিকাংশ ক্ষেত্রে আরাবী শিক্ষার পথ  
কেবল কাল ঘাপন ও আঁথিক অন্টনের কারণেই অবলম্বন  
করাত্মক। কোন উন্নত লক্ষ্য এবং মহৎ আকাংখা ইচ্ছার

ପଶ୍ଚାତେ ପ୍ରେରଣା ଯୋଗାସ ନା । ହୃତରାଂ କୋରାନେର  
ଧାରକ ହେଉଥାର ଦ୍ୟାମିତ୍ତ ଅବହେଲିତ ହୟ ଆର ମୁହୋଗ ପାଇ-  
ଲେଇ ମଙ୍ଗଳବୀଗିରୀର ଶିଷ୍ଟାଚାରକେ ମିଷ୍ଟାରୀର ଚାକଚିକ୍ରେ  
ବିଭୂଷିତ କରାର ଚେଷ୍ଟା କରୁ । ହିନ୍ଦୁଆ ଥାକେ । ଏହିସକଳ କାର-  
ଣେଇ ପ୍ରତିବର୍ଷର ଶତ ସହଶ୍ର ଆରାବୀ ବିଦୟାର୍ଥୀ ମାନ୍ଦରାଜୀ  
ହଇତେ ବହିର୍ଗତ ହନ, କିନ୍ତୁ କର୍ମକ୍ଷେତ୍ରେ ତାହାଦେର ସନ୍ଧାନ  
କରା ଦୂରହ ହିନ୍ଦୁଆ ଉଠେ ।

ପାଟି ଲିଡ଼ିଆରେ ଯିନ୍ଦାବାଦୀ ଘୋଷଣା ଏବଂ ତୀହାଙ୍କୁ  
ଦେଇ ଆମନକେ ଗଗମ୍ପଶିଖି କରିଯା ତୋଳାଇ ଜଣ କାଥି  
ଆଗାହିଇବା ଦେଉଥାର ଉଦ୍‌ଦେଶ୍ୟ ସାଜନୀତିର ଚର୍ଚା କରା ଛାତ୍ର-  
ଦେଇ ପଞ୍ଚେ ଅବୈଧ ଓ ନିନ୍ଦନୀୟ । ଅବଶ୍ୟ ପବିତ୍ର ଦୀନେର  
ତବଜୀଗ ଓ ପ୍ରଚାର ଏବଂ ନାସ୍ତିକତା ଓ ଲାଭଦୀନୀର ବିରକ୍ତେ  
ସଂଗ୍ରାମ ପରିଚାଳନା କରା ଅବଶ୍ୟକର୍ତ୍ତବ୍ୟ । ତୀହାଙ୍କୁ ଯମେ  
ବାଥା ଉଚିତ ଯେ, ତୀହାରା ଜୀବିତର ଅପରିହାର୍ଯ୍ୟ ଅନ୍ଧ । ଆଜ  
ଯାହାରା ଚାତ୍ର ଏବଂ ଯିନ୍ଦାକୁ ସମ୍ମାନ, ଆଗାମୀ କଲ୍ୟ  
ତୀହାରାଟି ଜୀବିତର ଚାଲକ ଓ ମେତ୍ରପାଦୀ ହଇବେ । ଅତ-  
ଏବ ପରିବେଶେର ମହିତ ଝିନାମୀର ତୀହାଙ୍କୁ ଭାବୀ ଜୀବନ-  
କେ ବିକଳ ଓ ପଞ୍ଚାବୀତାତ୍ତ୍ଵରେ କରିଯା ତୁଳିବେ । କୁଥେବେ  
ବିଷୟ, ଆରାବୀ ଚାତ୍ରବନ୍ଦେର ଦୃଷ୍ଟି ଏନିକେ କତକଟୀ ଆକୃଷି  
ହଇରାହେ, କିନ୍ତୁ ଇହାକେ ଆରାଓ ବ୍ୟାପକ ଓ ପ୍ରକଟତର  
କରିବେ ହଇବେ । ଆରାବୀ ଛାତ୍ରଦେଇ ଜଣ ପାଟାଗାଁର ଏବଂ  
ଡିବେଟିଂ କ୍ଲାବ ମୟହେର ଏକାନ୍ତରୁ ଅଭାବ । ଇହାଙ୍କୁ ଜଣ  
ଏକଟି ହଳ ତ ଦୂରେ କଥା ଏକଟି ବୋର୍ଡିଂ ହାଉସେର ସ୍ଥ-  
ବ୍ୟବସ୍ଥା କରାଓ ଆଜ ଶର୍ଯ୍ୟତ ପୂର୍ବପାକ ସରକାରେର ପଞ୍ଚେ  
ମନ୍ତ୍ରବିପର ହଇଲନା ।

فالي الله المشتكى

উপসংহারে আবাধী ছাত্রদের স্বক্ষে সমাজের উন্নাসনের জন্য আমি এই সতর্কবাণী উচ্চারণ করিয়া ক্ষান্ত হইতেছি।

مبین حقیر گدايان عشق را کين قوم،  
شہمان یے کمر و خسروان یے کله اند!

বিশেষ দস্তব্য

যুন অভিভাবক উদ্দৃতে নিখিত এবং ১১১৫৩ তারীখে অনুষ্ঠিত আবাবী চান্ত সম্মেলনে পঢ়িত হইয়াছিল। বিগত ডিসেম্বর তাইতে উদ্দু' অভিভাবণের বাংলা তর্জমা 'জু'মামুলহাদীছে' ধারাবাহিক ভাবে প্রকাশিত হইতেছে, গোড়ার ও শেষের দিককার সামগ্ৰ কথেক পংক্তি ব্যৱৃত্তি বৰ্তমান সংখ্যায় উহার পূৰ্ণ অনুবাদ সমাপ্ত হইল।

মূল অভিভাবণ উচ্চতে লিখিত ও পঠিত হওয়ার জন্য স্থানীয় এক দৈনিকপত্রে পূর্বপাকিস্তানের জনৈক শিক্ষাবিদ অপরাধ ধরিয়াছেন। তাহার সমালোচনার ভঙ্গীতে যে শ্লেষের সুর অনুরণিত হইয়াছে, কোন দিক দিয়াই তাহা প্রশংসনীয় নয়। উহু' ভাষা ও সাহিত্যের পটভূমিকা ও উহার বিবরণের ইতিহাস তাহার যদি অপরিজ্ঞাতও থাকে, তথাপি একথা তাহার ভুলিয়া যাওয়া উচিত ছিলনা যে, উহু' পাকিস্তানের অন্যতম রাষ্ট্রভাষা। যতদিন হইতে কলেজ, বিশ্ববিদ্যালয় এবং অন্যান্য শির, বিজ্ঞান ও সাংস্কৃতিক প্রতিষ্ঠান ও অর্হণালে অধ্যাপক ও বিশেষজ্ঞগণ প্রয়োজনে ও অপ্রয়োজনে ইংরেজীর মাধ্যমে তাহাদের বক্তব্য প্রকাশ করিয়া আসিতেছেন, তাহার বহুকাল পূর্ব হইতে ভারত উপমহাদেশের আরাবী শিক্ষাবৃত্তনগুলিতে উহু'র মাধ্যমেই পঠন ও পাঠনের ব্যবস্থা প্রচলিত রহিয়াছে। কোরআন, হাদীছ, ফিক্‌হ, অচুল, অলংকাৰ, ন্যায়, ইতিহাস, ব্যাকরণ প্রভৃতির গ্রন্থগুলি উহু'র মাধ্যমেই আজু-পর্যন্ত শিক্ষা দেওয়া হয়। উহু'র এই যোগ্যতালাভের কারণ হইত, অথবা উদ্দু প্রধানতঃ আরাবী ও ফার্ছীর শব্দ সম্পদে গৌরবান্বিত, এ গৌরব এক আরাবী ব্যৌত্তীত অন্য কোন সাহিত্যের নাই। ইচ্ছামী ভাব সম্পদের দিক দিয়াও পৃথিবীর সমুদ্র ভাষায় উহু'র সহিত প্রতিবন্ধিত করাৰ কেহই নাই। দ্বিতীয়, ভারত উপমহাদেশের বিভিন্ন অঞ্চলের লোকেৰাই উহার জনক ও প্রতিপালক। ইংরেজি ও ইংরেজী বুলিৰ মহিমায় উক্ত ভাষায় যে-সকল প্রতিষ্ঠান পৰিচালিত হয়, সেগুলি আমাদেৱ শিক্ষাবিদ পৰমানন্দে উপভোগ এমন কি একপ কোন কোন প্রতিষ্ঠান অধ্যক্ষতা কৰিলে ও পাকিস্তানের আরাবী শিক্ষালুঢানে উহু' শুনিলেই হয় তিনি তজুর্মামুল হইয়া পড়েন, নয় জুকুঁফিত কৰিয়া মনোন্মুল পৰিত্যাগ কৰেন। ইহাকে তাহার 'উহু' আত্মক' ছাড়া আৱ কি বলিব? তাহার জানিয়া বাথা উচিত যে, উহু'র সৃষ্টি ও ত্রীয়কি সাধনে বাংলার মুচলমানেৰ সাধনা ও দান পাঞ্চাব, সিঙ্গু, বেলুচিস্তান বা সিমাঞ্জেৰ মুচলমানদেৱ অপেক্ষা চুল পৰিমাণও কম ছিলনা। এ-গৌৰব ও দাবী হইতে যদি বাঙ্গলাৰ মুচলমান ইচ্ছানীয় বঞ্চিত হইয়া থাকে, তাৰজন্তু তাহাদেৱ অৰ্বাচীন সাহিত্যকদেৱ হঠকাৰিতাই দাবী। মুচলিম বুগেৰ স্বত্তি আৱ ইচ্ছামী শব্দ ও ভাবসম্পদে গৌৰবান্বিত বলিয়া আজ ভারতেৰ সিকিউল রাষ্ট্ৰ হইতে উহু' নিৰ্বাপিত হইয়াছে, উড়িয়া ও তামিলেৰ মত উহাকে আঞ্চলিক ভাষার আসন্ন প্রদান কৰা হয় নাই, কিন্তু তজ্জন্য বিশ্বয়েৰ কাৰণ নাই। পৰমাশৰ্য এই যে, পাকিস্তান ইচ্ছামী গণতন্ত্ৰে একজন' নামকৰা শিক্ষাবিদ ভারতেৰ মতই উহু' বিশ্বে আক্রান্ত হইয়াছেন? সম্পূৰ্ণ বিদেশী ও বিজাতীয় ইংরেজী ভাষাৰ প্ৰভাৱ বৰ্ধিত কৰাৰ জন্য নিত্যনৃতন ব্যবস্থা আমদানী কৰা হইতেছে, অনুবাদ পদ্ধতিৰ পৰিবৰ্তে ইংরেজী ভাষা 'ডাইরেক্ট মেথডে' শিখিবাৰ ও শিখাইবাৰ মশক শুক হইয়া গিয়াছে, ইহার জন্য আমাদেৱ শিক্ষাবিদেৱ জুকুঁফিত হৰনা, কিন্তু কালে ভজ্জে আরাবী ছাত্রদেৱ মহফিলে যদি কেহ উহু' উচ্চারণ কৰে, তাহাহইলে তাহার গাত্ৰাহ উপস্থিত হয়! একপ ছাত্রেৰ আদো অভাৱ নাই, যাহাৱা কলেজে অধ্যাপকেৰ ইংৰেজী লেকচাৰ বুঝিতে সক্ষম অথবা সচেষ্ট হৰনা। কিন্তু তাৰজন্য ইংৰেজীৰ বিৱৰণে কোন ব্যবস্থা অবস্থিত হইয়াছে কি? কোন কোন প্রতিভাবান আরাবী ছাত্র, তাহাদেৱ শিক্ষাব মাধ্যম যদি বুঝিতে ইচ্ছক না হন, তাহা হইলে তাহাদেৱ পক্ষ সমৰ্থন কৰিয়া মাদৰাছ। হইতে 'উহু' নিৰ্বাসন' আন্দোলনে ইচ্ছন ঘোগান কোন শিক্ষাবিদেৱ পক্ষে গৌৰবজনক নয়।

আমৰা একপ আংশিকাও অচুত কৰিতেছি যে, মৰহুম কামালেৰ অন্ধ অনুকৰণে এক শ্ৰেণীৰ শিক্ষাবিদ নমায়, জুমারা, খুত্বা ও আবান প্রভৃতি হইতে আরাবী বহিকারেৰ ও স্বপ্ন দেখিতেছেন, কিন্তু আমাদেৱ মনে হয়, এ-বিষয়ে তাহাদেৱ বড়ই বিশ্ব ঘটিয়া গিয়াছে! আজ তুকুৰ মছজিদসমূহে আবাৰ নৃতন ভাবে যে 'আৱাবী বিলালেৰ' আঘান শুক হইয়াগিয়াছে, সে সংবাদ কাহাৰও অবিদিত নাই। সাময়িক হৈ চৈ ও গঙ্গোল প্ৰকৃত বাস্তবকে কখনও বিকৃত কৰিতে পাৰেনা, ভবিষ্যতেও পাৰিবে না। 'শার্থত বদেৱ' পূজা আৱ ইচ্ছামেৰ আন্তর্জাতিক দৃষ্টিভঙ্গীৰ মধ্যে সমৰ্থ সাধনেৰ চেষ্টা বাতুলতা মাৰ্ত। একপথে দাঁড়ান আবশ্যক: হয় পাকিস্তান খতম কৰাৰ চেষ্টাৰ প্ৰকাশ্যভাৱে জাগিয়া যাওয়া উচিত, নৰ সংকীৰ্ণ দৃষ্টিভঙ্গীকে প্ৰসাৰিত কৰিয়া এই ইচ্ছামী বাষ্ট্ৰে যাহাতে উহু' ও বাংলা পাশাশাপি গলাগলি কৰিয়া গৌৰবেৰ উচ্চ শিখৰে অধিষ্ঠিত হইতে পাৱে, তজ্জন্য সচেষ্ট হওয়া কৰ্তব্য।

--তজুর্মামুল হাদীছ সম্পাদক।

# المجتمع المنشق البيت المقدس و البصرة

## দাম্পত্য কর্মশন্তে রিপোর্ট

মোহাম্মদ আবদুল্লাহেল কাফী

আল-কোরানী

(পূর্ব প্রকাশিতের পর )

এই রিপোর্ট এমন ক্ষতক বিষয়ে রহিয়াছে, যে-  
গুলি ইচ্ছামের সংবিধানিক মূলনীতির গোড়ায় আঘাত  
না হানিয়াও স্বচ্ছন্দে বলা চলিত, কিন্তু অতিরিক্ত বিশ্বা-  
বস্তা ও স্বাধীন চিন্তাত যাহির করিতে গিশা দাম্পত্য-  
কর্মশনের সদস্যগণ রিপোর্টের মূল্যবান অভিমতগুলিকেও  
তুচ্ছ করিয়া দিয়াছেন। ইচ্ছামের যে দার্শনিক তত্ত্ব তাহারা  
উদ্বাটন করিয়াছেন, সে-স্বক্ষে 'তজু'যানে'র বিগত দুই  
সংখ্যার আমরা বিশদ আলোচনা করিয়াছি। একশণে  
উহার সংবিধানিক মূলনীতির (اصول تشریع) মুঝপাত  
করার জন্য তাহারা যে গবেষণা করিয়াছেন, তাহা প্রণি-  
ধান যোগ্য।

ইহা সর্বজনবিদ্বিত ও সর্ববীকৃত যে আদেশ ও নিমে-  
ধের ( أحكام ) আমাণিকতা ( أدلجة ) প্রতিপন্থ করার  
অভ্যন্ত মৌলিক উপাদান ( Source ) হইতেছে অস্ততঃ-  
পক্ষে দ্রষ্টি : প্রথম, আলকোরান (الكتاب), হিতীয়  
আচ্ছাহ (السنة)। কারণ ইজমা ও কিয়াছের  
ব্যাখ্যা ও আমাণিকতা সম্বন্ধে বিতর্ক ও মতভেদের অব-

সর রহিয়াছে + অর্থ কোরআন ও ছুরাহার সর্বজন-  
মান্য প্রামাণিকতাকেও কর্মশনের সদস্যগণ ধর্ম ও বাতিল  
করিতে মনস্ত করিয়াছেন। কোরআনের প্রামাণিকতা  
সম্বন্ধে তাহারা বলিতেছেন, ।

“ইচ্ছাম হইতেছে মানবজীবনের গুটিকরেক শাখত-  
নীতির নাম। ইতিহাসের বিবর্ত’ন ও বিপর্যয়, যাহাৰ

+ সবিস্তার আলোচনাৰ জন্য সৎসংকলিত ও পূর্বপাক জমদ্রব্যতে আহ-  
লেহানীহ কৃতক প্রকাশিত “পাক শাসন সংবিধান” জ্ঞাত্ব।

1 Islam is another name of the eternal principles of life whose validity is not touched by the historical vicissitude to which all nations are subject. It is not Islam but the temporal regulation of human relations that suffers a constant change. Even while the Quran was being revealed, the alteration of circumstances was matched by alternative of some injunctions, History of early Islam is full of such instances, Who can say that human life has ceased to change and grow and has not made much of ancient laws already obsolete that was once necessary, for the direction of human affairs,.....Slavery is an instance in point.

The Gazette of Pakistan, Extra, P. P. 1231.

প্রতিপালন করা শুরাজিব। হাদীছের বিরোধ ও অসং-  
লগ্নতাৰ অভিযোগ সমূহেৰ জোয়াবে ইমাম ইবনে কৃত-  
যুৱা (২১৩—২৭৬) ‘তাবীল মুখতালিফিল হাদীছ’ নামক  
এক মূল্যবান গ্রন্থ প্রণয়ন করিয়াছেন। আমাৰ প্রযুক্তেৰ  
সাৱাংশ হাফিয় ইবনে হয়মেৰ ‘আল-ইহ্য কাম’ হইতে  
গৃহীত।

وَصَلَى اللَّهُ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ لَّمَّا مَرَأَهُ الْمُرْسَلُونَ  
وَعَلَى آلِهٖ وَاصْحَابِهِ اجمعِينَ -

وَالْحَمْدُ لِلَّهِ أَوْلَى وَآخْرًا، ظَاهِرًا وَبَاطِنًا -



সন্ধুখীন সকল জাতিকেই হইতে হয়, ইচ্ছামের প্রা-  
লয়কে স্পর্শ করিতে পারেন। মানবের পারস্পরিক  
সম্পর্কের যে লৌকিক বিধান, কেবল তাহাটি অবিভাত  
পরিবর্তনের সন্ধুখীন হইয়া থাকে। এমনকি যখন  
কোরআন অবতীর্ণ হইতেছিল, সেসময়েও অবস্থার  
পরিবর্তন অঙ্গসারে কোরআনের কতক বিধানকে পরি-  
বর্তিত করিয়া অবস্থার সংগত সুসমঞ্জল করা হইয়া-  
ছিল। ইচ্ছামের প্রাথমিক ইতিহাস একপ দৃষ্টে পূর্ণ  
রহিয়াছে। কে বলিতে পারে মানবের জীবনে পরি-  
বর্তন ও পরিবর্ধন থামিয়া গিয়াচে? এবং ষেসকল  
গোটীন বিধান এক সময়ে মানবের বাধ্যাতিক জীবনে  
অপরিহার্য ছিল, সেগুলির (আবশ্যিকতা) ইতিমধ্যেও  
রহিত হইয়া যাইনাই? দাস প্রথাকে এবিষয়ের দৃষ্টান্ত  
স্বরূপ উপস্থিত করা বাস্তিতে পারে।”

লৌকিক প্রয়োজনের চাহিদামত কোরআনের  
পরিবর্তনশীলতা প্রতিপন্থ করার চেষ্টায় কমিশনের সদস্য-  
বুন্দের দ্রষ্টিট উদ্দেশ্য নিহিত রহিয়াছে। তাহারা প্রথমতঃ  
প্রকারান্তরে বলিতে চান যে, কোরআনের যখন পরিব-  
র্তন ঘটিয়াছে, তখন উহা শাশ্বত ইচ্ছামের বিধান নয়,  
কারণ ইচ্ছাম একপ গুটিকথেক নৈতির নাম, যাহা  
পরিবর্তনশীলতা স্বীকার করেন। অন্তে এই গুটি-  
কথেক চিরস্তন ও শাশ্বত নীতি (Eternal Principles)  
যে কি, রিপোর্টের কুত্রাপিল তাহার নামগন্ধ নাই।  
হয়তো বারষ্বার এই অলীক ইচ্ছামের নাম উচ্চারণ করিয়া  
তাহারা মুচ্ছিম সমাজকে প্রতারিত করিতে চাহিয়াছেন,  
নয় এই দ্রুজের মুহূর্মাত্তের নাম তাহারা কোন স্থান  
হইতে সংগ্রহ করিয়াছেন, কিন্তু উহা সকান তাহারা  
নিজেরাই অবগত নন। রিপোর্টের প্রাথমিক আলো-  
চনায় দেখা যায় যে, উল্লিখিত নীতিগুলি ‘লগুহে মহফুজ’র  
দূর্গে স্থরক্ষিত আছে। ফলকথা, কমিশনের সদস্যগণের  
কথামত তাহাদের মস্তিষ্কপ্রহত কল্পনাবিলাস ছাড়া  
কোরআনের পৃষ্ঠার ইচ্ছামের নৈতি, আদর্শ ও বিধি-  
নিহে অঙ্গসন্ধান করার কোন সার্থকতাই নাই।

আর তাহারা কোরআনের পরিবর্তনশীলতা প্রমাণ  
করিতে গিয়া একথাও বলিতে চান যে, কোরআন যখন  
বুগের দাবী অঙ্গসারে নিজের মধ্যে পরিবর্তন স্বীকার

করিয়া লইয়াছে, তখন কমিশনের মানবীয় সমস্তরাই বা  
কোরআনের বিধিনিহেথগুলির মস্তক চর্চন করার অধি-  
কারী হইবেনন। কেন?

কমিশনের সদস্যবৃন্দ ইচ্ছামের যে ব্যাখ্যাকে ভিত্তি  
করিয়া তিনিকে তাঁল করিতে সম্মত হইয়াছেন, আমরা  
কোরআনের স্পষ্ট প্রামাণ দ্বারা সাব্যস্ত করিয়াছি যে,  
উক্ত ব্যাখ্যা পক্ষপাত হই, অসম্পূর্ণ ও অবাস্তব। তাহারা  
‘বীনে’র শুধু তক্বীনি (প্রার্কাতিক) বিধানগুলকেই  
বোধ হই ‘ইচ্ছাম’ মনে করিয়া পুনঃপুনঃ ভরে পতিত  
হইয়াছেন আর উহার তক্বীন (সাধাবিধানিক) বিধান-  
গুলিকে তাহারা ইচ্ছ; বা অনিচ্ছাকৃত ভাবে উপেক্ষা  
করিতে চাহিয়াছেন। ‘বীনে’র সম্পূর্ণতা সম্পর্কে নবম  
হিজরীর ১০ম মুনাফাজ হ উক্তব র অপরাহ্নে আরাকাত-  
প্রান্তরে যে বৃগাস্তকারী আবত অবতীর্ণ হইয়াছিল,  
তাহা এবং বা পাঠ করিসেই দাস্পত্য ক’শনের চৰ্তা  
সহজেই ধরা পার্ডয়া যাব। এই আবতে আল্লাহ আদেশ  
করিতেছেন—আজ আমি তোমাদের জন্য তোমাদের  
‘বীন’কে সম্পূর্ণ বরিলাম এবং  
এবং তোমাদের জন্য  
ও অন্ত উল্লিখিত নৃত্যে  
আমার প্রামাণকে নাম নয়।  
ও রংপুর লাম আল্লাম  
শেষিত কাঁচলাম এবং তোমাদের জন্য ইচ্ছামের ‘বীনে’  
রাখী হইয়া গেলাম—আলমায়েদা, ও আবত।

এই আবতে একমাত্র বিনটি বিষয়ের সম্বন্ধ  
দেওয়া হইয়াছে: প্রথম, ইচ্ছাম একটি বীন, উহা  
শুধু ‘গুণেহমুক্যে’ শুরুক্ষিত থথবা কান অজ্ঞতামা  
বস্ত বা প্রাক্তাতিক বিধানের নাম নয়। বিতীব, উহা  
ক্রামশিক ভাবে সম্পূর্ণতা লাভ করিয়াছে। তৃতীয়,  
মুছলমানগুণ এই বীনেরই অমুসংগ্রহের জন্য অন্দিষ্ট হই-  
যাচ্ছেন। অতএব ‘কেবল মানবজীবনের গুটিকথেক চির-  
স্তন নীতির (Some eternal principles of life) নাম  
ইচ্ছাম, একধা বিভাস্তপূর্ণ ও অসত্য। সকলেই অব-  
গত আছেন যে, চুরুত- আল্মায়েদাৰ উল্লিখিত আবত  
“আহকাম” সম্পর্কে অবতীর্ণ সর্বশেষ আবত আর রচুনু-  
লাইব (দঃ) নির্দেশক্রমে কোরআনের ‘আহকাম’ সম্প-  
রিক্ত আবতসমূহেই উহা স্থানলাভ করিয়াছে। সুতরাং  
কোরআনের অন্তভুক্ত আদেশ ও নিহেথের ব্যবস্থা-

গুলিকে (আহকাম) ইচ্ছামের বর্ণিত মনে করা, অথবা ইচ্ছামকে ‘ওহে মহুমে’ স্বরক্ষিত পরিজ্ঞাত বস্তু বিশেষ, যাহাৰ সন্ধান স্থান দার্শন করিশনের বিশেষ জোড়া আনেনন্দ, ধাৰণা কৰা, অথবা প্রকৃতিৰ শাশ্বত নিয়ম গুলিৰ মধ্যে ইচ্ছামকে সীমাবদ্ধ রংখা দুরভিসন্ধিমলক আচরণ মণ্ড। উক্ত আৱত সন্দেহা ভীত ভাবে ইহা প্রতিপন্থ কৰিতেছে যে, ইচ্ছাম ক্রামশিক ধাৰাতেই পূর্ণত প্রাপ্ত হওঁ যাচে এবং লৌকিক জীবনেৰ পারস্পৰিক সম্পর্ক ও ৰোগ ঘোগেৰ বে ধীৰণ কোৱাৰ্থাৰ নিৰ্দেশিত কৰিবাচে, সেভেলুণ ইচ্ছামেৰ অপৰিহার্য অংশ এবং মানবসমাজেৰ জন্ম অৰঙ্গ প্রতিপালনীয়।

কোৱাৰ্থাৰ অবৃত্তণ যুগে কৃতপয় আদেশ ও নিখেধেৰ ক্রামশিক ধাৰায় বিকাশ ও পূর্ণতালভ ঘটিযাচে, আমৱা তাৰা বিলক্ষণ অবগত আচি, কিন্তু ইচ্ছামী বিধানেৰ এট ক্রমবৰ্ধ মান বিকাশ (gradual development) অৰীআতেৰ পৰিবৰ্তন (alteration) নহ। ইচ্ছামী অচূলে কিকহে দৃষ্টিভূম নিবন্ধন ইহাকে শৰীৰাচেৰ পৰিবৰ্তন কৰিবা কৰা হইয়াচে আৱ যাচাকে পৰিবৰ্তন বল। তেজে তাৎক্ষণ্য প্ৰকল্প কি? ইত্যুন্ম আৱৰীৰ গুণাগুণাবে সমস্ত কোৱাৰ্থাৰ ‘মনচূর’ আৰিতেৰ সংখা একুশটি, তৈয়াৰীৰ গুণাগুণাতেৰ আৱ শাহ ওলীউল্লাহ মেহলতীৰ কথা মত কোৱাৰ্থাৰে পাঁচটিৰ বেশী মনচূর অৱত নাই ; আৱ মাঝি বলিব যে, কথা এখনও গেহ হইয়া থাবনাই।

আৱপৰ কৰিশনেৰ রিপোর্টে গোৱানকে যথন ওয়াহী (Revelation) বলিবা স্বীকাৰ কঢ়ি হইয়াচে, তখন কোৱাৰ্থাৰে যে পৰিপূষ্ট (developed) বিধানকে কৰিশনেৰ সদস্যগণ পৰিবৰ্তিত বৰ্জিতেছেন, তাৰাৰ যে ‘ওয়াহী’ বা revelation, একথণ হাতাহাৰা স্বীকাৰ কৰিবা লাইতেছেন। একগে কৰিশনেৰ সদস্যবৰ্জনেৰ কাছে নৃতন কোন ‘ওয়াহী’ অবৰ্তীণ হইয়াচে কি, যাহাৰা বলে তাহাৰা কোৱাৰ্থাৰে ‘ওয়াহী’ revelation কে উলটাই-দিবাৰ প্রাণ-ভাতা প্ৰদৰ্শন কৰিতেছেন? ‘ওয়াহী’কে যে শুধু ‘ওয়াহী’ই পৰিবৰ্তিত কৰিতে পাৱে, ‘মাঝুষেৰ বিচেনা ও সৰ্বসম্মত ফালস্সখ بالعقل ولا بالاجماع

শিক্ষাঙ্ক কোন ওয়াহীৰ নিৰ্দেশকে মনচূর কৰিতে পাৱেনা, অচূলে ফিকহেৰ এই সৰ্ববাদী সম্মত উক্তিও কি দার্শন কৰিশনেৰ সদস্যগণ শ্ৰবণ কৰেননাই? পৃথিবীৰ বিবানগণেৰ মধ্যে আজ পৰ্যন্ত একপ ধৃষ্ট উক্তি কেহই উচ্চৰণ কৰেননাই যে, কোৱাৰ্থাৰে স্পষ্ট নিৰ্দেশ পৰিবৰ্তিত কৰিবাৰ অধিকাৰ কোন দল, পালামেন্ট, কৰ্মশন, গণভোট অথবা কোন ফৰ্মীহ, ইমাম ও মুজ্বতাদিদেৱ বহিয়াচে।

মালক! কীফ তহকমুন?

‘ওয়াহীৰ’ বিশেষণ, ব্যাখ্যা ও উহাৰ প্রয়োগে সম্পূরণ ও সংকোচন সম্বন্ধক বিবৰণগণ অবগুহি মতভেদে কৰিবাচেন, আৱ আজও যোগব্যৱস্থাদিদেৱ মে অধিকাৰ বহিয়াচে, কিন্তু বৃদ্ধিজীবীদেৱ খোশখেৰাল ও ধাৰণাৰ সাহায্যে এনি ‘ওয়াহীৰ’বাবী সংশোধিত হইতে পাৱিত তাৰাহাইলে ‘নবুওত’ ও ‘ওয়াহীৰ’ আদৌ কোন প্ৰয়োগন থাৰ্ক তন। কৰিশনেৰ সদস্যবৰ্জনেৰ জ্ঞানাম অমাদেৱ আঢ়া মা থাকিলৈ আমৱা এই কথাটি বলিতাম যে তাৰাহাৰ পাৰ্কস্তানেৰ মুচলমান দিগকে ‘ওয়াহী’ও নবুওতেৰ বক্ষন হইতে মুক্ত কৰাৰ জন্ম পথ পঞ্জাবোৱ কাৰ্যে প্ৰযুক্ত হইয়াচেন।

দাস প্ৰথাৰ ইংগিত দিয়া কৰিশনেৰ জ্ঞানবান সদস্যগণ ‘এক চলে দুই পাথী’ মাৰিবাৰ প্ৰয়াস পাইয়াছেন, তাৰাহাৰা এক দিকে তাৰাহাদেৱ ইচ্ছাম দৱন্দী বিলাতি মুক্তিবিদেৱ চৰিতাৰ্থ কৰিতে আৱ অন্তদিকে কোৱাৰ্থাৰে দৌন ভুক্ত দিগকে হতভুক্ত কৰিয়া দিতে চাহিয়াছেন। উচ্চতাৰ্থগণ শাগ্ৰেদদেৱ বাহাদুৰীতে আহলাদে আট-খানা হইতে পাৱেন, কিন্তু কোৱাৰ্থাৰে থারিমদিগকে এই বস্তাপচা প্ৰশ্ৰে মাল দিয়া শাগ্ৰেদৱা যে ডডকা-ইধা দিতে পাৱেননাই, এবিষয়ে তাৰাহাৰা আশ্বস্ত হইতে পাৱেন। কোৱাৰ্থাৰ কি দাস প্ৰথাৰ প্ৰবৰ্তক, না উহাৰ সমৰ্থক, না উহাৰ উৎসাহদাতা? কোৱাৰ্থাৰে আৰু দাস প্ৰথাৰ প্ৰাণৰ প্ৰতিক্রিয়া দিয়াছে, না দাসকে মুক্ত কৰাৰ জন্ম? কোৱাৰ্থাৰ দাস মুক্তি কে কতগুলি অপৰাধেৰ ক্ষতিপূৰণ—কাৰ্ফুৰা এবং দাসকে মুক্ত কৰিয়া দিবাৰ কতগুলি

কৌশল নির্দেশিত করিয়াছে, তাহা গণনা করা হইয়াছে কি ? দাসদের দাবী ও অধিকার সংস্করণে কোরআনে সমাজের উপর ষে-নকল বিধি নিয়ে আরোপ করা হইয়াছে সেগুলির ফলে দাস প্রথা প্রকৃত ইচ্ছামী সোসাইটিতে বেসমানুষ হইতে পারেনাই, তাহা অস্থায়ন করা হইয়াছে কি ?

আধুনিক ইউরোপীয় সংস্কৃতির পুরোহিত রোমক ও এণ্ডিকরাই কি দাস প্রথার উৎসাহদাতা ছিল না ? প্রাচীন আর্থভিত্তির 'সোহং মন্ত্রে'র ধর্মাধারীরাই কি অতীতে দাস প্রথার অঙ্গমী ছিলেননা ? আর বত্তমানে তাহাদের বংশাবতংশেরাই কি অস্পৃষ্টতার অনুসারী নন ? ইতিহাসের আধিকাল হইতে প্রচলিত, সর্বৰ্ধম ও সকল সমাজ কর্তৃক পরিগৃহীত একটি আন্তর্জাতিক অর্থনৈতিক অভিশাপকে কোরআন একান্ত আকস্মিকভাবে সমূলে উৎপাটিত করেনাই, কারণ একপ করা যুক্তিযুক্ত এবং কার্যতঃ সম্ভবপর ছিলনা, কিন্তু উক্ত রীতির উৎসাদনকরে কোরআন স্বেচ্ছাবে মাঝের অন্তর্লোক ও সাম্রাজ্যিক জীবনে ক্ষেত্রপ্রস্তুত করিয়াছে, তাহার ফলে দাস প্রথার অবলোপন কোরআনের বিধিনিয়ে অথবা উহার ভাবধারার (Spirit) সহিত কোনদিক দিয়াই অসম্ভবস হয় নাই। কোরআনে একপ নির্দেশের অভাব নাই যাহার পূর্ণ ক্লপায়ণ কোরআনের অবতরণ যুগে সাধিত হয়নাই, ইহা হইতে সময় লাগিয়াছে। কোরআনের সম্পাদন ও হাদীছ শাস্ত্রের সংকলন কার্য ইচ্ছামীরাষ্ট্রের প্রতিষ্ঠা, উহার ফওজী ও অর্থনৈতিক শৃংখলা ইত্যাদি বহুবিধি বিষয়ের কোরআনের অবতরণ যুগে স্তুত্পাত হইলেও এগুলির পূর্ণ ক্লপায়ণ রচ্যুন্নাহর (দঃ) যদ্য প্রস্থানের পরেই সাধিত হইয়াছিল। দাসপ্রথাই হটক অথবা অন্য শাহাই হটক, উহা বহুত কারী পথে কোরআন প্রত্যক্ষ বা পরোক্ষভাবে বাধা জন্মাইয়াছে কিনা, লোকিক আদেশ নিয়েরে বেলায় কেবল তাহাই লক্ষ্য করিতে হইবে।

দাস্পত্য কমিশনের রিপোর্টে বিভিন্ন স্থানে আঞ্চামা ইকবালের উপর্যুক্ত দেখিতে পাওয়া যায়। আমরা এসবক্ষে বধাস্থানে আলোচনা করিব। কিন্তু কোরআনের আদেশ নিয়েরে সংশোধন সংস্করণে আঞ্চামা মরহুমের একথানা বহু-বিশ্বাস গ্রন্থ হইতে করেক পঞ্জি আমরা

এই প্রসংগে উধৃত করার লোড সম্ভবণ করিতে পারিতেছিনা। কলাঞ্চিয়া ইউনিভার্সিটির জনৈক ইউরোপীয় সমালোচক তাহার *Mohammadan Theories of Finance* পুস্তকে কোন উল্লেখ না দিয়াই লিখিয়াছিলেন,

*According to some Hanafi and Mutazilla writers the Ijma can repeal the Quran.*

অর্থাৎ "কতিপয় হানাফী ও মুতাবিলা বিজ্ঞানের অভিযন্ত অস্থায়ী 'ইজমা' কোরআনের আদেশকেও রহিত করিতে পারে"। আঞ্চামা ইকবাল ইহার জওয়াবে বলিতেছেন, "ইচ্ছামী আইনের সাহিত্যে একপ বিস্তৃতি প্রদানকরা কোনক্রমেই সমর্থন দেওয়া নয়। রচ্যুন্নাহর(দঃ) হাদীছ পর্যন্ত কোরআনকে সংশোধন করার অধিকারী নয়। আমার বিবেচনায় আমাদের প্রাচীন বিজ্ঞানগণের পুস্তকে উল্লিখিত 'নছ' শব্দ দশন করিব। গ্রহকারের বিভ্রম দ্বিতীয়ে। কিন্তু তাহারা কেবল ছাহা বাগণের 'ইজমা' সংস্করণেই একপ দাবী করিয়াছেন যে, উহা কোরআনের কোন সাংবিধানিক ধারার প্রয়োগকে সংকুচিত বা সম্প্রসারিত করিতে পারে। কোরআনের কোন ধারাকে রহিত বা পরিবর্তিত করার অধিকার তাহারা অপর কোন আইনের ধারাকে প্রদান করেননাই। আবার এই সংকোচন ও সম্প্রসারণের জন্য তাহারা ছাহা বাগণের মিলিত সিদ্ধান্তের প্রক্ষে শরীআত-স্বীকৃত কোন না কোন প্রমাণ বিচ্ছমান থাকা ও অপরিহার্য বলিয়াছেন।" \*

আঞ্চামা, ইকবালের উপর্যুক্তির প্রত্যেকটি কথার সহিত আমরা একমত নই। 'নছ' শব্দের তাৎপর্যে পূর্বে পূর্বত পরিবর্তী

\* There is not the slightest justification for such a statement in the legal literature of Islam. Not even a tradition of the Prophet can have any such effect. It seems to me that the author is misled by the word Nasikh in the writings of our early doctors to whom, this word, when used in discussions relating to the Ijma of the companions, meant only the power to extend or limit the application of a Quranic rule of law, and not the power to repeal or supersede it by another rule of law. And even in the exercise of this power, the legal theory is, that the companions must have been in possession of a shariah value (Hukm) entitling them to such limitation on extension.

Religious Thought in Islam p. p. 242,

বিষ্ণুগণ একমত ন। হইলেও যে প্রকার 'নচুখে'র অধি-  
কার ছাহাবাগশের সম্মিলিত সিদ্ধান্ত বা 'ইজ্জমা'কে ডক্টর  
ইকবাল দিতে চাহিয়াছেন, সেটুকু অধিকারণ রচুলুম্বাহ  
(দ্বা) লাভ করিতে পারেননা, একথা সম্পূর্ণ অযোক্ষিক !  
'তারপর রচুলুম্বাহর (১০) ছুয়াহ তাহার সিদ্ধান্ত মাত্র নয়,  
উহার সমস্তো না ইউক, অস্তত: প্রায় সমস্তটাই 'ওয়া-  
হীর' পর্যায়ভূক্ত। কিন্তু সেকথার আলোচনা আমরা  
যথাস্থানেই করিব। এস্তে শুধু এইটুকু বলা যথেষ্ট হইবে  
যে, করিশনের রিপোর্টে যে আল্লামা ইকবালের অভিযন্ত  
ও উক্তি অমাগ স্বরূপ উত্তৃত কর। হইয়াছে, তিনিও কোর-  
আনের নিদেশকে রহিত বা সংশোধিত করার বৈধতা  
স্বীকার করেননাই।

## \* \* \*

'ছুয়াহ' ইছলামী আদেশ নিষেধের প্রামাণিকতার  
দ্বিতীয় প্রধান উৎস। 'ছুয়াহ'র অভিধানিক তৎপর  
হইতেছে পক্ষতি ও  
والسيرة و فی اصطلاح  
চরিত্র আর শরীআতের পরভিয়ায় রচুলুম্বাহর  
الشرع ما نقل عن النبي صلی اللہ علیه و سلم قول او فعل  
(দ্বা) উক্তি, আচরণ অথবা  
কোন কার্যে তাহার  
او اقرارا على فعل -  
সম্মতি স্বত্ত্বে যাঃ। বর্ণিত হইয়াছে, তাহাকে 'ছুয়াহ'  
বলে। † কেহ কেহ বলি.  
و السنة ما وارد عن النبي صلی اللہ علیه و سلم من قول غير  
যজ্ঞীত রচুলুম্বাহর (দ্বা):  
القرآن او فعل او تقرير -  
যেসকল উক্তি আচরণ ও সম্মতি বর্ণিত হইয়াছে, তাহার  
নাম ছুয়াহ।

'কোরআনও রচুলুম্বাহর (দ্বা)' পবিত্র মুখ হইতে  
উচ্চারিত হইয়াছিল, মুত্তরাং প্রথম ব্যাখ্যায় যে সন্দে-  
হের অবকাশ ছিল, তাহা বিদ্যুরিত করার জন্য অর্থাৎ  
কোরআন ও ছুয়াহ পার্থক্য নির্ধয় করার জন্য দ্বিতীয়  
ব্যাখ্যার প্রয়োজন ঘটিয়াছে।

কিন্তু 'ছুয়াহ' শাব্দিক কোরআন ন। হইলেও উহা  
কোরআনেরই বিশেষ ও ভাব্য। ইবনেহৱ্য বলেন,  
ان الوحي ينقسم من الله عز

‡ ইবনে বদরান পার্মেশ্বৰী—আলমদখল, ৮৯ পৃঃ।

শু ছফ্ফুটদ্বিন, কাওরারে, ১১ পৃঃ।

প্রতি যাহা 'ওয়াহী'  
করিয়াছেন, তাহা ছই  
শ্রেণীতে বিভক্ত। প্রথম  
শ্রেণীর 'ওয়াহী' যাহা  
নামাযে পঠিত হয়,  
স্ববিষ্টত, অলৌকিক  
রচনা ! ইহা কোর-  
আন ! দ্বিতীয় শ্রেণীর  
ওয়াহী যাহা বর্ণিত  
ও কথিত, কিন্তু স্ববিষ্টত  
নয় এবং রচনাও  
অলৌকিক নয়, ন মায়ে  
আবাস নাহইলেও মায়ের  
পাঠ্য। ইহা হইতেছে  
রচুলুম্বাহর(দ্বা) প্রথমাং  
আথ হাদীছ। আমা-

দের জন্য আল্লাহর উক্তির বিশেষ বিশেষণ ! আল্লাহ  
তদীয় রচুলের (দ্বা) প্রতি মানবসমাজের জন্য যাহা অব-  
তীর্ণ করিয়াছেন তাহা বুয়াইয়া দিবার জন্য এই দ্বিতীয়  
শ্রেণীর ওয়াহী প্রেরণ করিয়াছেন। আমরা কৃতনিষ্ঠের  
হইয়াছিয়ে, ঠিক প্রথম শ্রেণীর 'ওয়াহী' অর্থাৎ কোরআনের  
মতই এই দ্বিতীয় শ্রেণীর ওয়াহী অর্থাৎ 'ছুয়াহে'র আঙ্গ-  
গত্যও আল্লাহ আমাদের জন্য ওয়াজিব করিয়াছেন। †  
ইমাম শাফেয়ী বলেন, রচুলুম্বাহ (দ্বা): কোরআনে উজ্জি-  
থিত কতক বিষয় ছুয়ত  
و قد سن رسول الله صلی الله علیه و سلم مع کتاب الله،  
کরিয়াছেন, আর  
ع عليه و سلم من فيه بعية نفس  
এমনও কৃতক বিষয়  
كتاب - و كل ما سن فقد

করিয়াছেন যে-  
গুলি স্পষ্টাক্ষরে  
کরার আনের শব্দে উজ্জি-  
থিত নাই এবং রচুলুম্বাহ  
عن اتباعه معصية التي لم  
(দ্বা): যাহাই  
يعدربها خلقها، و لم يجعل  
করিয়াছেন সমস্তেরই  
له من اتابع سنن رسول الله  
অরুসরণ আল্লাহ আমা-

لما و صفت !  
করিয়াছেন এবং রচুলের (দ্বা): ছুয়াহের অরুসরণ করাকে

‡ ইবনেহৱ্য, আলহিহকাম (১) ৯৬ পৃঃ।

আঞ্জাহ কীৰ আমুগত্য বলিলা গধ্য করিয়াছেন।  
রচুলেৱ (দঃ) ছুটতেৰ বিৰোধ একপ পাপ বলিলা অব-  
ধাৰিত হইয়াছে, যাহাৰ জন্ত কাহাৰও কোন আপত্তি  
আঞ্জাহ গ্রাহ কৱেননাই এবং রচুলজ্ঞাহৱ (দঃ) ছুটত  
হইতে নিষ্কমণেৱ কোন পথ রাখেননাই। ৬

ইমাম শাফেয়ী আৱে বলিয়াছেন, আঞ্জাহ যথন  
কোন নিষ্পৰ্য আমাদেৱ জন্ত ফৰষ কৱেন, তখন বে-  
উপাৰে সে ফৰষ তামিল দলনা  
إذا فرض علينا شيئاً فقد دلنا  
عى الامر الذي يوخذ به  
فهل تجد السبيل الى  
فرضه - فهل تجد السبيل الى  
تادية فرض الله عز وجل  
في اتباع اوامر رسول الله  
دهر عظيم، بما في ذلك  
الراحلون  
رচুলজ্ঞাহৱ (দঃ) সন্দৰ্ভে  
লাভ কৱে নাই, যখন  
আঞ্জাহ তাহীয় রচুলেৱ  
(দঃ) আদেশ অহুসুরণ  
কৱাৰ কাৰ্য ফৰষ কৱি-  
য়াছেন, তখন এই ফৰষ অতিপালন কৱাৰ উপাৰ  
রচুলজ্ঞাহৱ (দঃ) হাদীছ চাড়। অন্ত কিছু আছে কি? †

‘ছুটাহ’ৰ ব্যাখ্যা এবং উহাৰ অমুসুরণেৱ অপৰি-  
হাৰ্যতা অবগত হওৱাৰ পৰ জাম্পত্য কমিশনেৱ সমাজ-  
সংস্কৰণগণ এমৰকে কি বলিতে চান, শ্ৰবণ কৱা হউক :

এবিষয়ে কমিশনেৱ সদস্যগণ আঞ্জামা ইক্বালেৱ  
দেৱাহৈ দেওৱাকেই বধেষ্ট বিবেচনা কৱিয়াছেন। আমৱা  
ইতিপূৰ্বে ইক্বালেৱ যে গ্ৰহেৰ উল্লেখ উপুত্ত কৱিয়াছি,  
সেই Religious Thought in Islam হইতে তাহাও  
আঞ্জামা ইক্বালেৱ নিয়লিথিত গংক্তিগুলি উপুত্ত  
কৱিয়াছেন,

‘যে প্ৰশ্ন আজ তুকীৰ সম্মুখীন হইয়াছে এবং সন্ত-  
বতঃ অন্দৰ ভৱিষ্যতে সমুদ্রৰ মছলিম জাহানকে যে প্ৰশ্নেৱ  
সমুদ্ধীন হইতে হইবে তাহা হইতেছে এই যে, ইছনামী  
আইনে বিবৰ্তনেৱ যোগ্যতা বহিয়াছে কিনা? এই প্ৰশ্নেৱ  
সমাধান অস্থাবৰণ শ্ৰমসাপেক্ষ গবেষণাৰ মুখাপেক্ষী আৱ-

নিষ্পয় ইহাৰ অস্তিবাচক জওয়াবও দেওয়া যাইতে পাৰে,  
অবশ্য মুছলিম জাহান যদি হযৱত উমৰেৱ ভাৰ (Spirits)  
লইয়া এই প্ৰশ্নেৱ সমাধানকলে অগ্ৰসৱ হৈ, তবেই!  
উমৰ ইছনামেৱ সৰ্বপ্ৰথম স্মৃতিমৰ্মণী সমালোচকশ স্বাধীন-  
চেতা পুৰুষ ছিলেন, তিনিই রচুলেৱ (দঃ) অস্তি মুহূৰ্তে  
এই গৱীয়াশ বাণী উচ্চাৰণ কৱিতে সাহসী হইৱা ছিলেন বে,  
‘আমাদেৱ জন্ত আঞ্জাহৰ গ্ৰাহণ যথেষ্ট! । ॥

‘তাহারা কোৱাৰানেৱ নিদেশ পৰিবৰ্ত্তিত কৱাৰ  
কাৰ্যকে তাহাদেৱ বামহস্তেৱ জীড়ী মনে কৱেন, আমৱা  
বুঝিতে পাৰিনা, তাহারা ইক্বালেৱ উক্তি ও অভিমতকে  
আমাদেৱ স্বকে চাপাইতে চান কোন মথে? আঞ্জামা  
ইক্বালকে আমৱা শ্ৰদ্ধা কৱি, কিন্তু তাহার বা কোন  
ব্যক্তি বিশেষেৱ অভিমতকে বিনাপৰীক্ষাৰ গ্ৰহণ কৱা  
আমৱা নিৰ্বৃত্তিতাৰ পৰিচায়ক মনে কৱি, তা তিনি বত  
বড় পুৰুষই হউনন। কেন? একমাত্ৰ রচুলজ্ঞাহৱ (দঃ)  
কথাকেই বিনা বিচাৰে ও অবনত মস্তকে আমৱা  
বীকাৰ কৱিবা ধাৰিক, অবশ্য আমাণিকতাৰ দিক দিয়া  
বাদি সঠিক হৈ তবেই! কিন্তু পৱীক্ষাৰ প্ৰয়োৰ ইহাৰ  
পূৰ্বে ইক্বালেৱ প্ৰতি আমাদেৱ যে শ্ৰদ্ধা বহিয়াছে  
তাহার বশবৰ্তী হইয়া আমৱা একটা আপত্তি উথাপন  
কৱিতে চাই। আঞ্জামা ইক্বাল কৱি বা ঐতিহাসিক  
ছিলেন যত্থালি, ততোধিক ছিলেন দার্শনিক। দার্শ-  
নিকতাৰ কোন বৈধা ধৰা সীমা নাই, তাই আমৱা  
দেখিতে পাই, তাহার কাৰ্যে ও সাহিত্যে ক্ৰামশিক বিব-  
ৰণনেৱ ভাৰ। তাহার ‘বিজ্ঞতি ভদ্ৰ’ যাহাকে বুনিয়াৰ  
কৱিয়া পাকিস্তানেৱ মানচিত্ৰ পৰিকল্পিত হইৱাছিল,  
তাহার প্ৰাথমিক যুগেৱ স্থিতি সাহিত্য ও দৃষ্টিভঙ্গী হইতে

1 The question which confronts Turk today, and which is likely to confront other Muslim countries in the near future is whether the law of Islam is capable of evolution, a question which will require great intellectual effort, and is sure to be answered in the affirmative, provided the world of Islam approaches it in the spirit of Omar...the first critical and independent mind in Islam who, at the last moments of the prophet had the moral courage to utter these remarkable words 'The Book of God is sufficient for us' P.P. 226 (Gazette P. 1382)

৬ শাফেয়ী, কিতাবুল রিহালা, ৩৭ পৃঃ।

† শাফেয়ী, কিতাবুল উম (১) ২০১ পৃঃ।

# “জামা’তে ইসলামী” তে আমার যোগদান অসম্ভব কেন ?

(একআলা পত্রের জওহার)

বংশুর গাইবাঙ্কা মহকুমার জনৈক মণ্ডলী ছাহেব আমাকে মওলানা মওহুদীর “জামা’তে-ইচ্লামী”তে দৌকানিহণ করার অনুরোধ জানাইয়া একথান। সুনীর্থ পত্র প্রেরণ করিয়াছেন। পত্রের ভাষা অত্যধিক ভাস্তি-পূর্ণ না হইলে আর ইহার দৈর্ঘ্য সীমালজ্যন করিয়া না গেলে তজ্জ্মানের পৃষ্ঠায় আমরা ইহা হুন্বছ উত্থু করিয়া দিতাম। এই পত্রের মর্মের সহিত আহলেহাদৌহ আন্দোলনের পটভূমিকা, নীতি, আদর্শ ও কর্মসূচির ঘনিষ্ঠ সম্পর্ক রাখাছে বলিয়া জনসাধারণের অবগতির জন্য ইহার জওয়াব প্রকাশ ভাবে প্রদান করাই আমি সংগত মনে করিতেছি। লেখক যখন আমাকে মওহুদী ছাহেবের জামাতে দাখেল হষ্টৰার উপদেশ দিয়াছেন

## ১৪২ পৃষ্ঠার পত্র

কত প্রথক ? ‘ছুমাহ’ সম্বন্ধে তাহার উল্লিখিত অভিযোগ যে শেষ পর্যন্ত স্থায়ী হইয়াছিল, তাহার ক্ষমাণ কি ? আমাদের বিবেচনার তাহার শেষের কাব্যগুলি তাহার এই মতবাদের পরিপন্থ ! ‘আব্রামাগানে হিজাব’ ইহার উজ্জ্বল দৃষ্টান্ত !

অতঃপর হ্যরত উমরের ‘আলাহর গ্রন্থ আমাদের জন্য যথেষ্ট’ বাক্যের স্বরূপ উন্দৰাটন করা হউক। হ্যরত উমরের এই উক্তির আমরা দ্বিবিধ প্রতিক্রিয়া দেখিতে পাই :

(ক) শিয়া সম্প্রদায়ের প্রতিক্রিয়া এই যে, রচুলুম্বাহ (দঃ) তদীয় জামাতে হ্যরত আলীর নামে খিলাফতের চনদ লিখিয়া দিতে উত্তৃত হইয়াছিলেন, কিন্তু হ্যরত উমরের বড়বাস্তবে উহা ব্যর্থ হইয়া যায়। ইহারই ফলে রচুলুম্বাহর (দঃ) বংশধরগণ তাহাদের বৈধ অর্থাকার হইতে চিরতরে বঞ্চিত হইয়া পড়েন। শিয়ারা আরও বলেন, হ্যরত উমর রচুলুম্বাহর (দঃ) অস্তিম আদেশ প্রতিপালন হইতে না দিয়া ঘোর পাপী হইয়াছেন এবং এই পাপ তাহাকে এবং তাহার আচরণের সমর্থকদিগকে কুকুরের সীমাবান পৌছাইয়া দিয়াছে। ফলকথা, হ্যরত উমরের উল্লিখিত উক্তি শিয়া ও ছুন্নীসংঘামের অন্তর্ম উপলক্ষে পরিণত হইয়াছে।

এবং তজ্জ্বল তাহার ও তদীয় জামাতের শুণগান করিতে গিয়া আহলেহাদৌহ আন্দোলনের অন্তি বিচ্যুতির প্রতিষ্ঠ কটাক্ষ করিয়াছেন, তখন প্রাসংগিক ভাবে আমাকেও তাহাদের জামাত সম্পর্কে সংক্ষিপ্ত আলোচনার প্রয়োজন হইতে হইতেছে। ইহা ‘তজ্জ্মানে’র পরিমুক্তীত নীতির অঙ্গকূল না হইলেও ইহার জন্য দায়ী কে, শরীআত অভিজ্ঞ আলিমগণ তাহার বিচার করিবেন। তথাপি পত্র-লেখক সম্পর্কে আমি আমার এই জওয়াবে ব্যক্তিগত আলোচনার হস্তক্ষেপ করিবন। আলাহ যেন আমাকে আর সমুদ্র ব্যক্তিকে সত্য কথা বলার আর অজ্ঞান বিষয়ে প্রগলভতা না করার তৎক্ষণ দাব করেন।

(খ) ‘হাদীছ-বিরোধী’ প্রতিক্রিয়া হইতেছে যে, হ্যরত উমরের এই উক্তি ইচ্লামের প্রকৃত রহ ও স্পি-রিটের সহিত সমঝসমঝ। তিনি জানিতেন, কোরআনই মুছলমানদের জন্য যথেষ্ট, রচুলুম্বাহর (দঃ) নির্দেশ অবঙ্গ-প্রতিপালনীয় নয়। হ্যরত উমরের উক্তিকে অবলম্বন করিয়া আধুনিক তথাকথিত প্রগতিশীলদের এক দল ইচ্লামী অচুলে-ফিকহেই সংশোধন উপস্থিত করিতে উচ্চত হইয়াছেন যে, ছুন্নত ইচ্লামী সংবিধানের উৎস (Source) নয়।

প্রতিক্রিয়ার ফল পরম্পর বিরোধী দুইটি চরম মত-বাদের প্রেরণা যোগাইয়াছে বটে, কিন্তু ঘটনার মূল বিষয়-বস্তু উভয় দলের কাছে একই ! অর্থাৎ যে উক্তেশ্বৈ হউক না কেন, হ্যরত উমর রচুলুম্বাহর (দঃ) আদেশ প্রত্যা-ধ্যান করিয়াছিলেন। আমুন প্রিয় পাঠক পাঠিকা, হ্যরত উমর সম্বক্ষে এই দুই চরমপন্থী দল যাহা দাবী করিতেছেন, তাহার সত্যাসত্য পরীক্ষা করিয়া দেখা হউক। হ্যরত উমর কি সত্যই রচুলুম্বাহর (দঃ) আদেশ প্রত্যা-ধ্যান করিয়াছিলেন ? ‘আলাহর গ্রন্থ আমাদের জন্য যথেষ্ট,’ এই উক্তি কি উমর রচুলুম্বাহর (দঃ) ছুন্নতের প্রামাণ্যকতা অস্বীকার করার জন্যই উচ্চারণ করিয়াছিলেন ?

(অসমাপ্ত)

وَمَا تُوفِيقٌ إِلَّا بِاللَّهِ، عَلَيْهِ تَوْكِيدٌ وَإِلَيْهِ اِنْبِيبٌ -

পত্রলেখকের দাবী ও প্রশ়ঙ্গলি আমি যথাক্রমে উল্লেখ করিব এবং সংগে সংগে জওয়াব প্রদান করিয়া রাখিব।

১। তিনি লিখিয়াছেন—আপনার অচেষ্টাৰ (বিংশু) হারাগাছে অনুষ্ঠিত আহলেহাদীছ কন্ফারেন্সে জন্মস্থিতে আহলেহাদীছ নামে “আহলেহাদীছ আন্দোলনে”ৰ গোড়াপত্তন হয়।

আমি বলিব, এই দাবীৰ একটি বৰ্ণণ সত্য নয়। “আহলেহাদীছ আন্দোলন” ৰে নৃতন ও অৰ্বাচীন, ইহা প্রতিপন্থ কৰাৰ জন্মই একপ কথা রচনা কৰা হইয়াছে। অকৃতপ্রস্তাৱে রচনাউজ্জ্বল (দঃ) অভ্যন্তৰে সময়েই “আহলেহাদীছ” আন্দোলনেৰ গোড়াপত্তন হয় এবং হস্তৱতেৱে (দঃ) ওকাতেৱে অন্তিকাল পৰেই যে সকল হাদীছবিবেৰোধী আন্দোলন ধাৰেজী, রাফেদী, জহুমিয়া ও সু'তায়িন। অভূতি নামে গজাইয়া উঠিয়াছিল, তাৰাদেৱই প্রতিপক্ষ স্বৰূপ হাদীছী আন্দোলনেৰ ধাৰকগণ ‘আহলেহাদীছ’ নামে স্বপৰিচিত হইয়া উঠেন। কোন আন্দোলন-বিশেষকে পরিচালিত ও প্রতিষ্ঠিত কৰাৰ জন্মই জামা-আত বা জন্মস্থিতেৰ প্ৰয়োজন হয়। ‘ৰাম মা হইতে রামায়ণে’ৰ কিংবদন্তি সম্পূৰ্ণ ভিত্তিহীন। হারাগাছে আহলেহাদীছ আন্দোলনেৰ গোড়াপত্তন হয়নাহি। পাক-ভাৱতেও এই আন্দোলন সৰ্বাপেক্ষা আচীন, কথনও ইহা প্ৰথলাকাৰে আস্তপ্রকাশ কৰিয়াছে, কথনও বা ইহার গতি যন্দিন্তু হইয়াছে। আধুনিক ভাৱেও হারাগাছে কন্ফারেন্সে অন্ততঃ ষাট বৎসৰ পূৰ্ব হইতে হইৰত আলামা ছানাউজ্জ্বল (বহঃ) নেতৃত্বে এই আন্দোলন নিখিল পাক ভাৱত আকাৰে “অলইশুয়া আহলেহাদীছ কন্ফারেন্স”ৰ ভিতৰ দিয়া চালিত হইত। অবিভুক্ত বাঙলায় ইহাৰ আদেশিক শাখা কলিকাতাৰ মিছ্ৰীগঞ্জে ছিল। পাঞ্জাৰ ও বাঙলায় যথাক্রমে উচু' ও বাংলা সাধাৰিক আহলেহাদীছ পরিচালিত হইত। পশ্চিম ভাৱত ও পাঞ্জাৰে আহলেহাদীছ মতবাদ ও রীতিসম্পর্কে সহশ্র সহশ্ৰ পৃষ্ঠক বিৱিচিত হইয়াছে। হাদীছ, শৰহে আহাদীছ, কৃষ্ণীৰ, কিৰুহ, অচুলে দীন, সাহিত্য, ইতিহাস ও মুনায়ৰাব আৰাবী,

ফার্ছী ও উচু'তে যে গ্ৰন্থসম্ভাৱ এই আন্দোলন স্থিতিৰিতে পাৰিয়াছে, কোন আহলেহাদীছ মণ্ডলী ছাহেবেৰ পক্ষে তাৰা অজ্ঞাত থাকা আমি লজ্জাৰ কাৰণই মনে কৰি। বাঙলাদেশে কুফৰ, শিশুক ও বিদ্যুত্তাৰে বিৰক্তে একযোগ আহলেহাদীছৰাহি এ বাবৎ সংগ্ৰাম চালাইয়া আসিতেছেন। রাজনৈতিক ক্ষেত্ৰে আহলেহাদীছ আন্দোলনেৰ অবদান স্বৰূপ পাকিস্তান অন্যথাহণ কৰিয়াছে। কিন্তু যাহাৱা ধাৰণা কৰে, হারাগাছে রংপুৰে মাত্ৰ বাৰ বৎসৰ পূৰ্বে আহলেহাদীছ আন্দোলন ভূমিষ্ঠ হইয়াছিল, তাৰাদিগকে এসকল কথা শুনাইয়া কোন লাভ হইবে কি? রাজনৈতিক অবস্থাৰ পৰিবৰ্তনেৰ সংগে আহলেহাদীছ আন্দোলনকে বাঙলায় কি উপায়ে রক্ষা ও শৰ্কি-শালী কৰা যাব, তাৰাই পৰামৰ্শেৰ উদ্দেশ্যে হারাগাছে আহলেহাদীছ কন্ফারেন্সেৰ অধিবেশন অনুষ্ঠিত হইয়াছিল এবং এই আন্দোলনকে চালাইয়া যাবোৱাৰ জন্মই সৰ্বসম্মতিক্রমে “নিখিল বৎসৰ ও আসাম জন্মস্থিতে আহলেহাদীছ” গঠিত হইয়াছিল। পশ্চিম বাংলা ও আসাম পাকিস্তানে প্ৰবেশ কৰিতে না পাৰাৰ উক্ত প্রতিষ্ঠান এখন “পূৰ্ব পাকিস্তান জন্মস্থিতে আহলেহাদীছ” নামে পৰিচালিত হইয়া আসিতেছে।

১৮২। পত্রলেখক একবাৰ বলিয়াছেন যে, তোহাকে পথ দেখা হইবেন কে? আৱ তোহাৰ নিকট হইতে কাজ বুৰাবী লইবেন কে? একপ কোন ব্যক্তি দেখিতে না পাইয়া তিনি হতাশ হইয়া পড়িয়াছিলেন। আবাৰ পৰক্ষণেই লিখিয়াছেন, অৰ্থাৎ, সাহস্যাকাৰীৰ অভাৱ আৱ শাৰীৰিক অস্থৱৰ্তনৰ জন্ম “আপনাৰ বলিষ্ঠ নেতৃত্ব হইতেও একৰূপ বৰ্ণিত হইৱাছি।”

আমি বলিতেছি যে, এই দুই উক্তি পৰম্পৰেৰ বিৱৰণী। সকলেইজানেন যে, আমি কোন মলেৰ আমীৰ বা পথ প্ৰদৰ্শক নই। আহলেহাদীছ আন্দোলনেৰ যে অংশ-টুকু আমাৰ প্ৰতিষ্ঠান আমাকে চালাইয়া যাইবাৰ নিদেশ দিয়াছেন, আমি জন্মস্থিতেৰ সভাপতিৰূপে আমাৰ অযোগ্যতা ও অক্ষমতা সৰেও সাধ্যপক্ষে শুধু ততটুকুই চালাইয়া যাইতে চেষ্টা কৰিতেছি। আহলেহাদীছ জামা-আত একৰূপ কোন সাময়িক নিছক রাজনৈতিক বা সামাজিক পাটি বিশেষ নহ যে, সকল সময় পাটিৰ কৌশল ও টেক-

নিক বাতলাইবার জন্য আন্দোলনের পরিচালকের সহিত সর্বক্ষণ ঘোষাশোগ করা করা ফর্ম বা ওয়াজিব হইবে। বিশেষতঃ শাহারা কোরআন ও ছুনাহর বিদ্যার ডিপ্রিলাভ করার দাবী রাখে, তাহাদিগকে সকল সময়ে পথ দেখাইবার ও তাহাদের নিকট হইতে কাজ বুঝিয়া লই-বার প্রয়োজন রহিয়াছে একপ কথার অর্থ আমি বুঝিতে সক্ষম নই। অবশ্য গুরুতর ও সামগ্রিক প্রয়োজনে পরামর্শ একান্ত আবশ্যক কিন্তু শরীর বা মনের পীড়োর জন্য যদি কেহ জন্মস্থিতে আহলেহাদীছের পরিচালক বা কর্মীদের সাথে একমুগের মধ্যেও কিছু বলার বা শ্বেণ করার সুযোগ করিয়া উঠিতে না পারে, তার জন্য ‘আহলেহাদীচ আন্দোলন’ দায়ী হইবে কেন ?

৩। পত্রলেখক বলিতে চাহিয়াছেন, এই-রূপ অন্ধকার পরিবেশে তিনি অকস্মাত আলোকের সন্ধান পাইলেন। পাঁক পাঞ্জাবের সামরিক আদালত মঙ্গলান মণ্ডলীকে ফাসির ছরুম দেওয়ার দেশব্যাপী যে আন্দোলন স্থিত হইয়াছিল এবং পূর্ব পাকিস্তান জন্মস্থিতে আহলেহাদীছের মুখপত্র “তজু’মানের পৃষ্ঠায় সম্পাদকের জোরাল মুক্তিদাবী” দর্শন করিয়া এবং “তজু’মান সম্পাদকের কাঁদ কাঁদ শবে ‘মণ্ডলী’কে বর্তমান ঘুঁটের মুজাদ্দিদ বলা চলে” শ্বেষ করিয়া “এবং পাঞ্জাবের কারাগারে অন্তর্ভুক্ত বর্ষীয়ান উল্লামার লাঙ্গনার বিবরণ অবগত হইয়া তিনি মণ্ডলী ছাহেবের আন্দোলনের প্রতি আকৃষ্ট হইয়া পড়িলেন”।

আমার বক্তব্য এই যে, কোন ব্যক্তি ফাসির আস হী লে এবং তজ্জন্ম দেশে তোলপাড় ঘটিলেই তাহার প্রবর্তিত দলে প্রবেশ করতে হইবে এবং নিজের জামা আতকে পরিত্যাগ করিতে হইবে একপ কথা আলেম দূরে থাক, সাধারণ বৃদ্ধিবিচেন্না-সম্পত্তি লোক ও উচ্চারণ করিতে পারেন। কোন মানবের সৎসাহন বা বিশ্বাসতা প্রশংসন উপযুক্ত হইলে তাহার প্রশংসন করা উচিত, কোন ব্যক্তি কোন ভাল কথা বা কাজ করিলে তাহার মেই উওম কথা ও কার্যের সমর্থন করা কর্তব্য। ইহাই কোরআনের নির্দেশ, স্বতরাং আহলেহাদীছের নীতি। “তোমরা সব ও তার নীতি  
وَلَا تَعْاونُوا عَلَى الْبَرِّ وَالْقَوْنِ  
وَلَا تَعْاونُوا عَلَى الْإِثْمِ”

وَالْعَدُونَ ! مَا هُنَّ

এবং পাপ ও অত্যাচারের সহায়তা করিণো”। এই আয়তটি পত্রলেখক বৌধ হয় কোরআনে পাঠ করিয়া থাকিবেন, কিন্তু তিনি ইহা লক্ষ্য করিয়াছেন কি যে, এই আয়তে কর্মের সহায়তা করিতে বল। ইহারাচে, কর্মীর দলে ভিড়িয়া যাইবার আদেশ করা হয় নাই ? কারণ কর্মীর দৃষ্টিভঙ্গী ও সমুদয় কার্যকলাপ সাহায্য ও সহায়ভূতির উপযুক্ত নাও হইতে পারে। লক্ষ্য করিলে বুবা ষায়, এই আয়তে ‘দলপরতা’র নিষিক্ষিতা প্রতিপন্থ হইতেছে। “মণ্ডলান মণ্ডলীকে আমি ‘মুজাদ্দিদ’ বলিয়াছি,” একপ কথা আমি শ্বেণ করিতে অসমর্থ। আর কেতে মুজাদ্দিদ হইতে পারে, একপ সন্তু-বনা এমন কি নিচেরতা প্রকাশ করিলেই যে তাহাকে ইমামতের একচৰ্ত সিংহাসনে প্রদান করিতে হইবে, ইহাও মুর্খতাবাঞ্ছক উক্তি ! ইমাম শাফেয়ী কি মুজাদ্দিদ ছিলেন ? শায়খ আহমদ ছবুহন্দী কি ত্বীয় হাজার সনের মুজাদ্দিদকুপে আখ্যাত নন ? শাহ ওলীউল্লাহ দেহলভী কি প্রথং মুজাদ্দিদ বলিয়া দাবী করেন নাই ? নবুওতের দাবীর পূর্বে মীর্যা গোলাম আহমদ কাদিস্বা-নীকে কি অনেক বিশ্বস্ত ব্যক্তি মুজাদ্দিদ বলেন নাই ? স্বতরাং সকল বিষয়েই কি ইমাম শাফেয়ী, মুজাদ্দিদে আলকুচ্ছানী অথবা ওলীউল্লাহ দেহলভীর অসুস্রণ করিয়া চলিলে হইবে ? আর নবুওতের দাবীর পূর্বে মীর্যা গোলাম আহমদকে কি মুজাদ্দিদ মানিতে হইবে ? কাহাকেও মুজাদ্দিদ স্বীকার করা বা না করা কি নবুও-তের মত জিমানীয়াতের অংগ ? বেরাদুরম, আমরা আহলেহাদীছ ! আমরা ইমামে আব্যাম আবু হানীফা কুফীর (রহঃ) মত পৃথিবীর অপ্রতিদ্রিষ্ট ফকীহ আর ইমাম আহমদের (রহঃ) মত হনিফার শ্রেষ্ঠতম মুহাদ্দিদে ছেরও তকনীদ করা পচল্দ করিনাই, আমরা শুধু একজনের হাতেই আমাদের দীন ও আবক্ষ সমর্পণ করিয়াছি। তাহার নাম হ্যবত মোহাম্মদ মুছত্তফা (দঃ) ! একচৰ্ত ইমামতের আসন আমরা শুধু তাহার জগ্নী স্বৰ্গিত রাখিয়াছি। এই জগ্নী আমরা মোহাম্মদী ! এই নামের নেশা আর তাহার দলের গৌরবের বিকার আমাদের পক্ষে কোনক্ষমেই পরিত্যাগ করা সম্ভবপর হইবেন।

ক্সিকে মুসুম বাদস্বাস মি দান্দ,  
কে বাওজুড় খুন্দ বুন্দ যাসন বাকি স্ট ! +

সত্যকথা বলার অপরাধে শুধু ফাঁসির হকুম নয়, বহু ব্যক্তি ফাঁসি কাটে গ্রান্ডান করিয়াছেন। এই সে-দিনও মিছরের বহু ধ্যাতনায় ইংরাজী ও আরাবী শিক্ষিত বিদ্যান সত্যকথা বলিতে গিয়া মৃত্যুবরণ করিলেন। আহলেহাদীছ আন্দোলনের জন্ম বহুপ্রথিতযশা মনীয়ী ফাঁসী, কারাদণ্ড ও সম্পত্তি বাজেয়াফতের ক্ষেত্রে ভোগ করিয়াছিলেন, তবে কেন মওহুদী ছাহেব তাহাদের দলে ভিড়িয়া গেলেননা ? একথা পত্রলেখক তাবিয়া দেখিয়াছেন কি ?

৪। মঙ্গলানা মওহুদীর পরিচর দিতে গিয়া পত্রলেখক আমাকে জানাইয়াছেন, তাহার পুস্তকাদি পাঠ করিয়া তিনি জানিতে পারিয়াছেন যে, একজন মুচলমানের যিশেষতঃ একজন আহলেহাদীছের যাহা করা উচিত, মঙ্গলানা মওহুদী তাহাই করিতেছেন ও ক্ষেত্রে করিবার জন্য আহ্বান করিতেছেন। তিনি এই পথে সমস্ত দুনিয়াকে সাধারণভাবে আর মুচলমানদিগকে বিশেষভাবে ডাকিতেছেন।

পত্র লেখকের উক্তিতে প্রমাণিত হয় যে, মুচলমান-দের বা আহলেহাদীছদের বর্তমান সংকটপূর্ণ অবস্থায় কর্তব্য কি, তিনি তাহার দিশা হারাইয়াছিলেন, মওহুদী ছাহেবের পুস্তকগুলি তাহাকে চক্ষুনান করিয়াছে: উচ্চম কথা ! কিন্তু কোরআন হাদীছ যথন তাহাকে পথের সন্ধান দিতে পারেনাই, তখন মওহুদী ছাহেবের পুস্তক তাহাকে যে সঠিক পথেরই সন্ধান দিবাচে, এবিষয়ে তিনি কৃত-নিশ্চয় হইলেন কেমন করিয়া ? বিশেষতঃ আহলেহাদীছ-দের কর্তব্য কি, তাহাই বা মওহুদী ছাহেবজানিলেন কি-ক্ষে ? তিনি আহলেহাদীছ আন্দোলনকে যদি সঠিক ও সত্য জানিতেন তাহাহইলে তিনি স্বয়ং আহলেহ দীছ দলের অস্তর্ভুক্ত হইয়া তাহাদের আন্দোলনকে ঘোরদার করিতে চেষ্টিত হইতেননা কি ? এই আন্দোলনে তাহার আঞ্চ নাই বলিয়াই কি তিনি একটি স্তুত্র আন্দোলন শুরু করেন নাই ? যে ব্যক্তি আহলেহাদীছ মতবাদকে

+ প্রত্যাত সমাগমের গুরু দাহ পরিচিত, সে জানে—

হেমন্ত সমাগমেও বাগানে তেস্মৈ পুল্পের গুরু বাকী রহিয়াছে।

বিশ্বাস করেননা, তাহার নেতৃত্ব কোন জ্ঞানান্দার ও হায়া-সম্পন্ন আহলেহাদীছের পক্ষে স্বীকার করা ও তাহার আন্দোলনে যোগ দেওয়া কি সন্তুষ্পুর হঠাতে পথে কি শুধু মওহুদী ছাহেব এবাই জনগণকে ডাকিতেছেন ? দীনের অন্যান্য আহলেহাদীছ ও হানাফী মেবকগণ কি কিছুই করিতেছেননা ? না তাহারা সবলেই ইচ্ছাম-বিরোধী পথেই মানবসমাজকে ডাকিয়া চলিয়াছেন ? আমি মনে করি, পত্রলেখক এবং মওহুদী জামাআতের এই আপত্তিকর উদ্দত মনোভাবের জন্মই আমাদের পক্ষে তাহাদের সঠিত সংযোগ করার কোন পথ নাই।

৬। ‘দীনের প্রতিষ্ঠা’ ও ‘বিভেদের পরিচার’ সম্পর্কে পত্রলেখক তাহার দলের ‘মটো’ স্বরূপ চুরত-জাশ-শূরার যে আবৃত উপুক্ত করিয়াছেন, আমি মনেকরি, ইয় তিনি ইহার অর্থ অবগত নন, অথবা তাহার দলপুর-সৌর নৃতন্ত্রীক্ষণ তাহার চমু উদ্দেশ্য করিয়া দিয়াছে। কোন বস্তুর অতিরিক্ত অনুরাগ حبِّ الشَّئْ يَعْمَلُ و بِحَسْبِهِ يَعْمَلُ যে মানুষকে অক্ষ ও বর্ধির করিয়া ফেলে, ইচ্ছাই তাদার জন্ম প্রমাণ ! আমি মঙ্গলবী ছাহেবকে হিশ্যার করিয়া দিতে চাই যে, দুনিয়ার পিঠে কেবল তিনি ও তাহার জামাত ইবামতে দীনের ঠিকা গ্রহণ করিয়াছে, যতশীঘ সন্তুষ, এই অলীক ধারণা তাহার স্বীয় মন্তক হইতে বিদূরিত করা উচিত আর তাহার চিষ্ঠা করাউচিত তিনি এবং তাহার জামাতই মুচলিম সংহতির মধ্যে বিভেদ স্থিত করিতেছে না বাহারা স্বৰ্ব সীমানার ভিতর ধাকিয়া সাধারণক্ষে দীনের সেবা করিয়া যাইতেছে, তাহারাই বিভেদে স্থিতিকারী ?

ইয়াহুদ ও নাছারাদিগকে তওহীদের পথে আহ্বান করার জন্য আল্লাহ তুনীয় ইচ্চুল (দঃ) কে আদেশ দিয়া-ছিলেন, আপনি বলুন, أَهْلُكَتَابَ نَعَالِوَا হেগ্রহায়ারী সমাজ, এস, বিন্না ও বিন্কম আমরা সকলেই এমন । لَا نَعْبُدُ إِلَّا اللَّهُ وَلَا نَشْرُكَ شিন্না - ৭৪ অন্ত একটি কথার সমবেত হই, যাহা আমাদের ও তোমাদের মধ্যে সর্ববৈক্ষিত। সে কথাটি হইতেছে এই যে, আল্লাহ ব্যতীত অন্য কাহারও ইবাদত করিবনা এবং তাহার সঠিত হোন বস্তুকে অংশী করিব না। পত্রলেখক এই আবৃতের

সাহায্যে আমাদিগকে এবং অগ্রাম্য মুচলমানদিগকে তাহাদের জামাতে ইছলামীতে ভিড়িয়া যাইবার সৎ-পরামর্শ দিয়াছেন।

আমি বলিব, ইহাও তাহার এবং তাহার দলের শুষ্ঠিতা চাঢ়া আর কিছুই নয়। তাহার জানিয়ারাখাউচিত যে, শিক ও কুফরের বিরুদ্ধে পাকভারত উপমহাদেশে আহলেহাদীছগণ যে জন্ম ও জিহাদ চালাইয়া আসিয়াছেন আর আজও তাহাদের আপামৰ জনসাধারণ কুফর ও শিক হইতে যতটা দূরে সরিয়া আছেন, তাহার দৃষ্টান্ত বিরল। তওহিদের শিক্ষা গ্রহণ করার জন্ম আহলেহাদীছগণ মণ্ডলান্ম মণ্ডহন্দী ও তদীয় জামাতের আদো মুখাপেক্ষী নয়। প্রকাশ শিক ও কুফরের বিরুদ্ধে এই দলের আমীর আজপর্যন্ত কি সংগ্রামকরিয়াছেন, পাকভারতের আহলেহাদীছগণ তাহা অবগত নন। উল্লিখিত আয়ত উন্নত করার তাৎপর্য কি ইহাই নয় যে, আমরা এবং অন্যান্য সমুদয় মুচলমান ইয়েহুদ নাছারার পর্যায়ভূক্ত আর তাহাদিগকে তওহিদের পথে আহ্বানকরী হইতেছে জামাতে ইছলামী এবং উহার আমীর! থামি মনে করিএই দৃষ্ট মনোভাবের জন্মই ভারত রাষ্ট্রের অস্তর্গত মধ্য প্রদেশের মণ্ডলান্ম আবত্তল মাজেন্দ দরিয়াবাটী গ্রাম্য বিদ্বানগণ মণ্ডহন্দী আদোলনকে থারেগী আদোলন' বলিয়া অভিহিত করিয়া থাকেন।

১। পত্র লেখক বলিয়াছেন, যাহাদের মধ্যে মৌলিক ইত্তিহাস রহিয়াছে, তাহাদিগকে জামাতে ইছলামী একটি দলে মিলিত হইবার স্বয়েগ দিয়াছে আর সেই জন্মই নার্কি পত্রলেখক নিজের জন্ম এই "সর্বমুখী আন্দোলন" বাচিয়া লইয়াছেন।

পত্র লেখক নিজের জন্ম কি বাচিয়া লইয়াছেন, তার জওহাবাবিদী ভিন্নিই তাহার সৃষ্টিকর্তা'র কাছে করিবেন। আমি শুধু এই টুকুই বলিব যে, কোরআন ও চুন্নতে-চাহীচাই একমাত্র মর্মকেন্দ্র, যে স্থানে সমুদয় মুচলমান মিলিত হইতে পারে। মণ্ডহন্দী দৃষ্টিভঙ্গী তাহার এবং তাহার দলের মিলনকেন্দ্র হইতে পারে কিন্তু মুহুর্লিম-জাতির জন্ম নয়! 'জামাতে ইছলামী'তে দকল দলের মিলিত হইবার স্বয়েগ রহিয়াছে, একথা সম্পূর্ণ অলীক। মণ্ডহন্দী ছাহেব ইছলামের যে ব্যাখ্যা দিয়া থাকেন,

তাহাতে দীক্ষিত না হওয়া পর্যন্ত এবং তাহাকে একচ্ছত্র নেতা স্বীকার না করা পর্যন্ত 'জামাত ইছলামীর' দ্বারা সকল মুচলমানের জন্ম রক্ষা। আমি যাহা বলিতেছি, তাহার অসত্যতার একটি নথীরও জামাতে ইছলামীর কোন ভক্ত প্রমাণিত ররিতে পারিবেন। আহলেহাদীছ আদোলন ইহার সম্পূর্ণ বিপরীত; এই জামাতে থাকার জন্ম ব্যক্তি বিশেষের মতবাদ ও দৃষ্টিভঙ্গীকে স্বীকার করার প্রয়োজন হয়ন। কোন ব্যক্তি বিশেষকে আমীর না মানিলে তাহাকে আহলেহাদীছ জামাতে হইতে থারিজ করার উপায় নাই। আহলেহাদীছগণ বুখারীর সমুদয় মক্কা ও মুচনদ হাদীছকে অকাট্য বলিয়া বিশ্বাস করেন, তাহারা প্রমাণিত 'খবরে আহাদকে' অবশ্য-প্রতিপালনীয় মনে করেন। ফকীহদের আমন ঘোহাদেহীন অপেক্ষা উন্নত মনে করেনন। কোন হাদীছ প্রমাণিত বলিয়া সাবস্ত হইলে কোন নিনিটি ইমাম উহা অনুসরণ করার অনুমতি না দিলেও উক্ত হাদীছের অনুসরণ ওয়াজিব জানেন। এই বিষয়গুলি মৌলিক না ফরজআত? জামাতে ইছলামীর নেতা উল্লিখিত বিষয়গুলির একটিও মানেনন। এমন কি জানিয়া শুনিয়া হাদীছ প্রত্যাখ্যানকারীকে অনেক ক্ষেত্রে তিনি নিরপরাধ বালবানেন। অস্ত ভক্তির পরিবর্তে মণ্ডহন্দী ছাহেবের মাসিক তর্জমামুলকোর আন এবং ইমাম বুখারী সম্পর্কে লিখিত তাহার সাম্প্রতিক প্রবন্ধগুলি, যাহা তাহার নিজস্ব মাসিক ও দলীয় দৈননিক ও সাম্প্রাহিক উদ্ধৃ কাগজগুলিতে প্রকাশিত হইয়াছে, পাঠ করিতে পারিলে আমার উক্তির সত্যতা সহজেই হস্তয়ুগম হইবে। প্রযোজন হইলে আমি ও আমার উক্তির যথার্থতা প্রতিপন্থ করিতে রায়ী আছি। তাহার আধ্যাতিক লেখাগুলি পাঠ করিয়াই তৌক্ত ধৰীশক্তি সম্পর্ক মরহুম আল্লামা ছানাউল্লাহ অমৃতসরী স্মীয় প্রতিভা বলে যাত। ভবিষ্যতবানী করিয়াছিলেন, আহলেহাদীছগণ তাহাও পাঠ করিয়া দেখিতে পারেন। পাঞ্জাব গোজ্বারামওয়ালার মণ্ডলান্ম ঘোহাদ ইছমাঝীল ছলফী, যিনি হারাগাছ আহলেহাদীছ কন্ফারেন্সেও উপস্থিত ছিলেন, হাদীছ সম্পর্কে জমাতে ইছলামীর দৃষ্টিভঙ্গী (جماعت إسلامي) কা نظریہ حديث (جماعت إسلامي) নামেও একটি

মূল্যবান পুস্তিকা রচনা করিয়াছেন। ফলকথা মওলানা আবুল আলা মওহদ্দী আর যাহাই হউন, 'আহলেহাদীছ নন এবং আহলেহাদীছদের সাথে তার যে মতভেদ, তাহা খুঁটিনাটি নয়, অচুনেধীনের মতভেদ !'

৮। সাত নম্বর জগত্যাবে মওলানা মওহদ্দী আহলেহাদীছ মতবাদের বিরোধী কিনা, পত্রলেখকের প্রশ্নের ও জগত্যাব রহিয়াছে। আর তিনি হানাফী কিনা, এপ্রশ্নের উত্তর আমার পরিবর্তে হানাফী জামাআতের বিদ্বানগণই উত্তর করে প্রদান করিতে সক্ষম। আমার নিজের জ্ঞান ও বিশ্বাস মত আমি তাহাকে হানাফী জানি, অবশ্য দেওবন্দের মওলানা ছছাইন আহমদ মদনী প্রমুখ বিদ্বানগণ এবং পশ্চিম পাকিস্তানের মওলানা আহমদ আলী, পাঞ্জাবের হানাফী জামাআতের আমীরেশ্বরীআত মওলানা আতাউর্রাহ শাহ বুখারী (১৯২৭ সালে বৃটিশ সরকার যখন আমাকে রাজস্ত্রোহের অভিযোগে এক বৎসরের জন্য কারাগারে নিক্ষেপ করিয়াছিলেন, তখন ইনি আমার কারা সহচর ছিলেন) প্রভৃতি হানাফী বিদ্বানগণ মওহদ্দী ছাহেবকে হানাফীও স্বীকার করেন নাই। অন্ত যে যাহাই বলুক, আমি মওলানা মওহদ্দী ছাহেবকে মুল্হিদ, বেধীন ও ইচ্জামের শক্ত বিবেচনা করিনা, তাহাকে দজ্জাব ও জানিন। কতকগুলি অচুল ও ফরাহাতে তাহাকে ভাস্ত মনে করিলেও এবং তাহাকে আহলেহাদীছ বিরোধী বলিলা জানিলেও তাহার দ্বিমান, ইচ্জাম ও বিদ্যাবত্তাৰ আমার সন্দেহ নাই। হাদীছ শাস্ত্রে বিশেষ পারদশী না হইলেও যেহেতু তিনি স্বীকৃত ইংরাজী শিক্ষিত, তাই নব্য জ্ঞানের মনোভাব, দৃষ্টিভঙ্গী ও ভাষা (Mode of Expression) এবং জগতের বর্তমান গতি ও পরিবেশের সহিত তিনি স্বপরিচিত এবং ইচ্জামের আদর্শ ও শিক্ষার সহিত সে গুলির সামঞ্জস্য বিধানে তাহার সক্ষতা রহিয়াছে। এই জন্য তাহার দলে ইংরাজী শিক্ষিতরাই আকৃষ্ট হইয়াছে বেশী। যতদিন পর্যন্ত তাহার মতকে দলীয় পার্লামেন্টারী কার্যক্রমের অভিসন্ধি প্রবেশ করেনাই, ততদিন পর্যন্ত তাহার সাহিত্য সাধারণভাবে মনোজ্ঞই ছিল, কিন্তু দলপূর্ণস্তি ও ফ্যাসিস্টিক ব্যৱভাব সৃষ্টি হওয়ার পর হইতে তাহার দলেখনী তার পূর্বকার শক্তি হারাইয়া ফেলিয়াছে। অদূর ভবিষ্যতে তিনি নবুওতের দাবী

করিবেন কিনা ? এপ্রশ্নের জগত্যাব আমার কাছে নাই, কারণ আমি 'আলিমুল গবেষ' অর্থাৎ ভবিষ্যত্বস্তা নই। তবে দীর্ঘকাল ধরিয়া তাহার লেখা পড়িয়া এবং অন্ন সম্বয়ের জন্য তাহাকে উর্ধ্ব করিয়া আমার এই ধারণাই জ্ঞানিয়াছে যে, পঁয়গস্থৰীর দাবী তাহার পক্ষে সন্তুষ্পর হইবেনা, কারণ কতক লোকের মতকে আবাত হানিবার ষেগ্যতা তাহার মধ্যে থাকিলেও মাঝের মনে দাগ কাটার ক্ষমতা তাঁহার নাই !

পত্র লেখক আমাকে জামাতে ইচ্জামীতে দীক্ষা গ্রহণ করার জন্য যে আমন্ত্রণ জানাইয়াছিলেন, তজ্জন্য অশেষ ধন্যবাদ ! আমার পক্ষে এবং কোন আহলেহাদীছের পক্ষ এ আমন্ত্রণ স্বীকার করার উপায় নাই কেন, তাহার জগত্যাব দ্বিতীয় গিয়া 'তজু'মানে'র কয়েক পৃষ্ঠাই নিঃশেষিত হইল। স্বতরাং আহলেহাদীছ জামাত ও আন্দোলনের দোষকৃতি ধরিয়া পত্র-লেখক আমাকে যেসকল প্রশ্ন করিয়াছেন, সেগুলি স্বত্ত্বাবেই ইন্শাঅঞ্জাহ আলোচনা করিব। এইলৈ সংক্ষেপে এই টুকু বলিব যে, আহলেহাদীছ পার্লামেন্টারী তৎপৰতার আন্দোলন নয়, ইহা তাহার অসুস্থানীয়গিকে "আহলেহাদীছ পার্টি"র পক্ষ হইতে মনোনয়ন প্রদান করেন। ইহার প্রচার পদ্ধতি ঘৃটান বা কানিয়ানী মিশনের মত নয়। বাহিরে আড়ম্বর দেখাইয়া লোক টানা ইহার নীতি নয়। স্বতরাং ইহার কলা কৌশল সব সময় পরিবর্তনশীল নয়। আহলেহাদীছ আন্দোলনের ভিতরে ও বাহিরে আর জুন্ডিতে আহলেহাদীছের কর্মসূচিতে অথবা কর্মসূচী কোন দোষকৃতি নাই, একে কথা কেহই বলেনা। মূলনীতিকে টিক রাখিয়া সমস্তই সংশোধিত ও পরিবর্তিত হইতে পারে, ইহার মধ্যে ডিক্টেটর-শিপ নাই, কাহারও মজাদ্দেদীয়ত ও ইমামতের অভিমানও নাই। গণতান্ত্রিক 'শুরার' অঙ্গুলরণ করিয়া নৃতন পরিচালক, নৃতন করিটি সহজেই গঠন করা যাইতে পারে। অতএব কোন আহলেহাদীছের পক্ষে ইহার ক্রটি বিচুাতির জন্য আহলেহাদীছ জামাতের অভিমানও নাই।

আহলেহাদীছ আবহালাহেল কাফী  
আল-কোরাওয়শী



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

مختصر فصلی علی سیوطی

## পাক-পরম্পরাষ্ট নীতি

ক্যুনিষ্ট চীন, ভারত ও মিছরের ষে জোট, সোভি-  
য়েট ক্ষ তাৰ মুকুলী। প্রফাস্টৱে ইৱাণ, তুর্কী ও  
ইৱাকেৱ বিলিত জোটেৱ পৃষ্ঠ পাষকতা কৱিতেহে যুক্ত-  
ৱাষ্ট্র ও বিটেন। ছন্দী আৰব ও জন্দনেৱ সাম্প্রতিক  
মনোভাবও ইৱাণ-তুর্কী জোটেৱ অমুকুলে। পাকিস্তান  
তাহাৱ রাষ্ট্ৰিক স্বৰ্থ ও আদৰ্শগত দৃষ্টিভঙ্গীৰ ধাতিবে  
মুছলিম জাহানেৱ সহিত এক পংক্তিতে দৌড়াইতে বাধ্য,  
স্বতোং গোড়াগুড়ি হইতেই সে মুছলিম রাষ্ট্ৰসম্বহেৱ  
সহিত বনিষ্ঠতাৰ নীতি অনুসৰণ কৱিয়া চলিয়াছে। মধ্য-  
ভাগে কিছুদিনেৱ জন্য অস্থায় বিষয়েৱ মত আমাদেৱ পৰ-  
ৱাষ্ট্র নীতি কঢ়কটা অস্পষ্ট ও অনিশ্চিত আকাৰ ধাৰণ  
কৱিলে ও উহাৰ মুখ পৰিবৰ্ত্তিত হয় নাই। জনাব শহীদ  
চৰহাওৰাদী প্ৰধান মন্ত্ৰিবেৱ আসনে সমামীল হইবাৰ  
অব্যবহিত কালপৰ হটেতে পাক-পৰৱা৷ষ্ট নীতি আৰাৰ  
সুস্পষ্ট ও যোৱদাৰ হইয়া উঠিয়াছে। তিনি মুছলিম  
ৱাজ্যগুলিৰ সহিত পাকিস্তানেৱ সম্পর্ক দৃঢ়তৱ কৱাৰ  
উদ্দেশ্যে অনেকগুলি রাজ্য পৰিভ্ৰমণ কৱিয়াছেন। তুৰক্ষ,  
ইৱাণ ও ইৱাকেৱ সমগ্যায়ে গঠিত বাগদাদ চুক্তিকে তিনি  
পাকিস্তানেৱ দৃঢ়সমৰ্থন জনাইয়াছেন। পাকিস্তান এখন  
বাগদাদ চুক্তিৰ প্ৰধান শৰিক। জনাব ছহুৱাওৰাদীৰ  
স্বৰাষ্ট্রনীতি, দৃষ্টিভঙ্গী ও কাৰ্যকলাপেৱ সহিত বজৰিষয়ে  
আমাদেুৰ মতান্ত্ৰ আছে, কিন্তু তাহাৰ পৰৱা৷ষ্টনীতিৰ  
থথন অধিকাংশ রাজনৈতিক দলগুলি, এমনকি তাহাৰ  
নিজেৰ স্থষ্ট ও পৰিপূৰ্ণ দল ও বঢ়োৱ প্ৰতিবাদ কৱিতে-  
ছিল এবং আমেৰিকান বুকে পাকিস্তানেৱ অন্তৰ্ভুক্তিৰ

ଜୟ ଆକାଶ ପାତାଳ ତୋଳଗାଡ଼ କରା ହିତେଛିଲ, ତଥନେ  
ଆମରା ଜମାବ ଛହରାଓୟାର୍ଦ୍ଦୀ ଅବଲଷିତ ନୈତିକ ସୌଭାଗ୍ୟ-  
କତ୍ତ୍ୟ ସ୍ବୀକାର କରିଯା ଲାଇୟାଛିଲାମ ଆର ଆ ଏଣୁ ଉହାକେ  
ଆମାଦେର ଦଚ୍ଚମର୍ଥନ ଜ୍ଞାପନ କରିତେଛି ।

বিশ্বের দ্বরবারে কাশ্মীর সমস্যার পাকিস্তানের  
দাবীর স্বীকৃতি পাক-পরবাটি নীতির বাস্তবতার অন্তর্ভুক্ত  
প্রধান প্রমাণ। আফগানিস্তান ও ইন্দোনেশিয়া পর্যন্ত  
পাকিস্তানের দাবীর গ্রাহ্যতা আব ভারতবাটোর দাবীর  
অসারতা স্বীকার করিয়া লইয়াছে। কিন্তু তথ্যাপি অনেক  
লোক এখনও পাক-পরবাটি নীতির ঘোর বিরুদ্ধাচরণ  
করিতেছে। শুধু দলগত স্বার্থের জন্য তাহারা এই নীতির  
বিবোধ করিতেছে, তাহারাও ইহার ব্যবাধিতায় নিঃস-  
ন্দেহ, কারণ তাহারা অন্য পছন্দ নির্দেশিত করিতে না  
পারিলেও শুধু বিরুদ্ধাচরণের খাতিরেই বিবোধ করিয়া  
চলিয়াছে, ইহাদিগকে রাজনৈতিক দেউলিয়া বলিলে  
কিছুমাত্র অত্যুক্তি হয়না। পাকিস্তান আন্তর্জাতিক  
ক্ষেত্রে একক ভাবেই তাহার অস্তিত্ব বজায় রাখিবে,  
অথবা মুছলিম রাষ্ট্রগুলির সমবায়ে একটি তৃতীয় ব্রহ্ম-  
স্ফুট করিবে,—এই দ্বিধা নীতির কার্যক্ষেত্রে অস্তিত্বঃ  
উপস্থিতক্ষেত্রে কোন যুদ্ধই নাই। এই অবস্থাকে বাস্তব-  
তায় রূপায়িত করিবার জন্য যে অবসরের প্রয়োজন, পাক-  
সীমান্তে যাহারা তাহাদের সৈন্যবাহিনী ইতিমধ্যেই  
সমাবেশিত করিতে আরম্ভ করিয়া দিয়াছে, তাহারা সে  
অবসর দিবে কি? সত্য বটে, পাকিস্তানকে রক্ষা  
করার উপযুক্ত অস্ত্রসমূহ ও সৈন্যসমষ্টির অভাব নাই এবং  
পাকিস্তান সামরিক শক্তির দিক দিয়া হিন্দুস্থানকে

পরশ্যা করেনা, কিন্তু বর্তমান দুনিয়ার যুদ্ধোপকরণ ও  
সেনাবাহিনীর সংখ্যাবাহুল্য অপেক্ষা আন্তর্জাতিক অভি-  
মত ও নৈতিক সাহায্য যে অধিকতর কার্যকরী, তাহা  
তুলিয়া যাওয়া উচিত নয়। বিটেন সামরিক শক্তির  
দিকদিয়া ‘পাক-ভারত’ আঘাতীর পর ব্রিডেড তৃতীয়শ্রেণীর  
শক্তিতে পরিণত হইয়ছে, কিন্তু ফ্রান্সের সমবায়ে  
তাহার যে শক্তি এখনও অবশিষ্ট রহিয়াছে, মিছর  
তাহার তুলনায় উল্লেখযোগ্য নয়। একটি সংবাদে প্রকাশ  
হে, একা ‘ইচুরাইল’ ই মিছরের হাজার হাজার মৈত্য বন্দী  
করিয়া ফেলিয়াছিল। কিন্তু ইহা সত্ত্বেও শেষ পর্যন্ত বিটেন  
ও ফাসকে ব্যর্থমনোরথ হইয়ে আছে। আইনের  
হইয়া মিছর হইতে  
তাহাদের সৈন্যবাহিনী  
ফিরাইয়া আনিতে হই-  
যাচে। আন্তর্জা-  
তিক চাপ বিশেষতঃ  
রাষ্ট্রসংঘের হস্তক্ষেপই  
কি ইহার কারণ নয়?  
অতএব পাকিস্তানকে  
পূর্ব অথবা পশ্চিম  
যুদ্ধী হই দলের যে  
কোন একটিতে শরিক  
ধাকিতে হইবেই।

## আঙ্গীকৃত আইনে হাদীছ

ঢাকায় পূর্বপাক জম-  
দফ তরে ইন্শাআল্লাহ  
১৯৫৭, মুতাবিক ২৯শে  
বৃহস্পতিবার পূর্ব-পাকিস্ত  
কর্মীদের এক যরুরী সম্মে-  
সন্ধেজনে আঙ্গীকৃত  
কর্মসূচী সম্বন্ধে পরামর্শ  
যিলার বিশিষ্ট কর্মীগণের  
হইয়াছে। তিনশতাধিক

জনাব ছহুরাওয়াদী দান করিবেন বলিয়া আ-  
যে আওয়ামীলোগের লনের কার্যবিবরণী  
আহ্বানক, সেই দলেরই আগামী সংখায় প্রকাশ  
কতক লোক ছহুরা- আগামী সংখায় প্রকাশ  
ওয়াদীর পরবাণীতি- কে যিচ্ছার করিয়া দিবার জন্য কোম্বর বাধিয়া উঠিয়া-  
পড়িয়া লাগিয়াছেন। দলীয় পরন্ত্রীকারণতা তাহাদের  
এই উচ্চমের বনিয়াদ নয়, কারণ তাহারা যে জনাব  
ছহুরাওয়াদীরই রাজনৈতিক গেষ্টির লোক, সেখান  
আজও তিনি মানা কারণে অস্বীকার করিতে পারিতে-  
চেন্না, বরং তাহারই অনুকম্পায় ইহাতা অভীতে এবং  
বর্তমানেও বহু পাকিস্তান-বিশেষী ও রাজনৈতিক মূলক  
তৎপরতার সহিত স্বয়ং জড়িত শু দেশবাসীকে জড়িত  
করিবার স্বৈর্ণগ লাভ করিয়াছেন। ইহারা গোড়াগুড়ি  
ইইতেই বলিয়া আসিতেছেন, পাকিস্তান বাদাদ চুক্তি

## ଆହିଲେ ଶାନ୍ତିଚ କର୍ମୀ ସମ୍ମେଲନ

ତାକାଯ ପୂର୍ବପାକ ଜମଣ୍ଟିଯାତେ ଆହୁଲେହାଦୀଛେର ସଦର  
ଦଫ୍ତରେ ଇନ୍ଶାଆନ୍ତାହ ଆଗାମୀ ୧୩ଇ ଓ ୧୪ଇ ମାର୍ଚ୍ଚ  
୧୯୫୭, ମୁତ୍ତାବିକ ୨୯ଶେ ଓ ୩୦ଶେ ଫାନ୍ଟନ ବୁଧାବାର ଓ  
ବୁହସ୍ପତିବାର ପୂର୍ବ-ପାକିସ୍ତାନେର ବିଶିଷ୍ଟ ଅହୁଲେହାଦୀଛେ  
କର୍ମୀଦେର ଏକ ସରବରୀ ସମ୍ମେଲନ ଅନୁଷ୍ଠିତ ହିବେ । ଏଇ  
ସମ୍ମେଲନେ ଆହୁଲେହାଦୀଛେ ଆନ୍ଦୋଳନେର ବର୍ତ୍ତମାନ ଓ ଭାବୀ  
କର୍ମୟୁଚୀ ସମ୍ବନ୍ଧେ ପରାମର୍ଶ ଓ ଆଲୋଚନା ହିବେ । ପ୍ରତ୍ୟେକ  
ଯିଲାର ବିଶିଷ୍ଟ କର୍ମୀଗଣେର ନିକଟ ଦାସ୍ୟାତ ପତ୍ର ପ୍ରେରିତ  
ହିଯାଛେ । ତିନିଶତାଧିକ କର୍ମୀ ଏହି ସମ୍ମେଲନେ ଯୋଗ-  
ଦାନ କରିବେନ ବଲିଯା ଆଶା କରା ଯାଇତେଛେ । ସମ୍ମେ-  
ଲନେର କାର୍ଯ୍ୟବିବରଣୀ ଓ ପରାମର୍ଶର ଫଳ ତଜୁର୍ମାନେର  
ଆଗାମୀ ସଂଖ୍ୟା ପ୍ରକାଶିତ ହିବେ ।

বাতিল করক, আমেরিকান সাংগ্রাজ্যবাদের আশ্বস্ত ছাড়ুক  
এবং ইহার পরিবর্তে ভারত ও কম্বুনিস্ট চীনের পরি-  
বারভুক্ত হইয়া সোভিয়েট ক্ষেত্রের পক্ষপুর্তে আশ্বস্ত গ্রহণ  
করক। ইহাই নাকি কাশ্মীর সমস্তা শাস্তিপূর্ণ উপায়ে  
সমাধান করার একমাত্র উপায় আর পাকিস্তানের পক্ষে  
সর্বেক্ষণ পরবাস্তুনীতি। ২২শে ও ২৩শে ফেব্রুয়ারী  
জাতীয় পরিষদে পাক-পরবাস্তুনীতির আলেচনা শুরু  
হইবে।

କାଶ୍‌ମୀର ସମସ୍ତୀ ପାକ-ପରିବାଟ୍ରୀନୀତିର ମର୍ମକେନ୍ଦ୍ର ।

কাশ্মীর পাকিস্তানের স্বর্গ স্নায়! কাশ্মীর সম্বলে  
পাকিস্তানের স্বর্গ স্নায়!

ପ୍ରାଚୀର କର୍ତ୍ତରାଖ : କବାଳ

জঙ্গ ভারত রাষ্ট্র পশ্চিম  
পাকিস্তানের সীমান্তে  
তাহাৰ ছৱি ডিভি-  
জন ফওজ সন্নিবেশিত  
কৰিয়াছে, পাকিস্তানেৰ  
সহিত শুক বাধাইবাৰ  
পুৱাতন ছয়কি প্ৰশংসিত  
হওয়াৰ পৰিবত্তে বৰ্ত-  
মানে অধিকভাৱে উগ্র  
হইয়া উঠিয়াছে। হিন্দু-  
স্থানেৰ চাৰি কোটি  
মুছল মানকে ব্যাপক  
ভাৱে হত্যা কৰাৰ জন্য  
পৰ্যন্ত পৰ্যন্ত প্ৰদৰ্শন

করা হইতেছে, কাশ্মীরে  
ষ্ঠ হইয়া উঠিয়াছে, এমন কি  
যারপিট করা হইতেছে,  
মুদৰ প্রস্তাৱ প্ৰত্যাখ্যান  
দলে ভিড়লৈহ শাস্তিপূৰ্ণ  
না হইয়া যাইবে, একপ  
দিতে পারে বাহাদুর দল  
শায়সংগত দাবী পাকি-  
খত না কৰেন বাহাতে  
ড্রাইয়া যাব ! ষে ভাৱত  
হানিতে দৃঢ়মংকল এবং ষে

লালচৌর হিন্দুস্থানের এই অস্তরিক বর্দের তার নীর বসর্ষক, আর নে সোভিয়েট ক্ষয় রাষ্ট্রসংবেদ আজও কাশ্মীরের ভারত-ভূক্তির দাবীকে বাস্তব ঘটনাক্রমে অভিহিত করিতে লজ্জা অনুভব করেন। আর যে মিছর পাকিস্তানের সহিত বিকল্প মনোভাব প্রেরণ করে এবং উল্লিখিত ক্ষয় যে মিছত্তের অবিশ্বাস্য ভাবে যুক্তোপকরণ যোগাইয়া চলিয়াছে, এহেন পাকিস্তান বৈরী শাক্তিবর্গের সহিত গোঠ পাকাইয়ার অনুকূলে প্রচারণা চালান হইতেছে কেন? বলা হয়, আমেরিকা ও রিটেন সাম্রাজ্যবাদী কিন্তু ক্ষয়ক্ষতি সাম্রাজ্যবাদী নয়? চীন, কোরিধা ও জার্মানী কি ক্ষয় প্রভাব হইতে যুক্ত? ইহারা কি সোভিয়েট সাম্রাজ্যবাদের সামন্তরাজ্য নয়? অঙ্গীয়তে যে ক্ষয়নিষ্ঠ সাম্রাজ্যবাদের তাওবগীলা চলিয়াছে, তাহা কি এই পূর্বপশ্চীদের অপরিজ্ঞাত? এই বর্দের বিকল্প তাহার কোন আন্দৰায় এ যাৰ উভোলিত করিয়াছেন কি? বস্তুৎ: এই ভারত-বঙ্গুর দলটি যেমন একাধারে স্বয়ং পাকা ক্ষয়নিষ্ঠ, তেমনি সংগে সংগে পাকিস্তান ও তাহার আদর্শের তাহারা পরম শক্ত। ভারতের ক্ষয়নিষ্ঠে। কাশ্মীরের খবর দখল ব্যাপারে ভারতের কুখ্যাত গান্ধী-হস্তা 'স্বয়ং সেবক দলে'র সহিত ফিলিপ হইয়া সংগ্রাম চালাইতেছে, কাজেই তাহাদের মোসররা পশ্চিম পাকিস্তানের পরিবর্তে হিন্দুস্থানকেই প্রেরণ ও আঙ্গীয় ঘনে করিবেনা কেন? এই দলেরই নেতৃত্বী হিন্দুস্থানকে চটাইতে নারাজ কিন্তু পশ্চিম পাকিস্তানকে 'আচছালামোআলায় কুম' জানাইতে সবসময়ই উৎসাহ বোধ করেন! একথা সত্য যে, ছহুয়াওয়ার্দী চাহিব নিজের মান বীচাইবার জন্ম একথার পরোক্ষ ব্যাখ্যা করিবাচ্ছেন। পূর্ব-পাক-সরকারের মন্ত্রী মহেন্দ্রবাংলা এই দলের সমন্দর কার্য কলাপ সমর্থন কুবেন নাই কিন্তু আজ সমস্ত পূর্ব ও পশ্চিম পাকিস্তানের যন যথন এই পাকিস্তান-বিরোধী দলটির কার্য-কলাপে বিষয়ক হইয়া উঠিয়াছে, তখন ও নেতৃত্বীর মুখ ইইতে তাহারাকোন কৈফিয়ৎ উক্তার করিতে পারিসেন কৈ? বাঙ্গালি চুক্তি যদি পাকিস্তানের বাস্তব পরবাস্ত্বনীতি হয়, তাহাহইলে জনাব শহীদ এবং জনাব আভাউর রহমান লেনিন, গান্ধী ও স্বত্বাধ-তোরণের মধ্যে উপবেশন করিয়া এবং ভারত প্রশংসিত সংগীত শুনিয়া। এই নীতিকে

সার্থক করার আশা করিতে পারেন কি? দলের পৃষ্ঠ-পোষকতা: নিষ্ঠনীয় বিষয় নয়, কিন্তু দলের কেহ বা কৃতক যদি আবশ্যিক বিরোধী ও বিজ্ঞাহী হইয়া উঠে আর তার জ্যোতাহারী ওয়ীরে আ'য়ম বা ওয়ীরে আ'লা'র পরওয়া করা। আবশ্যিক বিচেনা: না, করে, তথাপি কি পাকিস্তানের ওয়ীরে আ'য়মভারত বন্ধুত্ব ও ক্ষমানিষ্ঠিক অন্তর্ভুক্ত সংজ্ঞা-মক ব্যাখ্যিকে উপেক্ষা করিয়াই চলিবেন? এই প্রশ্নের জওয়াবের উপরেই পাকিস্তানের পৰবাস্ত্ব নীতির সমাধান বহুলাংশে নির্ভর করিতেছে।

### পূর্ব-পাকিস্তানে সর্ববৃত্তি আশ্রয়

টাঙ্গাইল মহকুমার এক অধ্যাত্ম পল্লীহষ্টাং পরগোক-গত গাঙ্গীজীর সরবরাতি আশ্রমের দ্বিতীয় সংস্করণে পরিষত হইতে চলিয়াছে। তমদ্বন্দ্ব ও সংস্কৃতির নামে এইস্থানে যেসকল বিচিত্র অনুষ্ঠানের যত্নে ইতিমধ্যে হইয়া গেল, অভিধান প্রসিদ্ধ 'ভগাখিচুড়ি'কেও বাস্তবিক তাহা মাত্র করিয়া দিয়াছে। পূর্ব-পাকিস্তানের এই সাংস্কৃতিক অনুষ্ঠানকে সকল দিক হিয়াই সর্বাংগ সুন্দর বলা চলে। সুন্দরী নতু'কী ও কোকিলকৃষ্ণ গায়কদের সমাবেশ, দুনিয়ার বিভিন্ন স্থান হইতে সুপ্রসিদ্ধ সাহিত্যিক ও কথক দলের সঙ্গেলম, মছ'জিদের 'ইয়াম সাহেব' দলের শুভ পূর্ণার্পন এবং মাজানি আরও কঢ়কিছু চিন্তবিনোদী 'লোমহস্ক' 'হৈহৈ রৈবৈ' ব্যাপারের এই মহাং অনুষ্ঠানে ব্যবহা করা হইয়াছিল, কে তাহার ইয়ত্তা করিবে? আশ্রম-পুরোহিত নেতৃত্বী জনগণকে এই অনুষ্ঠানে যোগ দিতে ডাকিয়াছিলেন, পূর্ব পাকিস্তানের পূর্ণ স্বার্থভূক্ত্যাসনের দাবী উল্লিখিত করার জন্ম। পশ্চিম পাকিস্তানের শোষণ ও নিপীড়ন হইতে পূর্ববঙ্গবাসীদিগক উদ্বার করার মহান ব্রত সমাধা করার মত লক্ষেই দীনবঙ্গুরা সাথ টাকা ব্যবস্থা করিয়া বারোয়ারী উৎসবের এই গুমোদ-মেলা সাজাইয়াছিলেন। কিন্তু এই মহৎ আয়োজনের পিছনে যে সৎ উদ্দেশ্য নিহিত ছিল, তাহার সম্ভান লাভ করিয়া দেশের আগামী জনসাধারণ চমৎকৃত ও হতভুক হইয়া পড়িয়াছে। ভারত রাষ্ট্রের কোন উৎসব-মন্ত্রপের কোন তোরণ কোন দিন কারেবে আ'য়ম জিনাহ অথবা কামেদে মিলত জির্বা-কত আলীর নামে নির্মিত হইয়াছিল, এরপ কথা অভিবড় মিথ্যবাদীও উচ্চারণ করিতে পারিবেন। কিন্তু নৃতন

সবরমতির সাংকৃতিক সম্মেলনের কর্যকর্তি বিশেষত্বের-  
ণের সুভাষচন্দ্র ও গান্ধী-তোরণ এমন কি লেনিন  
গেটওয়ে নামকরণ করা হইয়াছিল। পূর্ব পাকিস্তানের  
সাহিত্যিক মণ্ডলীর মধ্যে শুধু ডক্টর শহীদুল্হাস আর ডক্টর  
মোজাজ্ম হোসাইন এই দুই ভাগ্যবান পুরুষ প্রমোদ-  
মণ্ডপে বিবাজ করিতেছিলেন বলিয়া সংবাদপত্রে প্রকাশ।  
অন্য কোন্ কোন্ সৌভাগ্যবানদের জন্য এ গৌরবের  
শিক্ষা ছিড়িয়াছিল, তাহা আমরা অবগত নই। কিন্তু  
পশ্চিম বাংলা হইতে আমদানী করা হইয়াছিল স্বনাম-  
ধন্য প্রবোধ সন্নাম ও চতুরঙ্গ ছয়ানু কবীরের মলের।  
শেষোক্ত ভদ্রলোক পাকিস্তানের বৃশিক দংশনের জালা  
সহিতে না পারিয়া স্বীকৃত ভদ্রানন্দ পরিহার করিয়া চির-  
দিনের জন্য ভারতীয় নাগরিকত্ব গৌরবে ধন্ত হইয়া-  
ছেন। এবং দেশে দেশে পাকিস্তানের বিরুদ্ধে প্রোপা-  
গাণ্ডী করিয়া বেড়াইতেছেন। আর সন্নাম ? ইনি সেই  
ভদ্রলোক, যিনি পাকিস্তানকে “পতিতার সন্তান” রূপে  
অভিহিত করিয়া দিয়েছিয়ী হইয়াছেন আর পাকিস্তানের  
জনক কাব্যে আ’য়ম সম্বন্ধে তাহার পদাতিক পত্রে  
সম্পাদকীয় স্তম্ভে ইহা লিখিয়া অমরত্ব লাভ করিয়াছেন  
যে, “মিঃ জিমার নামের সঙ্গে জড়ানো রয়েছে  
স্বনা ও হিন্দু বিষের আর মুচ্ছিম লীগের সঙ্গে  
যেশানো রয়েছে দানা, লুঁঠন ও হত্যা”। এই শ্রেণীর  
কৃখ্যাত পাকিস্তান-শক্রদের লইয়া পূর্বপাকিস্তানে ‘সং-  
স্কৃতি বাসন’ সজ্জিত করার উদ্দেশ্য কি, তাহা পাকিস্তা-  
নের জাগ্রত জনশক্তি বিশেষতঃ যুবশক্তি জানিতে  
পারিয়াছে। পূর্ববাংলার মচ্জিদ-মসুদের হত্তাগ্য  
ইয়ামদিগকে এই ভারত-কম্যুনিষ্টিক ব্যভিচারের মজ-  
লিছে ডাকাইয়া আনিয়া দ্বিতীয় সবরমতির সর্বত্যাগী  
বেতাজী ইচ্ছামী কৃষ্ণির যে নৃতন মহড়া মছজিদে  
মচ্জিদে আরম্ভ করার যত্নসন্ধি করিতে চান, পূর্বপাকি-  
স্তানের মুছলিম সমাজ, তাহার এ-অধিকার সম্বন্ধে প্রশ্ন  
করিতে পারে কি ? দীর্ঘদিন ধরিয়া পাকিস্তানের শক্র-  
দল সমাজের নৈতিক, বাণিজ্য ও ধর্মীয় জীবনে বিপ্লব  
স্থাপ্ত করার যে দ্বরভিসন্ধি পাকাইতেছিল, নৃতন সবর-  
মতিতে তাহার রোমটাআংশিকউয়াচিতহইয়াছে, যোধী  
স্বীকৃতের স্থলভিত্তিক কিন্তু তদপেক্ষা মারাত্মক এবং স্বচি-

স্তিত কৌমের সাহায্যে পাকিস্তানকে, তাহার আদর্শ,  
ও’নীতি নৈতিকতাকে, তাহার সমাজ ব্যবস্থাকে চ্যালেঞ্চ  
করা হইয়াছে। পশ্চিম পাকিস্তান হইতে বিচ্ছিন্ন করিয়া  
পূর্বপাকিস্তানকে পুনরাবৃত্ত হিন্দু মহাসভার গোলামে  
পরিণত করার যত্নসন্ধি অবলম্বিত হইতেছে। শরীআ-  
তের প্রত্যেক অমুশাসনের মুখ ভেঁচাইবার জন্য ইচ্ছা-  
মের নামকে বিজ্ঞপ্তে পরিণত করার ব্যবস্থা চলিতেছে।  
যদি পাক-সরকার এই আত্মাত্বা যত্নসন্ধির প্রতিরোধ  
করিতে অগ্রসর না হন, জাতিকেই দৃঢ় হন্তে ইহার প্রতি-  
কার করে আগামীর আসিতে হইবে।

### পাক সৌভাগ্য রূপসন্ধান।

মালিক ফিরোয় খান স্বন স্বত্ত্ব পরিষদে এই  
তথ্য উৎসাহিত করিয়াছেন যে, ১২শে ফেব্রুয়ারী পর্যন্ত  
ভারত সরকার তাহার ছৱ ডিভিজন, চার ব্রিগিয়াড  
আরএক ব্রিগিয়াড আর্মডসাজোবাহিনী পশ্চিম পাকি-  
স্তানের সীমান্তের অন্তর্ভুক্ত সুবিশেষিত করিয়াছে।  
ইতিপূর্বে পাকিস্তানের ঘৌরে আ’হমের বাচনিকও  
এই ধরণের আভায আমরা শ্রবণ করিয়াছিলাম। দেশ-  
বাসীকে আখ্যাস দেওয়া হইয়াছে যে, শক্রের আক্রমণ  
প্রতিরোধ করার মত সৈন্য ও অস্ত্রবন্দ পাকিস্তানের  
আছে। কিছু দিন পূর্বে পাক বাহিনীর প্রধান সেনান-  
পতিও অনুরূপ আখ্যাস দেশবাসীকে গ্রান করিয়াছেন।  
পাকিস্তানের মৈষ্ট বাহিনীর সংখ্যা, শক্তি ও দক্ষতায়  
আমরাও আশ্চর্যীল এবং তজ্জন্ম গৌরব বোধ করি।  
কিন্তু আমাদের জিজ্ঞাসা যে, শুধু মৈষ্টবলেই কি কোন  
জাতি আত্মকা করিতে পারে ? আপ্তব্যাপ ও  
আত্মর্যাদা বোধের সংগে সংগে দেশপ্রেম ও  
ত্যাগের প্রেরণার যে জাতি উদ্বৃক্ত হয়না, শুধু মৈষ্ট ও  
অস্ত্রবন্দের উপর নির্ভর করিয়া তাহার স্বাধীনতার  
গৌরবকে সে রক্ষা করিতে পারেক ? জনগণের মধ্যে  
এই চেতনা ও প্রেরণা জাগ্রত কাবার কি ব্যবস্থা অবল-  
ম্বন করা হইতেছে ? আমরা অস্ততঃ পূর্ব পাকিস্তানের  
জনগণের মধ্যে একপ প্রেরণা দেখিতে পাইতেছিন।  
কেন ? আমরা কি পাকিস্তানী নাই ? এই দেশের প্রতি  
ইঞ্চি মৃত্তিক। আমাদের কাছে আমাদের দেহের বস্ত-  
বিন্দু অপেক্ষা মূল্যবান বিবেচিত হওয়া কি উচিত নয় ?

আমোদ প্রমোদ ও কলহিবাদ সমষ্টি কিছুনিরে জন্ম সমূর্ধ রূপে স্থগিত রাখিয়া সকলকেই আত্মবক্তৃর প্রস্তুতিতে মনোনিবেশ করা একান্ত ভাবে কর্তব্য।

### আট্টিতি বা বাড়তি বাজেট ?

বিগত ৯ই ফেব্রুয়ারী পাক অর্থ সচিব ১৯৫৭-৫৮ সালের যে বাজেট পেশ করিয়াছেন তাহাতে ৩ লক্ষ টাকার উদ্বৃত্ত বাজেট প্রদর্শন করা হইয়াছে। কিন্তু প্রকৃতপ্রস্তাবে ১ কোটি ৮৫ লক্ষ টাকার নৃতন কর ধৰ্য কৰিয়াই এই বাড়তি দেখান ৩ইয়াছে। অতএব পাকিস্তানের বাজেটকে বাড়তি বলার পিছনে কোন ঘোষিত কৰাই নাই। আসল আর হইতেছে একশত একত্রিশ কোটি ৩৯ লক্ষ আর আসল ব্যয় হইতেছে ১ শত ৩৯ কোটি ২১ লক্ষ টাকা। স্বতরাং হইতেকে ১ কোটি ৮২ লক্ষ টাকার ঘাট্টি বাজেট বলিয়া স্বীকার করাই সদ্ব্যবস্থির পরিচায়ক। এই ঘাট্টি শুরু করার জন্ম চা, তামাক, পেট্রল, ডিজেল ও জালানী তৈল, এফফল্ট, সিমেণ্ট ও কয়েক প্রকার স্থিতিবস্তুর উপর কর ধৰ্য করা হইবে। পাটজাত স্বৰ্য, সাইকেলের টারার ও টিউবের উপরও নৃতন কর বসিবে। ইনকমট্যাঙ্গ ধৰ্যের জন্ম সর্বনিম্ন আয়ের পরিমাণ বার্ষিক ৫ হাজার টাকা পর্যন্ত বৃদ্ধি করা হইয়াছে। দেশের বর্তমান দুর্দিনে এই নৃতন কর দরিদ্রদিগকেই পৌড়িত করিবে বেশী, কারণ তাহাদেরই নিত্য প্রয়োজনীয় জিনিসগুলি নৃতন করের দরুণ দহূল্য হইয়া উঠিবে এবং অসন্তোষের মাত্রা বধিত হইবে। আমাদের বিবেচনায় আমোদ-প্রমোদ, বিলাস-ব্যসন ও উচ্চহারের বেতন ভাতা হইয়াদি থাতে ব্যয় কয়াইয়া দিয়া আয়ের পরিমাণ বধিত করা উচিত ছিল। এখনও পূর্বপাকিস্তানে ৩০ টাকা দরে চাউল বিক্রয় হইতেছে, স্বতরাং নিতা প্রয়োজনীয় দ্রব্যগুলি অধিকতর দহূল্য হইয়া উঠিলে জনসাধারণের অবস্থা হইবে কি? যাহারা চক্ষের নিমিষে খাদ্যদ্রব্যের মূল্য হ্রাস করিয়া দিবেন, এইরূপ দ্বারীতে শাসন কর্তৃত্বের গদীতে আরোহণ করিয়াছিলেন, তাহাদের এই ব্যথতায় আমরা ও দঃখিত এবং লজ্জিত।

জামালপুর অভ্যন্তরীণ জমিদারত্বে  
আহলেহাদীছের কর্মসূল

কোরআন ও ছুরাহর আন্দোলনকে বলিষ্ঠতর করার উদ্দেশ্যে পূর্বপাক জন্মস্থানে আহলেহাদীছের সভা-পর্তি জামালপুর মহকুমার সরিষাবাড়ী, চিনাতুলী ও জামালপুর টাউনে বিগত জানুয়ারী মাসের ২০শে, ৪ ২১শে, ২৩শে ও ২৫শে তারীখে ব্যাক্তিমে চারিটি জন-সভার সভাপতিত্বে ও বৃক্তা প্রান্তৰে করেন এবং আহলেহাদীছের আন্দোলনের উদ্দেশ্য ও ইচ্ছাম এবং পাকিস্তান বিরোধী আন্দোলন সমূহের প্রতিরোধের আবশ্যিকতা জনগণকে বিস্তারিতভাবে বাইবাই দেন। প্রত্যেক সভার হোজার হইতে ১০হাজার পর্যন্ত জনসমাবেশ হইয়াছিল। সভার উত্তোলকাগণ বিশেষ উৎসাহ ও পরিশ্রমের সহিত এই সভাগুলির আয়োজন করিয়াছিলেন। অনসাধারণ দেশের বর্তমান অচল রাজনীতি, খাদ্যসংকট এবং নানা-বিধি সমস্যার সম্মুখীন হইয়া মুক্তি ও উদ্বারের উপায় অনুসন্ধান করার জন্য যে ব্যাকুল হইয়া উঠিয়াছে, তাহা স্পষ্টই বুঝা যাইতেছিল। সত্যকার ইচ্ছামী আদর্শ ও জীবন ব্যবস্থার প্রচার জনগণের মধ্যে আশা ও শুলকের সংক্ষার করিয়াছে। এই সকল তবলাগৈর স্বফল ইন্শাঅলাহ স্বদূর প্রেমারী হইবে। শরিষাবাড়ীতে আগামী ১৯শে ও ২০শে মার্চ তাৰিখে একটি বিরাট কনফাৰেন্সের অধিবেশন আহবান করার জন্ম শক্তিশালী অভ্যর্থনা সমিতি গঠিত হইয়াছে।

### কচুলুকতি প্রশ্ন

তজু'মারুল হাদীছের বর্তমান ধৰ্মণ শেষপঠ্টায় প্রশ্ন-পত্র একটি সংযোজিত হইল যাহারা “আহলেহাদীছে” রূপে পরিচিত, শুধু তাহাদের উদ্দেশ্যেই প্রশ্ন গুলি করা হইয়াছে। আহলেহাদীছের আন্দোলনের ভবিষ্যৎ কার্যক্রম স্থির করিতে হইলে প্রশ্নপত্রে উল্লিখিত জিঞ্চা-সাগুলির জওয়াব একান্ত ভাবে আবশ্যিক। আশাকরি তজু'মারুল পাঠক পাঠিকা ও জামা আতের চিন্তাশীল ব্যক্তিগণ প্রশ্নগুলির গুরুত্ব অনুভব করিবেন এবং স্বয়ং গভীর ভাবে চিন্তা করিয়া এবং সচচরবন্দের সহিত আলোচনা করিয়া জওয়াব লিপিবদ্ধ করিবেন এবং স্বত্ব নাম দ্বারক করিয়া ২৫শে ফাল্গুনের পূর্বেই ডাকষেগে তজু'মান সম্পাদকের নিকট প্রেরণ করিবেন।

সমাপ্ত

# জন্মস্তীর্তের পাত্রিণি সৌকার্য

আদান্ত আবহন্ত আল্লামা মোহাম্মদ আবদুল্লাহেল কাফী আলকোরানশী  
বিলা পাবনা

- ১২। মোহাম্মদ বিমুদ্দীন শেখব, শালগাড়িয়া, পাবনা টাউন, ষাকাং ৬০। ১৩। মোঃ খবিরউদ্দীন আহমদ,  
কুফপুর, পাবনা টাউন, ষাকাং ২০। ১৪। মোঃ মনছুর আলী মিয়া, সাং রাঘবপুর, পাবনা টাউন, ষাকাং ১০০  
১৫। শামছউদ্দিন আহমদ মিয়া, সাং রাঘবপুর, পাবনা টাউন ষাকাং ৩০। ১৬। মোঃ শেহাবউদ্দিন মিয়া, সাং  
রাঘবপুর, পাবনা টাউন, ষাকাং ৩০। ১৭। হাজী মোঃ আলেক্ষউদ্দিন, সাং রাঘবপুর পাবনা টাউন, ষাকাং ৫।  
১৮। হাজী মোঃ কেওয়ুদ্দিন, সাং রাঘবপুর পাবনা টাউন, ষাকাং ৩০। ১৯। মোঃ দণ্ডলত আলী মিয়া, সাং রাঘবপুর,  
পাবনা টাউন, ষাকাং ৫। ২০। মোঃ আবদুল আয়িত মিয়া, রাঘবপুর, পাবনা টাউন, ষাকাং ১০। ২১। আলহাজশায়খ  
আচীরুদ্দীন সাং রাঘবপুর, পাবনা টাউন, ষাকাং ২০। ২২। মোঃ হারান আলী প্রামাণিক, সাং শালগাড়িয়া, পাবনা  
টাউন, ৩০। ২৩। মোঃ তুরাব আলী প্রামাণিক, রাঘবপুর, পাবনা টাউন, ষাকাং ২। ২৪। মোঃ ফখরুল  
ইসলাম খান, রাধা নগর, পাবনা টাউন, ফেরো ২। ২৫। মোঃ ইজিবর রহমান, শালগাড়িয়া, পাবনা টাউন,  
ষাকাং ৬০। ২৬। মোঃ রহিছউদ্দিন, রাঘবপুর, পাবনা ষাকাং ২৫। ২৭। মোঃ জিয়উদ্দিন মিয়া, শালগাড়িয়া,  
পাবনা, ষাকাং ২১। ২৮। হাজী বেলায়াৎ আলী খান, আটুয়া, পাবনা, ষাকাং ৭৫। ২৯। ছেবাজুল হক,  
রাঘবপুর পাবনা ষাকাং ১২। ৩০। মোঃ শুকুরালী মোঝা, সাং শিবরামপুর, পাবনা, ষাকাং ৫। ৩১। মোঃ  
আবদুল করিম রাঘবপুর, পাবনা, ষাকাং ৩। ৩২। মোঃ ঘোথতাৰ হোছাইন, রাঘবপুর পাবনা, ষাকাং ৩।  
৩৩। মোঃ হাবিবুর রহমান মিয়া, রাঘবপুর, পাবনা, ষাকাং ৫। ৩৪। আলহাজ শেখব ছোলায়মান, আটুয়া,  
পাবনা, ষাকাং ২০। ৩৫। মোঃ আব্বাস আলী জোড়ার্বাৰ, কুঠীবাড়ী, পাবনা, ষাকাং ২৫।  
৩৬। মোঃ দণ্ডল আলী মিয়া, কুঠীবাড়ী পাবনা, ষাকাং ১২। ৩৭। মোঃ আঃ হক, পাবনা টাউন, ফেরো  
৪। ৩৮। আলহাজ শেখব আফজাল হোছাইন, পাবনা টাউন, ফেরো, ২৪৫। ৩৯। মোঃ আয়িতুর রহমান  
মিয়া রাঘবপুর, পাবনা, ষাকাং ১৫। ৪০। মোঃ আঃ মিরত মোঝা, খয়ের স্তুতী দোগাছী, ফেরো ১২। ৪১।  
আলহাজ আখতারজামান, আটুয়া পাবনা, ষাকাং ২০। ৪২। মোঃ নওয়াব আলী মিয়া, সাং প্রতিপন্থুর  
পাবনা, ফেরো ১০। ৪৩। হাজী আবদুর রহমান, খয়েরস্তুতী দোগাছী, ষাকাং ৫, ফেরো ১২। ৪৪। মোঃ ইব্রাহিম  
প্রামাণিক, সাং হাজী আবদু রহমান এবং ফেরো ১০। ৪৫। মোঃ আবুজাফর শালগাড়ী পাবনা টাউন ফিরো  
৫। ৪৬। মোঃ মেহের আলী প্রামাণিক খয়েরস্তুতী দোগাছী ফেরো ১৬। ৪৭। মোঃ মোবারক আলী সর-  
কার, খয়ের স্তুতী দোগাছী ষাকাং ২০। ৪৮। মোঃ মোহাম্মদ আলী বিশ্বাস, চৰ ভাড়াৰা দোগাছী, ফেরো ২০। ৪৯।  
মোঃ যাবেদ আলী মিস্ত্রি, কুফপুর পাবনা ফেরো ২২। ৫০। মোঃ আবুল হোছাইন, মিয়া মাঃ যাবেদ আলী মিস্ত্রি, এবং  
ষাকাং ২০। ৫১। মোহাম্মদ লতিফা খাতুন মাঃ যাবেদ মিস্ত্রি ষাকাং ১০। C/০ মাহতাৰ বিশ্বামৈৰ বাড়ী Rai Road  
যশোৱ ২২। মোঃ যাবেদ আলী মিস্ত্রি এ ষাকাং ১০। ৫৩। আলহাজ মোঃ আবদুল্লাহেল আটুয়া পাবনা ফেরো ১৫,  
কুরবানী ১৪। ৫৪। মোঃ ইজিবর রহমান জোড়ার্বাৰ কুঠীবাড়ী জমাবাত হইতে ফেরো ৩০। ৫৫। মোঃ খবিরউদ্দীন  
আহমদ কুফপুর জমাবাত হইতে ফেরো ৩০। ৫৬। আহমদ আলী প্রামণীকের জমাবাত হইতে মাঃ মোঃ খবির  
উদ্দীন আহমদ, কুফপুর ষাকাং ৫। ৫৭। মাসিমপুর জামাবাত হইতে আহমদ আলী প্রামাণিক ফেরো ২০। ৫৮।  
আল্লামা অবদুল্লাহেল কাফী আল-কোরানশী নিজ ফেরো ৫। ৫৯। মোঃ মোঃ মুহাম্মদ হক, খয়ের স্তুতী দোগাছী ফিরো ১৫। ৬০।  
শিবরামপুর ও রাঘবপুর (দক্ষিণ-

পাড়া) আমা-আতের পক্ষে আলহাজ মোঃ তুরাবআলী সরদার, শিবরামপুর পাবনা টাউন ফিরে। ৬০৮, কোরবানী ২০। ১০১। মোঃ করমালী মসৌ, রাধানগর পাবনা টাউন এককালীন ৫০। ১০২। মোঃ গাধল আলী প্রামাণিক ক্রজনাথপুর জমাআত হইতে ফিরে। ১১। ১০৩। টুকরাচর জমাআত হইতে মোঃ হাতেম আলী প্রামাণিক পোঃ দোগাছী ফিরে। ৪০। ১০৪। মোঃ ইব্রাহীম মিয়া চরঘোষপুর পোঃ হেমায়েতপুর জমাআত হইতে ফিরে। ৪০। ১০৫। ক্রজনাথপুর জমাআত হইতে মোঃ মধু মিয়া দোগাছী ফিরে। ১৪। ১০৬। কুটিবাড়ী জমাআত হইতে হাজী মোঃ মুছা বিশ্বাস যাকাত ১০। ফিরে। ৪০। ১০৭। মোঃ আবদুল হাকীম শেখ সাং আকুরি পোঃ হেমায়েতপুর ফিরে। ৫। ১০৮। আবদুল জাবার মিয়া টেলামারা পোঃ চালুহারা কোরবানী ৭। ১০৯। আবুল হচাইন তালুকদার, সাং কর্মসূতী বৈজ্ঞানিক কোরবানী ১৫। ১১০। ঝুঠাবাড়ী জমাআতের পক্ষে হাজী মোঃ মুছা বিশ্বাস কুরবানী ১০। ১১১। মোঃ আমির হোসেন রাঘবপুর দক্ষিণ পাড়া এক কালীণ। ৫। ১১২। মোহাম্মদ আলী বিশ্বাস চরভাড়ারা কুরবানী ৪। ১১৩। মোঃ ফজলুর রহমান সাং বোয়াল কালি পোঃ প্রল এককালীন ৩। ১১৪। হাজী আবু মিদ্দিক, পাবনা টাউন, ফিরে। ৭। ০।

### আদান্ত আকাশক অঙ্গ মোঃ খিলুর রহমান আনচাহী সাহেব

১১৫। মোঃ নাহের উদ্দিন প্রামাণিক, ও মোঃ আকরম আলী প্রামাণিক, সাং ভুড়ভুড়িয়া মালকি, এককালীন ১৫। ১১৬। মোঃ মঙ্গলুদ্দিন মিয়া, ভুড়ভুড়িয়া, পাবনা যাকাত ৫। ১১৭। মেৰ মকবুল হোসেন সরদার, রাধানগর জামাআত হইতে, পাবনা টাউন, ফিরে। ২৫। ১১৮। মোঃ আকরম আলী, সাং ভুড়ভুড়িয়া পাবনা, ফিরে। ৪০। ১১৯। হাজী মোঃ আবদুল কাদের বিশ্বাস, সাং আটুয়া, ফিরে। ২১। ১২০। ময়েজ উদ্দিন প্রামাণিক, সাং দুপকোলা, পোঃ দোগাছী, ফিরে। ২১। ১২১। মোঃ ফরিদুদ্দিন প্রামাণিক, পুরানকুটিবাড়ী, ফিরে। ১৫। ১২২। আবেদ আলী প্রামাণিক, সাং কুলুনিয়া। পোঃ দোগাছী ফিরে। ৪। ১২৩। মোঃ ওরাজেদ আলী পাবনা টাউন ফিরে। ২। ০। ১২৪। মোঃ মেহের আলী মালকী ফিরে। ১। ১২৫। মেকদ্দুর আলী সেখ, পইলানপুর যাকাত ১০। ১২৬। মোঃ কস্তম আলী সেখ আটুয়া জামাআত হইতে ফিরে। ৩৫। ১২৭। মোঃ মৈয়েন আলী থা শাটুধা জামাআত ফিরে। ১০। ১২৮। শালগাড়িয়া জামাআতের পক্ষে মঙ্গ খিলুর রহমান ফিরে। ৮। ১২৯। ডাঃ মোঃ মকবুল হোসেন ছাহেব সাং রাধানগর বুলবালী ২। ১৩০। আহমদ আলী, কুফপুর কুরবাণী ৫। ১৩১। মোঃ ইজিবুর রহমান জোয়ারদার, পুরাণ কুটিবাড়ী, কুরবানী ৪। ১৩২। সৈয়দ আলী থা সাং আটুয়া কুরবানী ৫। ১৩৩। মোঃ কস্তম অলী মিয়া সাং আটুয়া কুরবানী ৫। ১৩৪। মোঃ নাহের-উদ্দীন সাং ভুড়ভুড়িয়া পোঃ মালকী কুরবানী ৫। ১৩৫। জমিয়তের জন্য বিভিন্ন স্থানে বিভিন্ন লোকের নিকট হইতে মাসিক চানা আদায়। ১। ০।

### অলিত্যড়ার স্বাগে প্রাপ্তি

১৩৬। মোঃ খিলাত সরদার সাং ক্রজনাথপুর পোঃ দোগাছী ফিরে। ৭। ২৩। কুফপুর জামাআত হইতে ইউছফ আলী ছরদার ফিরে। ১৪৬। ১৩৮। মোঃ হাফিয়ুর রহমান খান আটুয়া জামাআত পাবনা টাউন, ফিরে। ১০। ১৩৯। মোঃ আনচাহী আলী প্রামাণিক সাং গয়ানপুর জামাআত পোঃ মালকী ফিরে। ৯। ১৪০। মোঃ আবদুল করিম মিয়া সাং নুরগঞ্জ পোঃ বড়হর ফিরে। ১। ১৬০। ১৪১। আবদুল জব্বার প্রামাণিক বি, পি, এম পোঃ জুনাইল, ফিরে। ২। ০। ১৪২। মোঃ আজিজুল হক সাং বৈশ্ব জামিতেল কুরবানী ৫। ১৪৪। মোঃ বুবানি সেখ সাং টেলামারা পোঃ চলুহারা কুরবানী ২। ১৪৫। মোঃ আবদুল করিম সাং নুরগঞ্জ পোঃ বুবহর কুরবাণী ৮। ১৪৬। মোঃ আবদুল মাজ্জান সাং ও পোঃ নদলালপুর আকিকার। ০।

### অফিসে হাতে হাতে গোলি

১৪৭। শালগাড়িয়া জামাআতের পক্ষে মঙ্গ খিলুর রহমান ছাহেব কুরবাণী ৬০। ১৪৮। মোঃ আনচাহী আলী

## ঝঁপত্র

১। আপনি কি আহলেহাদীছ ?

২। আহলেহাদীছ বলিতে আপনি কি বুবেন ?

৩। পূর্বপাকিস্তানের সমুদয় আহলেহাদীছের জন্য কোন স্বতন্ত্র ও স্বাধীন কেন্দ্রীয় প্রতিষ্ঠানের আবশ্যকতা আছে কি ?

৪। যদি আবশ্যক হয়, তাহাহইলে কেন আবশ্যক ?

৫। যে আদর্শ ও কার্যক্রমের জন্য আপনি আহলেহাদীছ আন্দোলনের জন্য একটি স্বতন্ত্র ও স্বাধীন প্রতিষ্ঠানের প্রয়োজন বোধ করিতেছেন, সেগুলি কার্যে পরিণত করার নিমিত্ত আপনার বিবেচনায় কি কি উপায় অবলম্বন করা আবশ্যক ?

৬। আহলেহাদীছ আন্দোলনকে আংশিক বা পূর্ণভাবে পরিচালিত করার জন্য বর্তমানে পূর্বপাকিস্তানে কোন প্রতিষ্ঠান আছে কি ?

৭। যদি থাকে তাহাহইলে সেটি কোন প্রতিষ্ঠান ?

৮। সে প্রতিষ্ঠানটিকে রক্ষা করার উপায় কি ?

৯। সে প্রতিষ্ঠানের সহিত আপনার সম্পর্ক কিরণ ? আর উহাকে শক্তিশালী করার জন্য আপনি স্বয়ং কি সংক্ষিয় অংশ গ্রহণ করিয়াছেন ?

১০। যদি একুপ কোন প্রতিষ্ঠান না থাকে, তাহাহইলে উহা গঠন করার জন্য আপনি কি করিতেছেন ?

১১। যদি আহলেহাদীছ আন্দোলনের জন্য কোন কেন্দ্রীয় প্রতিষ্ঠানের আপনি প্রয়োজন নে না করেন, তাহাহইলে এই জামাআতকে রক্ষা করার অন্য কি কি উপায় অবলম্বন করা আপনি আবশ্যক মনে করেন ?

১২। আহলেহাদীছের কোন রাজনৈতিক আদর্শ থাকা উচিত কিনা ? উচিত ইলে উহা কি ?

১৩। যদি কোন রাজনৈতিক আদর্শের প্রয়োজন না থাকে, তাহাহইলে আহলেহাদীছের মধ্যে যাহাদের রাজনৈতিক দৃষ্টিভঙ্গী অথবা একুপ কোন উচ্চাকাংখা আছে, তাহাদের স্ব ইচ্ছামত যেকোন দলে ভর্তি হওয়া কর্তব্য কিনা ?

১৪। যাহার যেকুপ ইচ্ছা, সে যদি যদৃচ্ছাবে বিভিন্ন রাজনৈতিক দলে ভর্তি হইয়া যায়, তাহাতে আহলেহাদীছ জামাআতের কোন ক্ষতির সম্ভাবনা আছে কি ?

১৫। যদি ক্ষতির সম্ভাবনা থাকে, তাহাহইলে উহা নিবারণ করার উপায় কি ?

জিঞ্জাসাকারী—

প্রেসিডেন্ট, পূর্বপাক জন্মস্টোনে আহলেহাদীছ

সদর দফতর, ৮৬নং কাশী আলাউদ্দিন রোড,

পোঁ: রমনা, ঢাকা।

**স্বীকৃত্য :—**জিঞ্জাসাগুলির জওয়াব লিখিয়া আপনার নাম স্বাক্ষর করিবেন এবং ডাকযোগে উপরিউক্ত ঠিকানায় ২৫শে ফাল্গুনের পূর্বে প্রেরণ করিবেন।



## জন্ম ইস্টেক্টের প্রাপ্তি সৌকার্য

১৯৫৬ সালের ২৯ই জানুয়ারী হইতে আবহুল

(পাবনা) অফিসে হাতে হাতে প্রাপ্ত :

১৪৮। মোঃ আমছার আলী প্রামাণিক গয়াশপুর, কোরবানী ৩, ১৪৯। মোঃ ইবাহিম মিয়া চরঘোষপুর, কোরবানী ৮। ১৫০। আহমদ আলী মিয়া, রাষবপুর জামাতের পক্ষে কুরবানী ৪। ১৫১। মোঃ আইরুব আলী মলিথা খণ্ডেরস্তুতি ফিরো ১০। ১৫২। টুকরাচর জামা আত হইতে মাং মোঃ আবুজাফর ছাহেব শালগাড়িয়া কুরবানী ৪।

**আদাকৃ আরুফত আগুলান আবহুল হক ইস্টানী ছাহেব (মুবাত্তেগ)**

১৫৩। মোঃ হোছেন আলী আমাণিক, সাং মুকুলপুর, দোগাছী ধাকাত ২০। ১৫৪। মোঃ ইবাছিন আলী রাষবপুর, ফিরো ১। ১৫৫। ছফর আলী সরদার, সাং বজ্জনাথপুর, দোগাছি, ফিরো ৮। ১৫৬। মোঃ বিছিন্দিন প্রামাণিক, সাং বজ্জনাথপুর দোগাছি, ফিরো ১০। ১৫৭। মোঃ ইচমাঈল মালিথা, সাং চরকুলনিয়া দোগাছি ফিরো ১৮। ১৫৮। মুসি মোহাম্মদ আলী সাং কুলুনিয়া, দোগাছি ফিরো ৫৫। ১৫৯। মুস্তী মোঃ উচ্চমান গণি C/O চান্দ আলী প্রামাণিক দোগাছি ফিরো ১৫। ১৬১। শাহেদ আলী প্রামাণিক সাং খণ্ডেরস্তুতি, দোগাছি ফিরো ২৮। ১৬২। মোঃ হারাণ আলী র্থা সাং খণ্ডেরস্তুতি দোগাছি ফিরো ১০। ১৬৩। মোঃ কফিল উদ্দিন খান সাং বজ্জনাথপুর দোগাছি ফিরো ১৫। ১৬৪। মংগল প্রামাণিক সাং খণ্ডেরস্তুতি দোগাছি ফিরো ১৫। ১৬৫। আবহুল মিয়াত মোঝা সাং খণ্ডেরস্তুতি দোগাছি কুরবানী ৩। ১৬৬। চান্দ আলী আমাণিক মাঃ মুসি মোঃ উচ্চমান গণি দোগাছি কুরবানী ৪। ১৬৭। আলহাজ আবহুল রহমান সাং খণ্ডেরস্তুতি দোগাছি কুরবানী ৩৫। ১৬৮। মোঃ খবিরউদ্দিন আহমদ সাং কুকপুর কুরবানী ১৫। ১৬৯। দিদার বথশ কুলুনিয়া জামাআত দোগাছি কুরবানী ১১। ১৭০। মোঃ আজিমুদ্দিন কফির সাং খণ্ডেরস্তুতি দোগাছী কুরবানী ২। ১৭১। মোঃ আকবর আলী র্থা ছাহেবের জমাআত হইতে মাঃ সাহাদাত আলী প্রামাণিক দোগাছী কুরবানী ১০। ১৭২। মোঃ নওয়াব আলী র্থা দোগাছী কুরবানী ২। ১৭৩। মোঃ চান্দ আলী মালিথা সাং মুকুলপুর দোগাছী কুরবানী ১৫০। ১৭৪। মোঃ গাধল প্রামাণিক সাং বজ্জনাথপুর, দোগাছী কুরবানী ৪। ১৭৫। মুসি মোঃ মোছলেম আলী মিয়া সাং বজ্জনাথপুর, দোগাছী কুরবানী ৪। ১৭৬। মুঃ মোঃ কফিল উদ্দিন খান বজ্জনাথপুর দোগাছী কুরবানী ৯। ১৭৭। মোঃ ঈমান আলী প্রামাণিক সাং মুকুলপুর দোগাছী কুরবানী ৪। ১৭৮। মোঃ মংগল প্রামাণিকের সমাজ হইতে মাং মোঃ নাছের আলী প্রামাণিক সাং খণ্ডের স্তুতি দোগাছী কুরবানী ১২। ১০।

**আদাকৃ আরুফত দাঁড়োগ আলী সরকার**

১৭৯। হাজী মোঃ ইচহাক, সাং ধুলাউড়ী পোঃ চাটমোহর ফিরো ১০। ১৮০। মোঃ একবৰ মোঝা সাং এনারেতপুর এককালীন ১। ১৮১। মোঃ আহচানউল্লা ব্যাপারী সাং ইসাপাশা ফিরো ২। ১৮২। মোঃ আঃ লতিফ সরকার বোরালকান্দিরচর পোঃ স্তল ফিরো ৬। ১৮৩। মোঃ মিজাইর রহমান সাং সন্তোশ পোঃ এ ফিরো ৫। ১৮৪। মোঃ আছিক্রদিন ব্যাপারী সাং চরমোশা পোঃ চৌহালী ফিরো ২৫। ১৮৫। মোঃ বায়াজউদ্দিন প্রামাণিক সাং খাস উমরপুর ফিরো ১২। ১৮৬। মোঃ আবহুল সবুর মঙ্গল সাং খাস উমরপুর ফিরো ১। ১৮৭। মোঃ আবহুল গণি সাং পূর্ব নরসিংহপুর ফিরো ৫। ১৮৭ (ক) নওশের আলী সাং চর মুসা ফিরো ৬।

১৮৮। মোঃ জালান্দুজ্জিন সরকার c/o ডাঃ আঃ লক্ষ্মী মেকেটারী, ফিরো ৮। ১৮৯। মোঃ জহিম মূল্পী সাং স্থলচর, ফিরো ১২১০। ১৯০। আনিছুর রহমান, আটবক্সহার চর, ফিরো ১০১০। ১৯১। আবদ্বুল হামীদ বাগান্নী, ফিরো ২।

### স্বাদান্ত্র ঘাৰক্ষণ্ট অংশ: আবদ্বুল হাকিম মিঠাজ । ছাইছেৰ

১৯২। মোঃ আবদ্বুল জৰাব ঠেকামারা, চালুহারা, যাকাত ২। ১৯৩। মোঃ আবুল হুছাইন মোলা ঠেকামারা, চালুহারা, যাকাত ১। ১৯৪। নোওয়াই বেপোৱাৰী বৰ্ষাইল চালুহারা যাকাত ২। ১৯৫। মোঃ জিমান আলী মোলা সাং স্থলচৰ পোঃ স্থল, যাকাত ৫। ১৯৬। মোঃ আবদ্বুল বারী সাং বোঝালক্ষ্মী, স্থল, যাকাত ৫। ১৯৭। মোঃ আবদ্বুল ওয়াহেদ মোলা সাতগাঠি পোঃ ধুকুরিয়া বেড়া এককালিন ১। ১৯৮। মোঃ ওছমান গণি সাং সাতগাঠি পোঃ ধুকুরিয়া বেড়া এককালিন ১। ১৯৯। মোঃ ওয়াছিম উদ্দিন সরকার সাং সাতগাঠি পোঃ ধুকুরিয়া বেড়া এককালিন ১। ২০০। বিভিন্ন স্থানেৰ আদাৰ এককালীন ১০০।

### বিলো ব্রাজশাহী

#### মনিঅঙ্গীরযোগে প্রাপ্ত :

২০১। মোঃ আইয়ুব আলী মিঞ্জি সাং বুকুজ্জ পোঃ তানোৱা, ফিরো ১০। ২০২। মোঃ নারেবুলা মণ্ডল সাং কোনা পোঃ বীৰকুৎসা যাকাত ৩। ২০৩। দৌঃ মোঃ আবদ্বুল কুলুচ সাং টিকৰামপুৰ চাপাই-নবাবগঞ্জ যাকাত ৫। ২০৪। হাজী মোঃ জিমান আলী সাং খিদ্রিবাকালি কাশুপুৰ পোঃ কাছিমপুৰ, যাকাত ৩। ২০৫। মণ্ডলান। তমিজউদ্দিন আহমদ সাং নয়নশুখা/পোঃ বাজারামপুৰ, যাকাত ১০। ২০৬। মোঃ আইয়ুব আলী মিয়া সাং বুকুজ্জ পোঃ তানোৱা যাকাত ১০। ২০৭। মোঃ দাউদহোছাইল সাং চৰকুশাবড়ী পোঃ কাছিকাটা ফিরো ৩৫। ২০৮। খোল্দকাৰ শমশেৰ আলী সাং চৰকুলাকৈ পোঃ বাজীনগৰ ফিরো ২। ২০৯। হাজী মোলাজান মোহাম্মদ সাং হাট মাধনগৰ এককালীন ৩। ২১০। খলিলুৰ রহমান সোঁ নামো বাজারামপুৰ পোঃ বাজারামপুৰ ফিরো ৫। ২১১। মোঃ মোঃ আবদ্বুল হাফিয় বাজশাহী ডি, বি, অফিস, ফিরো ৫। ১১২। হাজী আবদ্বুল ওয়াহেদ সাং উলশামারী পোঃ দেবৈনগৰ, ফিরো ১৫। ১১৩। মোঃ তমিজ উদ্দীন বিশ্বাস সাং নামো বাজারামপুৰ পোঃ বাজারামপুৰ ফিরো ১৫। ১১৪। মোঃ আছিকদিন মোলা সাং কলিয়াঘাটা পোঃ চৌহান্দিটোলা ফিরো ১০। ২১৫। মোঃ আবদ্বুল আবিয় মাটোৱা সাং এবং পোঃ গমস্তাপুৰ, ফিরো ১৫। ২১৬। ইনহাকআলী সাং মসিন্দা মাঝপাড়া, পোঃ কাছিকাটা ফিরো ৫। ১১৭। মণ্ডলান। আবাবুচ আলী সাহেব সাং হাঁসমারী পোঃ কাছিকাটা ফিরো ৩২। ২১৮। মোঃ আচমাতুলাহ মিয়া সাঃ মসিন্দা শিকারপাড়া জামুআত হইতে পোঃ চাঁচকৈড় ফিরো ৭৪। ২১৯। মোঃ মফিজউদ্দিন চৌধুরী সাং মানিন্দা শিকারপাড়া নাদীপাড় পোঃ চাঁচকৈড় ফিরো ৩৪। ২২০। মেকেটারী ইমলামৰাবাদ নাহিমুদ্দিন ওলডব্ৰিয় মাজুস। ফিরো ১০। ২২১। মোঃ ইব্রাহিম সরকার সাং ঝাড়গ্রাম পোঃ বাগমারা যাকাত ২৬। ২২২। মোঃ ছাবেৰ আলী মৃধা সাং সাঁকোয়া পোঃ হাটৱা ফিরো ২৬। ২২৩। মোঃ বাহাৰ উদীন ছাবেৰ আক্ষাৰিয়া জামুআত হইতে পোঃ পঁ জৰভোং ফিরো ২২। ২২৪। মোঃ আয়ুব আলী সাং বুকুজ্জ পোঃ তানোৱা ফিরো ১০। ২২৫। মোঃ আবদ্বুল রহমান সাং এবং পোঃ মুগ্ধলা ফিরো ৫। ২২৬। মণ্ডলান। সজ্জাউদ্দিন সাং এবং পোষ্ট বাস্তুৱেৰপুৰ ফিরো ৪। ২২৭। হাজী আবদ্বুল গুৰুৰ সাং আধিৰা পাড়া পোঃ বাজুৰ যাকাত ২৫। ২২৮। মোঃ এমৱান হোসেন সাং চৰ চাটাইড়ি পোঃ চৰ আলগাতুলী ফিরো ৩। ২২৯। হাজী দানেশ মোহাম্মদ সাং নয়নশুখ পোঃ হাটৱা ফিরো ৫। ২৩০। মোঃ বৰকতুলা মণ্ডল সাং বাণিষ্ঠা পোঃ হাটৱা ফিরো ১৫।

ক্রমশঃ

## ରାମାଯାନୁଲ ମୁଖରକ ଉପଲକ୍ଷେ—

ପୂର୍ବ-ପାକ ଜଗତକୁ ଆହୁଲେଚ୍ଛାନ୍ତିତେ

## ପୟଗାମ

آمُنُوا بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ وَانفَقُوا مِمَّا جَعَلَكُم مُسْتَحْلِفِينَ فِيهِ ! فَمَا لِذِينَ آمَنُوا بِسِنْكِمْ  
وَالْفَقَوْلَاهُمْ أَجْرٌ كَبِيرٌ \*

ଓহେ ଅଳ୍ପ ସମ୍ଭାଙ୍ଗ,

ଆଜ୍ଞାହ ଏବଂ ତଦୀୟ ରଚୁଲେର ପ୍ରତି ବିଶ୍ୱାସ ସ୍ଥାପନ କରା ଆର ତୋମାଦିଗକେ ସେସକଳ ବଞ୍ଚିତ ପୂର୍ବବର୍ତ୍ତିଗଣେର ଉତ୍ସରାଧିକାରୀ କରା ହଇଯାଇଁ, ତମଧ୍ୟ ହଇତେ ଆଜ୍ଞାହର ପଥେ ଦାନ କର ! ବଞ୍ଚିତ : ତୋମାଦେର ମଧ୍ୟେ ଯାହାରା ବିଶ୍ୱାସ ପୋଷଣ କରିଯାଇଁ ଏବଂ ଆଜ୍ଞାହର ପଥେ ଦାନେର ବ୍ରତ ଅବଲମ୍ବନ କରିଯାଇଁ, ତାହାଦେର ଜନ୍ୟ ବିରାଟ ପାରି-ତୋଷିକ ରହିଯାଇଁ—ଆଲ୍କୋରାନ୍ତାନୁଲ ଆୟମ, ୫୭ : ୭।

ବୈରାଦନାମେ ଛିନ୍ନତ,

ଆଛୁଲାମୋ ଆଲ୍ଯାଯକୁମ ଓୟା ରାହ୍ ମତୁଲ୍ଲାହେ ଓୟା ବାରାକାତୁହ୍—

ରାମାଯାନ ଶରୀଫ ଏବଂ ଆସନ ପବିତ୍ର ଉଦ୍‌ଦୁଲ ଫିତ୍ର ଉପଲକ୍ଷେ ଆପନାରା ପ୍ରଥମେ ପୂର୍ବପାକିନ୍ତାନ ଜମିଯିତେ ଆହୁଲେଚ୍ଛାନ୍ତିତ ଅଭିନନ୍ଦନ ଓ ମୁଖରକବାଦ ଗ୍ରହଣ କରନ ।

ଇଛୁଲାମେର ନୀତି, ତାହାର ମତବାଦ, ତାହାର ରାହାନୀ ନାଜ୍ଞାତେର ପୟଗାମ, ତାହାର ଆଖଲାକ ଓ ତମଦୁ-ନେର ବିଶ୍ୱିମୋହନ ରୂପ, ତାହାର ବିର୍ଦ୍ଧବସ୍ଥା, ଶାସନତତ୍ତ୍ଵ ଓ ଅର୍ଥନୀତିର ସୂତ୍ର ପୃଥିବୀର ରୂପ ଓ ଅନ୍ୟାଚାରିତ, ଲକ୍ଷ-ଭଣ୍ଡ ଓ ଦିଶାହାରା ମାନବ ସମାଜେ ବିଶୋଷିତ, ପ୍ରତିଷ୍ଠିତ ଓ ସନ୍ଧର୍ଯ୍ୟ କରାର ଜଣ୍ଠାଇ ପବିତ୍ର ରାମାଯାନେର ସାଧନାକେ ସାର୍ଥକତା ଦାନ କରିଯା ଗହିମାନ୍ତିତ ଆଲ୍କୋରାନ୍ତାନୁଲ ଆୟମ ଧରାଧାରେ ଅବତୀର୍ଣ୍ଣ ହଇଯାଇଲ—

شହେର ରମଜାନ ଦିନ ଫିର ନାମି ହେଲା ହେଲା ହେଲା ହେଲା ହେଲା ହେଲା ହେଲା

ଦେଖ, ରାମାଯାନ ଏକପ ମାସ, ଯାହାତେ କୋରାନାନ ଅବତୀର୍ଣ୍ଣ କରା ହଇଯାଇଁ, ମାମୁଷେର ଜୀବନ ଦିଶାରି ରଖେ, ହିନ୍ଦ୍ୟାଯତେର ନିର୍ଦର୍ଶନ ସମ୍ମହେର ପୂର୍ଣ୍ଣ ପ୍ରତୀକ !—ଆଲ୍ ବାକାରା : ୧୮୫ ।

କୋରାମେର ଜୀବନ-ସଜ୍ଜୀବନ ଓ ପରମାୟୁ-ବର୍ଧକ ବିଶ୍ୱିକ ଓ ଉନ୍ନତ ଆଦଶେର ପ୍ରତି ଦୃଢ଼ ବିଶ୍ୱାସେର ଅଭାବ ଏବଂ ଉତ୍ଥାର ପ୍ରାଚାର ଓ ପ୍ରତିଷ୍ଠାକଲେ ଅବହେଲା ଓ ଔଦ୍‌ଦ୍ସିନ୍ଦ୍ରେର ଫଳେ ଜନତାର ହୃଦୟ ଫଳକେ ଏବଂ ସମାଜ-ଦେହେର ପ୍ରତି ରଙ୍କେ ଅଶାନ୍ତିର ପ୍ରଲୟ ଶିଖା ଜଲିଯା ଉଠିଯାଇଁ । ଦିକେ ଦିକେ ଫାହାଦ, ବିଦ୍ରୋହ, ଶ୍ରେଣୀ ସଂଗ୍ରାମ, ଆଗ୍ରକଳା, ହତ୍ୟାକଣ୍ଡ, ପାଶବିକତା, ଓ ପୈଶାଚିକତା, ଶୋଷଣ, ଛାତିକ୍ଷ, ମହାମାରୀ ଓ ଯୁଦ୍ଧର ଉତ୍ସବେ ଶୟତାନ ଏବଂ ତାର ଶିଷ୍ୟଶାଗେରଦା ମାତିଆ ଉଠିଯାଇଁ । ଯା ହରା ଦ୍ୱିମାନଦାର ବଲିଯା ଦାବୀ କରିତେଛେନ, ତାହାଦେର ଓ ଅଧିକାଂଶ ସ୍ବୀୟ ଆଚରଣ ଓ ଉତ୍କି ଦ୍ୱାରା କୋରାନାନ ଓ ଇଛୁଲାମେର ସେ ବିକୃତ, ବିକ୍ଷିପ୍ତ ଓ ମନଗଡ଼ୀ ବ୍ୟାଖ୍ୟା ଶୁଣାଇତେଛେନ, ତାହାତେ ଜଗଦ୍ଧାସୀର ଦୁର୍ଭାଗ୍ୟ ଓ ବୃଦ୍ଧକାର ବେଳେପ ଅବସାନ ଘଟିତେଛେନ, ତେମନି “ନାନା ମୁଣିର

নানা গত” অনুসরণ করিতে গিয়া মুস্লিম সমাজ দৈনন্দিন অধিকতর দিশাহারা হইয়া বিচ্ছিন্নতা ও বিদ্বন্তির পথে ঝুঁক অগ্রসর হইতেছে।

আহলেহাদীছ আন্দোলনের প্রধান স্তুতি তিনটি : প্রথম, চিন্তার স্বাধীনতা, দ্বিতীয়, জীবনের সকল স্তরে কোরআন ও হাদীছের সার্বভৌম প্রভূজ্ঞের প্রতিষ্ঠা, তৃতীয়, জাতিভেদ ও শ্রেণী সংগ্রামের নির্বাসন। কিন্তু এই ত্রিবিধি উদ্দেশ্যের সাফল্য সম্পূর্ণরূপে নির্ভর করিতেছে অচণ্ড শক্তিক্ষয়ী সংগ্রাম ও জন্দও জিহাদের উপর। রামাযানের কঠোর আত্মশুদ্ধির সাধনা উক্ত সংগ্রামের প্রস্তুতি ও সূচনা মাত্র ! রামাযান যে বেহেশ্তী ছওগাত বহন করিয়া আনিয়াছে, সেই কোরআন ও তাহার সক্রিয় প্রতীক রহুলুম্বাহর (দঃ) জীবনালেখ্য হাদীছের প্রকৃত ও অবিমিশ্র শিক্ষাকে বিজ্ঞান সম্বত উপায়ে প্রচারিত এবং মুছলিম-জীবনে উহা বাস্তবায়িত করাই রামাযামুল মুবারকের সাধনার প্রকৃত সফলতা !

পূর্ব পাকিস্তানে জম্দৈয়তে আহলেহাদীছ বিগত ১০ বৎসর কাল ধরিয়া এই জন্দও ও জিহাদ চালাইয়া আসিতেছে। কার্যপ্রণালীকে উন্নততর, কর্মক্ষেত্রকে প্রশস্তুতর আর উহার পতাকাবাহী সৈনিকদলকে অধিকতর শক্তিশালী করিয়া তোলার উদ্দেশ্যেই জম্দৈয়তের প্রধান কর্মকেন্দ্র পূর্ব পাকিস্তানের রাজধানী ঢাকায় স্থানান্তরিত হইয়াছে। এই আন্দোলনের প্রচারক বাহিনীর সংখা বর্ধিত এবং তবলীগ ও প্রচারণার মাধ্যমকে বলিষ্ঠতর আর সৎসাহিত্যের সংকলন, অনুবাদ ও প্রকাশনার ব্যাপকতর ব্যবস্থা অবলম্বন করার জন্য আপনাদের বয়তুলমালে পূর্বপাক জম্দৈয়তে আহলেহাদীছ কোরআন কর্তৃক নির্ধারিত ইচ্ছাম প্রচারের অংশ দাবী করিতেছে।

স্মরণ রাখিবেন, ত্ব-লৌগে ইচ্ছামের জন্য আপনাদের যাকাত ও ছাদাকাতুল ফিতরে জম্দৈয়তে আহলেহাদীছের শিকি অংশ নির্ধারিত রহিয়াছে। এই প্রতিষ্ঠান বিগত ১০ বৎসরে দ্বীন ও মিল্লতের যে খিদমত আঞ্চাম দিয়াছে, জম্দৈয়তের মুখ্যপত্র তজুর্মামুল হাদীছে প্রকাশিত উহার রিপোর্ট পাঠ করিলেই জ্ঞান যাইবে।

আশাকরি ঈদের আনন্দ কোলাহলের ভিতর পূর্ব পাকিস্তানের এই মহৎ ধর্মীয় প্রতিষ্ঠানটি সমন্বে আপনাদের কর্তৃব্য ও দায়িত্ব এবং ঢাকায় অনুষ্ঠিত পূর্বপাক আহলেহাদীছ কর্মী সম্মেলনের সমবেত প্রতিক্রিয়ি কথা আপনারা ভুলিয়া যাইবেন না। আল্লাহর কাছেই তাঁহার দ্বীন ও শরীআতের সেবার পূরক্ষার আপনারা প্রাপ্ত হইবেন।

فَسْتَدْكِرُونَ مَا أَقُولُ لَكُمْ، وَ افْوَضُ امْرِي إِلَى اللَّهِ أَنْ أَنْهِ بِصَبِيرٍ بِالْبَدَارِ

**দ্রষ্টব্য :**—সমুদয় ঢাকা কড়ি জম্দৈয়তের সম্বর দফতরে প্রেসিডেন্টের নামে মণিঅর্ড’র যোগে প্রেরণ করিতে হইবে এবং জম্দৈয়তের নৃতন শৌলমোহর যুক্ত ও প্রেসিডেন্টের দন্তখত সম্বলিত রসিদ লাইয়া আদায়কারীগণের হস্তে প্রদান করা যাইতে পারে।

সদর দফ্তর

৮৬ নং কায়ী আলাউদ্দীন রোড,  
পোঁ: রমনা, ঢাকা।

তা: ১৫ই রামাযামুল মোবারক ১৩৭৬ হিঃ।

আদায়কী ইলাল খায়ের

যোহান্সন আবছুল্লাহেল কাহু

আল-কোরায়শী

প্রেসিডেন্ট, পূর্বপাক জম্দৈয়তে আহলেহাদীছ।